

¡Arquitectos, Aparejadores, Contratistas!
TERRAZO en 40x40 y 30x30
 Entregas inmediatas, gran variedad
 Materiales para la construcción en general

Azulejos, baldosa hidráulica
 de terraza, cemento de
 importación, viguetas, bo-
 vedillas, etc. etc.

EXPOSICION Y VENTA

**Mosaicos
 Ordinas**
 (Hijo de S. Ordinas)
 Pl. Cardenal Reig, 7
 Teléfono 53999
PALMA



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL
 P. M. 5 - 1958

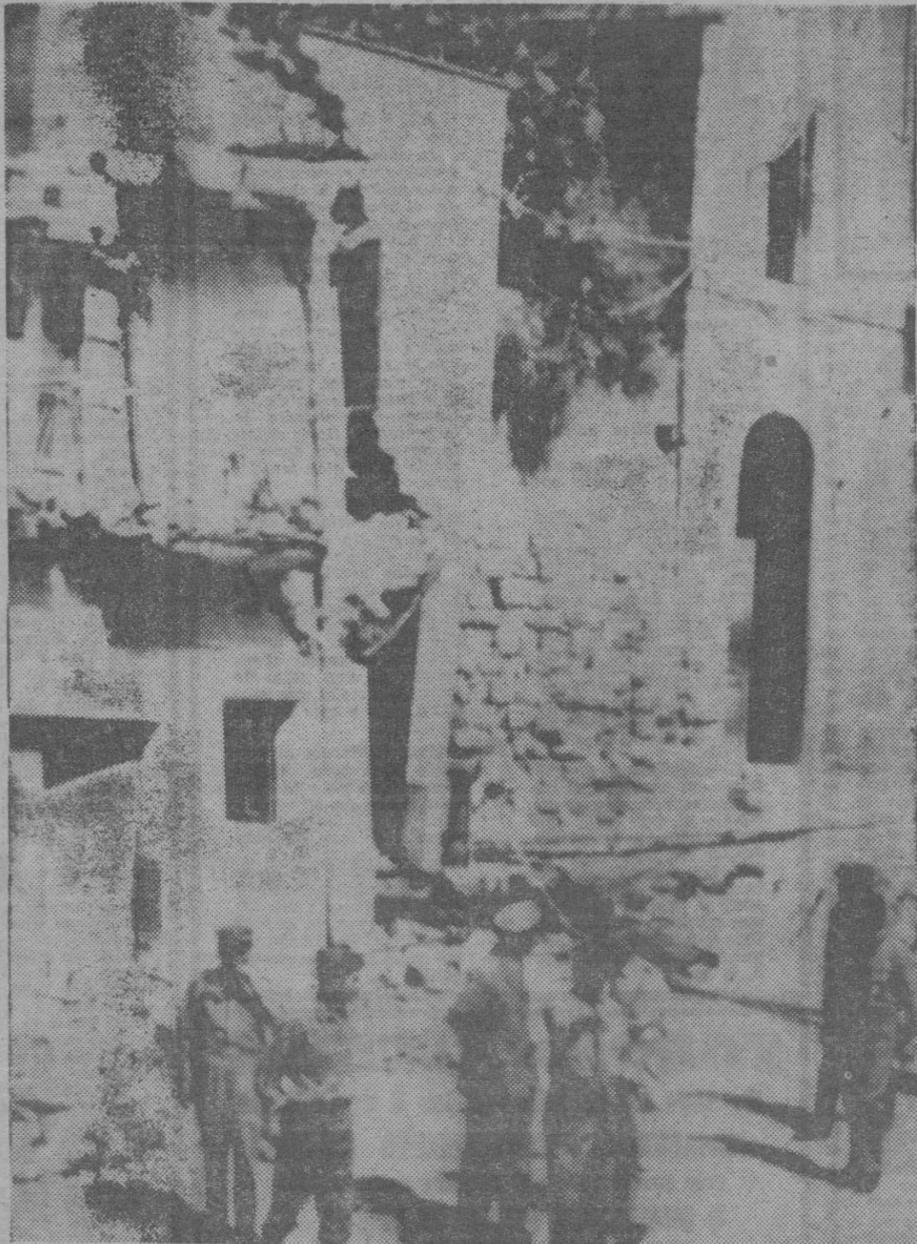
Palma de Mallorca, Viernes 22 de Julio de 1966

AÑO XXVIII : N.º 8.143
 PRECI: 2.- PTAS.

EDITADO POR "PRENSA Y RADIO
 DEL MOVIMIENTO"
 Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y
 TALLERES
 Paseo Mallorca, 29 - PALMA



Corrimiento de tierras en Sicilia

(5.000 personas evacuadas de sus hogares)

AGRIGENTO (SICILIA). — Destrozos causados en los edificios y en las calles de esta localidad siciliana a causa del corrimiento de tierras registrado, el cual amenaza con destruir la cuarta parte de la población. Cinco mil personas han sido evacuadas de sus hogares. — (Telefoto Cifra).

EN ESTE NUMERO

- FIESTAS EN MUCHOS PUEBLOS DE LA ISLA
- 2.ª PAGINA: «FINAL DE EXAMENES», «GIBRALTAR», «HA MUERTO EL CARDENAL».
- MAS DE 13.500 HISPANOAMERICANOS ESTUDIAN EN ESPAÑA.
- EL MIERCOLES ENTREGA A LA «TRAS» DEL NUEVO BUQUE «JUAN MARCH».
- INAUGURACION OFICIAL, EN IBIZA, DEL AEROPUERTO INTERNACIONAL
- EL «CONSTANCIA» CONTINUA SUS FICHAJES.
- SECCIONES FIJAS, CALAFAT Y CRONICAS ESPECIALES DEL EXTRANJERO.

LA COGIDA DE «EL CORDOBES»: UN MES SIN TOREAR



MONT DE MARSANS. — Impresionante fotografía de la cogida de Manuel Benítez «El Cordobés», en esta plaza de toros. El diestro sufrió una cornada en la pantorrilla que le tendrá alejado de los ruedos durante un mes. Es posible que antes de esa fecha no toree. El pronóstico de los médicos del hospital donde fue intervenido es: grave. — (Telefoto Upi Cifra).

FRANK SINATRA (50 AÑOS) SE HA CASADO



CON MIA
 FARROW
 (29 AÑOS)

EL FAMOSO CANTANTE Y ACTOR NORTEAMERICANO, FRANK SINATRA, DE 50 AÑOS DE EDAD, SE HA CASADO EN LAS VEGAS CON LA ACTRIZ MIA FARROW, DE 29 AÑOS. SONRIENTES Y FELICES, LOS NUEVOS ESPOSOS DESPUES DE LA CEREMONIA NUPCIAL.

Hoy, 24 págs.

LIMPIEZA SECO ALFOMBRAS
 Tapicerías sin destapizar - Sofás - Butacas - Sillas
 Guardamos sus alfombras. • BENMA - Teléf. 50057

316 MILLONES DE PESETAS, INVERSION DE OBRAS PUBLICAS

En el ensanche de la carretera Alicante-Valencia, por Benidorm

Alicante, 21. (Pyresa). — Un total de 316 millones de pesetas, ha comenzado a invertir el Ministerio de Obras Públicas, en el ensanche y mejora del firme, en la carretera de Alicante, por Benidorm, hasta el límite con la provincia de Valencia. Esta importante obra, que ya está en marcha, consta de tres fases: La primera de ellas, de Alicante a Villajoyosa, con un presupuesto de 94 millones y medio de pesetas; la segunda, desde Villajoyosa al túnel del Mascarat, por valor de 112 millones y medio de pesetas, y la última, desde este túnel de Mascarat al límite con Valencia, que supone 119 millones y medio de pesetas.

Supresión de visado entre España y Tunicia

El acuerdo se firmó ayer

Madrid, 21. (Cifra). — En el Palacio de Santa Cruz el Ministro de Asuntos Exteriores don Fernando María Castiella y el Embajador de Tunicia en Madrid Sr. Mohamed Habih Guerab, efectuaron esta mañana, el canje de notas por el que se establece un acuerdo de supresión de visado de pasaporte entre España y Tunicia. En virtud de lo acordado, a partir del próximo día 20 de agosto, los súbditos españoles y tunicinos provistos de pasaporte válido podrán entrar y permanecer en el otro país, sin necesidad de visado durante periodos no superiores a tres meses.

VI Curso Europeo en Santander

Santander, 21. (Del enviado especial de Pyresa, Gonzalo Garrido). — El VI curso Europa en el mundo actual, organizado por el Seminario Central de Estudios Europeos de la Delegación Nacional de Organizaciones del Movimiento, brillantemente inaugurado en el paraninfo de La Magdalena por el Vicesecretario General don Alejandro Rodríguez de Valcarlos, continúa con la misma nutrida asistencia y el general interés que ha presidido a lo largo de sus ediciones esta iniciativa del Movimiento en su tradicional y consecuente afán europeísta.

Hoy han intervenido Mr. John Francis Bradley, Profesor de Política Internacional de la Universidad Católica de Manchester; M. William Ugeux, Profesor de la Universidad Católica de Lovaina y director General del Instituto de Información y Documentación de Bélgica; y M. Guido Van Damme, Catedrático de la Universidad de Lille y Secretario General de la Libre Belgique.

MUJER IDEAL



En Madrid se han celebrado las pruebas de cocina del Concurso Internacional «La mujer ideal», para elegir a la representante española que participará en dicho certamen. Una de las concursantes en este pentathlon doméstico. Como se sabe el concurso lo ganó doña Pilar Páramo, quien vive en Palma y que próximamente se trasladará a Italia, donde tendrán lugar las pruebas finales del concurso. — (Foto Cifra.)

Crónica de Madrid

SUBE LA TEMPERATURA (EN TODO)

POR RAFAEL GARCIA SERRANO

JUEVES, 21. — Con el peso de la derrota a cuestas —por honrosa que resulte una derrota siempre es una derrota—, ayer nos fuimos derechos del televisor a la cama muchos habitantes de Madrid. Quizás por tan rápida retirada, a fin de refugiar en el sueño el dolor de nuestras pérdidas ilusiones, no nos hemos enterado hasta hoy por la mañana del tremendo incendio que ha dejado reducido a cenizas el edificio de los «Almacenes Flomar». El desastre comenzó a las diez de la noche y era como el preludio de un día más bien ardoroso, ya que la temperatura ha comenzado a subir se mire por donde se mire el termómetro. Ejemplos al canto.

Ayer mismo, la carta de un Alferez Provisional, J. Antonio Palacios, abogado e industrial, según mis informaciones, levantaba ronchas entre muchos afiliados a la Hermandad. Afirmaba Palacios que «Don Juan (de Borbón) es una figura humana que, con rigurosa objetividad, puede afirmarse que encarna las virtudes y el temple del Alferez Provisional». Esta afirmación puede que sea cierta; yo no conozco a don Juan más que a través de algún periódico y de algunos manifiestos; como declaraciones y manifiestos son contradictorios entre sí, no me sirven para un juicio categórico y he de basarme simplemente en la historia familiar que le precede. Pero no es esta la cuestión, sino que las ingenuas deducciones que siguen a la objetiva consideración de Palacios, han provocado determinadas reacciones dentro de algunos círculos de la Hermandad. Hay Alferoces

que han solicitado que ésta tome posiciones en el asunto, y tampoco faltan algunos que están dispuestos a pedir su baja en el caso de que la Hermandad permanezca silenciosa ante esta interpretación desde luego particular, de uno de sus afiliados.

Otro ejemplo de alza temperamental. Esta mañana ha corrido el rumor rápidamente confirmado, de que la edición de «ABC» había sido recogida por la autoridad competente a tenor de lo dispuesto en el artículo 64 de la vigente Ley de Prensa e Imprenta. Para entonces yo había tenido la suerte de encontrar «ABC» encima de mi mesa, como cada mañana, y me he lanzado a bucear entre sus páginas lo que pude ser el origen de esta medida. Calculo que se trata de un artículo de Luis María Anson, el joven escritor monárquico, titulado «La monarquía de todos». Los madrileños que han tenido la fortuna de leer «ABC» parecen coincidir con esta opinión mía, al menos en el modesto círculo que he podido consultar, lo mismo en mi trabajo que a la hora del aperitivo. Es un artículo ardoroso, como todos los de este periodista, y un tanto anticipador, ya que da por resueltas muchas cosas que en buena lógica política y constitucional a lo sumo se deben dar por propuestas. Ignoro, sin embargo, los motivos de la recogida y por lo tanto no debo pronunciarme sobre ellos.

Hay en el artículo una especie de «Ecos de Sociedad» prorrotauracionistas en el que se leen nombres, adheridos o presentes, en el homenaje a Don Juan, celebrado el día de su santo, muy variados: de Ramón Serrano Súñer a Hermenegildo Altozano, pasando por Arauz de Robles, Dionisio Ridruejo, el hijo de Ortega y Gasset con el equipo de la «Revista de Occidente», Laim Entralgo, Julián Marías y diversos republicanos, carlistas y socialistas, además de conocidos monárquicos. Por un momento, en la primera lectura, estuve a punto de pensar que en el homenaje a don Juan apenas había habido monárquicos. Pero no, alguno hubo, según este artículo.

Las opiniones, objetivamente —palabra de moda en medio de este calor—, varían: quien opina que la campaña de «ABC» es valiente y eficaz desde su punto de vista. Hay quien opina, también que «ABC» es el órgano más republicano del país. Uno piensa que todos exageran, pero de lo que se dice no hay más remedio que levantar acta. Veremos que se comenta mañana. Hoy por la tarde, «Pueblo» publica un magnífico gallito de Emilio Romero sobre el artículo de Anson —lo que confirma mi sospecha— y «El Alcázar» señala que la retirada de «ABC» por orden del fiscal a instancias de la Delegación Provincial de Información y Turismo es la primera medida de esta índole que se toma con un diario desde la entrada en vigor de la Ley de Prensa. Y mañana continuará la sesión.

CONCLUSIONES A QUE HAN LLEGADO LOS CULTIVADORES DE TABACO

EN LA PRIMERA ASAMBLEA QUE SE HA CELEBRADO EN MADRID

Madrid, 21. (Cifra). — Varias y definitorias son las conclusiones a que han llegado los cultivadores de tabaco, en la primera Asamblea que se ha celebrado hoy en la Casa Sindical.

De la moción «El cultivo del tabaco», sobresalen las conclusiones que se refieren a la necesidad de que se adopten las medidas pertinentes para que la riqueza actual del tabaco no se pierda: la de formación de un Grupo Nacional de Cultivadores de Tabaco; que el Servicio Nacional del Tabaco cumpla una función exclusivamente asesora, estableciendo contacto con las técnicas de otros países respecto a los métodos de curado y fermentación, posibilidades de cultivar otros tipos de tabaco que no sean iguales a los actuales y cuya lista de variedades pueda ser equiparada a la de Grecia e Italia ya que nuestras cosechas son pobres en nicotina y poco resistentes a las plagas.

Asimismo, los cultivadores se han pronunciado por el establecimiento de una política arancelaria para el tabaco importado, de acuerdo con lo que hacen otros países sobre todo cuando nuestra balanza de pagos no permite derroche de divisas. De otra parte, los cultivadores tienen derecho a que se les pague un dinero que sale fuera, máxime cuando este producto agrícola no goza de protección como otros productos industriales.

Se pronuncian los cultivadores de tabaco por el fomento de la exportación mediante primas y desgravaciones fiscales. Destaca otra conclusión que se refiere al derecho de los cultivadores a participar en la fabricación de cigarrillos en una integración vertical.

En relación con este último punto, los cultivadores estiman que no debe prorrogarse en 1970 el convenio con la Tabacalera y que se liberalice el mercado en el que los agricultores agrupados en cooperativas se orienten hacia lo más conveniente.

JINETES ESPAÑOLES EN PARIS



PARIS. — Conmemorando el aniversario de la Orden de San Michel, cuatro españoles al mando del Comandante Esteban han sido invitados para efectuar un viaje a caballo desde Gomberville hasta St. Michel, donde llegarán el día 28. — (Foto Cifra.)

COMPRA DE CANALES DE CERDO

FACULTADES CONCEDIDAS A LOS GOBERNADORES CIVILES

Madrid, 21. (Pyresa). — El Ministerio de Comercio ha dispuesto que en adelante los Gobernadores Civiles, Delegados Provinciales de Abastecimientos y Transportes de Alava, Albacete, Alicante, Almería, Baleares, Burgos, Cáceres, Cádiz, Ciudad Real, Córdoba, Coruña, Cuenca, Granada, Guadalajara, Guipúzcoa, Huesca, Jaén, Málaga, Orense, Oviedo, Palencia, Segovia, Soria, Tarragona, Teruel, Toledo, Valladolid, Zamora y Zaragoza, en el ámbito de su jurisdicción, tendrán delegadas las facultades de aprobación y pago de las obligaciones de compra de canales de cerdos sacrificados en los mataderos autorizados, quedando facultados para firmar en nombre del Comisario General las liquidaciones que se formulen a tales efectos y para autorizar las disposiciones de fondos que sean necesarios al objeto de satisfacer su importe.

LA EDICION DE «ABC», SECUESTRADA

POR UN ARTICULO TITULADO «LA MONARQUIA DE TODOS»

MADRID, 21. (Pyresa). — A tenor del artículo 64 de la vigente Ley de Prensa e Imprenta, la policía ha procedido a la recogida de ejemplares de la edición de hoy del diario «ABC».

NOTA DE LA HERMANDAD

DE ALFERECES

MADRID, 21. (Pyresa). — La Junta Nacional de la Hermandad de Alferoces provisionales nos facilita, para su difusión, la siguiente nota:

En relación con el comentario titulado «La generación del 18 de Julio», publicado en «ABC», de Madrid, del 20 de los corrientes, y firmado por un Alferez Provisional, la Junta Nacional de la Hermandad de Alferoces Provisionales hace constar que el referido comentario ha sido hecho a título completamente particular por el firmante, sin conocimiento previo de esta Hermandad.

En el aspecto institucional y de la sucesión, la Hermandad Nacional de Alferoces Provisionales no tiene que formular proclamación alguna, por cuanto tiene solemnemente declarado en sus estatutos su fidelidad al 18 de Julio, cuyos principios están recogidos en la declaración formulada por Su Excelencia el Jefe del Estado ante las Cortes Españolas en 17 de mayo de 1958 y demás leyes fundacionales, que acata con plena fidelidad y aceptación.

ROSALES NIGHT CLUB

Presenta en 3 UNICAS GALAS Al popularisimo creador de «JUANITA BANANA»



Georgie DANN Mañana, noche Domingo y lunes: Tarde y noche

Lea «BALEARES»

Reuniones del mercado agrícola de los seis

Egoísmo exagerado y maniobras políticas de sus componentes

Edgar Faure, desalentado

París, 21. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín, por telex). — "Estoy descorazonado y desalentado", ha dicho el Ministro francés cuando salió de la sala de conferencias donde acababan de celebrarse las "Reuniones agrícolas de los seis", y para que un hombre de las cualidades de Edgar Faure deje caer los brazos en signo de impotencia; para que un negociador de su talla y un optimista de su calibre manifieste en público el desánimo, hace falta que hasta los elementos le sean adversos. De lo contrario, encuentra recursos siempre esperanzadores.

GRAN TARA

Pero es que las conversaciones de Bruselas ponen de manifiesto,

como no lo han hecho nunca, la gran tara del Mercado Común, que radica en un egoísmo exagerado por parte de los componentes y una politización disfrazada por parte de los delegados.

Esta vez discutieron sobre mercados agrícolas. El tema resulta complejo y delicado. Según dicen los franceses, son los únicos que deseaban un rápido acuerdo, aunque aclaran después que la unificación de precios por mucho que la esperen no les impondrá excesivas concesiones que pudieran provocar un alza general puesto que el fantasma de la inflación empieza a quitarles el sueño. Los responsables de la economía vuelven a padecer insomnio, provocado por informes de los expertos

(Continúa en la página 21)

REGRESO A LA TIERRA DEL GEMINI X

Cabo Kennedy, 20. (Efe-Reuters). Michael Collins ha perdido, en el espacio, su cámara cinematográfica de 16 milímetros, poco antes de regresar a la cabina espacial. Se le escapó de entre las manos y que dó flotando en el vacío.

Collins, a lo largo del "cordón umbilical" que la unía a la cápsula, se deslizó, gracias a la pistola de nitrógeno cuya propulsión por toberas le permitía desplazarse, pudo acercarse al cohete "Agena VIII", situado a pocos metros de distancia en todo momento; retiró del "Agena VIII", una placa científica, situada hace meses —cuando fue lanzado— en el que ahora ha servido de blanco, para recibir y conservar posibles impactos de meteoritos; Collins ha regresado, después de treinta minutos al "Gémini 10", antes de lo previsto, porque la Nasa dió orden terminante a Young —y éste la transmitió a Collins— de que terminara el paseo espacial, por el excesivo gasto de combustible; en efecto, el depósito había disminuído a ritmo superior al esperado por los técnicos del centro espacial.

Se ordenó a Young que diera por terminada la cita —realizada, esta vez, sin acolada o atraque— y que continuara en vuelo libre, por lo que Young separó el navio espacial del cohete-blanco.

Collins, por su parte, está preocupado: "Lo siento, he perdido la cámara tomavistas".

RECORDS ALCANZADOS

Cabo Kennedy, 21. (Efe-Reuters por John Bates). — Los astronautas John Young y Michael Collins se disponen a volver hoy a la Tierra a bordo de su vehículo espacial "Gémini 10", después de haber logrado una serie de "records" en el espacio.

"Nos encontramos bien —informaron después de despertarse luego de nueve horas de profundo sueño dentro de su reducido hábitáculo espacial, que sería su marcha alrededor de la Tierra.

A falta de unos pocos experimentos científicos, los astronautas se preparan para su dura reentrada a la atmósfera terrestre a un punto situado en el Atlántico a 885 kilómetros al Este de Florida.

El barco portador de helicópteros "Guadalcanal" navega lentamente en un mar encalmado esperando el momento en que ha de recogerlos del Océano.

Poco después de que se despertaran Young y Collins recibieron instrucciones de mantener la vista separada de las claraboyas de la cabina del "Gémini" a consecuencia de la inminencia de la última explosión atómica francesa en la zona de Mururoa.

Pero no fue necesaria esa precaución ya que la experiencia francesa no suponía explosión alguna.

La misión de tres días —la más reciente en el intenso acelerón norteamericano para preparar hombres y máquinas para su proyectado viaje a la Luna en los próximos tres años, ha retenido sus problemas, el principal el viejo problema del ahorro del combustible.

Pero, a pesar de esas dificultades, Young y Collins han establecido los siguientes records:

Un nuevo record de altitud (764 kilómetros de la Tierra), la más alta que hombre alguno haya logrado.

La cita con dos cuerpos diferentes orbitando la Tierra —dos cohetes Agena uno de ellos "muerto" después de cuatro meses de orbitar la Tierra.

Dos estancias de Collins en el espacio, una de ellas con medio cuerpo fuera de la cápsula espacial para tomar fotografías y la otra un paseo impulsado a reacción desde su propio vehículo es-

Young y Collins recogidos, sanos y salvos, por el Guadalcanal

COLLINS PERDIO EN EL ESPACIO SU MAQUINA TOMAVISTAS

pacial al cohete "Agena 8", que se encuentra dando vueltas a la Tierra desde el 16 de marzo.

Collins, que retiró un aparato científico adosado al Agena, ha sido el primer hombre que pone las manos en un satélite artificial de la Tierra distinto del suyo. Young y Collins han trabajado a lo largo de mañana en experimentos científicos e hicieron su última comida en el espacio —bo-

cadillos de pollo, ensalada y carne— antes de iniciar los últimos preparativos para poner en marcha los cohetes retropropulsores. Informaron haber encontrado (Continúa en la página 21)

Dolor en Brasil por la derrota en los mundiales



RIO DE JANEIRO. — Los aficionados al fútbol, aparecen deprimidos al saber la noticia de la derrota de los bicampanes del mundo, ante Portugal, que les elimina virtualmente de la máxima competición. — (Telefoto Upi Cifra)

NUEVA YORK

SIGUEN LAS REFRIEGAS SANGRIENTAS, LOS MOTINES Y SAQUEOS

NUEVA YORK, 21. (Del corresponsal de Pyresa, GUY BUENO, por telex). Siguen las confrontaciones raciales en los ghettos americanos, las refriegas sangrientas, los motines y saqueos. Ayer, en Cleveland, agitada y ensangrentada por tres días consecutivos de choques, la policía y la guardia nacional hirieron gravemente a cuatro pasajeros negros de un automóvil, colocando de un paso también un par de balas en el cuerpo de un capitán de

EN EL SUR DE LOS ESTADOS, EN CAMBIO, REINA LA PAZ Y LA ESPERANZA ENTRE BLANCOS Y NEGROS

la guardia nacional. El suceso ocurrió, al parecer, cuando el automóvil conducido por un negro, y en el que viajaban su joven mujer de 16 años, encinta, un niño de corta edad y otro pasajero más, no se detuvo inmediatamente al ser interceptado por los guardias, cuando por fin se paró, las fuerzas del orden rodearon inmediatamente al vehículo. Se asegura que mientras trataban de sacar al conductor por la fuerza, el coche se puso o pareció ponerse en marcha. Inmediatamente, empezó el tiroteo, quedando heridos todos los ocupantes del automóvil y, como digo, un capitán de la guardia nacional. Los balazos metidos a esa joven mujer encinta y a su niño, amén de los demás heridos, indican claramente no sólo a qué punto están desatadas las pasiones, sino sobre todo también a qué punto están ahora «nerviosos», tal vez incluso asustados, tanto los guardias nacionales como la policía. O, con otras palabras, cuán grave es el riesgo de un divorcio, cargado de violencias, entre la mayoría de piel blanca del país (aproximadamente el 89 por ciento) y ese once por ciento que constituye la minoría de piel oscura.

AMENAZA

La amenaza de más de una noche de San Bartolomeo parece ceñirse ahora sobre las ciudades norteamericanas, enfermas del cáncer del ghetto racial, y ello, en un momento en que en los Estados del sur, en cambio, las relaciones entre blancos y negros empiezan a adquirir el carácter de una mejor y sin duda más pacífica coexistencia. En el sur, en efecto, la comunidad de piel negra ha registrado en estos últimos meses una serie de éxitos, tanto en el terreno del re-

(Continúa en la página 21)



HOY
INAUGURACION

TELEFONO 32657

Tablao Flamenco

INSTALADO EN LA «BOITE» DE INVIERNO DEBIDAMENTE ACONDICIONADA

GRAN CUADRO FLAMENCO

de alta categoría y sabor, encabezado por la bellísima y temperamental bailaora

MARIA MAGDALENA

¡¡AMBIENTE UNICO EN PALMA!!
(AL ESTILO DE LOS MAS FAMOSOS DE MADRID)

Y EN SUS JARDINES Y TERRAZAS

MAÑANA SABADO NOCHE
y DOMINGO TARDE y NOCHE

3 UNICAS GALAS CON LAS ESPERADAS
VEDETTES MUNDIALES

NINA y FREDERIK



UNA ATRACCION QUE NO NECESITA PRESENTACION

AVISO IMPORTANTE

«TAGCMAGO» PERMANECE ABIERTO DIARIAMENTE HASTA LAS 4:30 DE LA MADRUGADA, TENIENDO LAS CONSUMICIONES EL 50 POR CIENTO DE DESCUENTO A PARTIR DE LAS 2:30

Inauguración de una nueva «Galería española», en Nueva York

Nueva York, 21. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno por telex). — Se inauguró «oficiosamente» la nueva «Galería española» instalada en los locales de la oficina nacional de turismo de España en la elegante Quinta Avenida neoyorquina. Esta galería será «oficialmente» bautizada en Octubre próximo en el curso de los muchos festejos y actos que marcarán la «Gran semana española» que se celebrará este año en Nueva York del 8 al 15 de Octubre, con ocasión del aniversario del descubrimiento de América.

La galería tiene por misión dar a conocer aquí facetas de la vida artística de nuestro pueblo; con una exposición del pintor americano Gino Mollander, residente en Málaga. El objeto es exhibir lienzos o esculturas bien sea de artistas españoles o sea eventualmente también de extranjeros inspirados en nuestros temas o paisajes. A la vez, la «Galería española» situada en estas oficinas diseñadas por el arquite-

Dará a conocer obras de arte y artesanía española

to Javier Carvajal —el creador del pabellón de España en la Feria Mundial— también ofrecerá su hospitalidad a productos de la artesanía española o a exposiciones de fotografías relacionadas con el turismo en nuestras tierras. Acertada es, sin duda, esta primera exposición de obras de Gino Mollander cuya comprensión del tema español y cuyo amor hacia España se puede apreciar en cada uno de los lienzos en sus toros o sus paisajes sus retratos de niño, mujeres y hombres españoles e incluso en sus obras de carácter abstracto.

Por muy buen camino van también los preparativos para la «Gran Semana Española» de Octubre. La mayoría de los grandes almacenes elegantes

de la Quinta Avenida no ha prometido sólo su cooperación y apoyo, transformando sus escaparates en estancias de España durante esos días dedicados a conmemorar el descubrimiento del Nuevo Mundo, sino que colaboran ya con la Oficina del Turismo con auténtico entusiasmo.

Importante será la ayuda que España ofrecerá para que la «Semana» sea un pleno acierto y éxito. De hecho ya se puede anticipar que esa «Semana» será uno de los acontecimientos más brillantes de la temporada otoñal neoyorquina a la vez que uno de los jalones más importantes colocados en el camino del mutuo redescubrimiento que ahora han empezado a recorrer españoles y americanos

La Escuela de Enfermeras vista por dentro

Cada curso ingresan unas 18 alumnas, que salen capacitadas para desempeñar cualquier servicio

Los estudios tienen lugar en plan de inter-nado durante los 3 años que dura la carrera

El Seguro de Enfermedad tiene instalada en el edificio suya una Escuela para Enfermeras. Allí, y durante el tiempo que dura la carrera, las estudiantes viven y estudian, íntimamente relacionadas, concretamente hasta el máximo, con la profesión que en su día ejercerán.

Sobre lo relacionado con ella, hablamos con la Secretaria de dicha Escuela, María de los Angeles Rey.

Antes nos había ido enseñando todas las dependencias que hay destinadas para las alumnas. Un ala del sexto piso del edificio se habilitó para dormitorios. La vista desde las terrazas de las habitaciones es espléndida, sobre la bahía.

Tiene diversas salitas en las que las futuras enfermeras reciben a sus familiares, ya que el curso es en plan de internado.

Vemos una sala grande, en la cual se realizan trabajos manuales, laborales, etc.

María Angeles nos lo va enseñando todo sonriente. Intentando disculpar unas deficiencias que nosotros no observamos. Nuestro recorrido es muy interesante. Pasamos por el quirófano, por el nido, donde los recién nacidos lloran esperando la hora de tomar su alimento, o donde se agitan dentro de las incubadoras.

—¿Cuándo comenzó a funcionar la Escuela?

—En el año 1960 se inauguró e hizo un curso. Pero de esta vez sólo nació una promoción. Después la clausuraron, y su reapertura tuvo lugar en septiembre de 1964. En esta admisión ingresaron las alumnas que este año comienzan el tercer curso.

—¿De cuántos años consta la carrera?

—Son tres de estudios, aquí en plan de internado.

—¿Qué títulos se necesitan para ella?

—El bachillerato elemental. Luego hay que pasar un examen de ingreso que consiste en unas pruebas fáciles sobre

—¿Cómo se dividen las clases?

—Hay unas horas de teoría

Instructoras de la Sección Femenina.

—Se ha pensado en ampliar

la capacidad de la Escuela?

—Sí. Quizá se construya un

(Continúa en la página 21)



EN LA SALA DE NIDOS, M. DE LOS ANGELES Y FUENSANTA, NOS HACEN DEMOSTRACIONES PRACTICAS DE COMO TRATAR A LOS RECIEN NACIDOS.

y de práctica. Las clases prácticas ya se comienzan a dar en primer curso, aunque no hasta el mes o más de su ingreso. Durante ese tiempo previo se utilizan muñecos a los que se venda o se inyecta. Esto se realiza en una sala de demostración, al cargo de la cual está una instructora.

—¿Cuántas horas son estas clases de prácticas?

—Según los cursos, varían entre cuatro y seis.

—¿Qué servicios realizan?

—Pasan por todos: Rayos X, Laboratorio, Nidos de recién nacidos, Salas de recuperación, Quirófano, etc. Estos servicios suelen cambiarse cada



ELLA NOS HA EXPLICADO CON TODO DETALLE, EL PROCESO QUE SE SIGUE EN LA ESCUELA. POR ALGO ES LA SECRETARIA.

cultura general, de la aprendida hasta cuarto curso.

—¿Qué número de alumnas ingresan cada año?

—No es fijo, ni tiene límites máximos o mínimos. Pero hasta ahora, por la reducida capacidad de la Escuela vienen unas 17 ó 18.

—¿Son muchas las que se presentan?

—Realmente no, aunque el primer curso fue más numeroso en aspirantes que el pasado. Y es una pena que no lo intenten más chicas, ya que es una carrera muy atractiva.

—¿Existe límite de edad?

—No. Pero las alumnas oscilan entre los 17 y los 25 años. También las tenemos de 16. o de bastantes más.

nes, para que poco a poco se vayan conociendo cada uno de ellos.

—Dentro de la carrera, ¿se hacen especializaciones?

—Una vez terminada, y mediante un año más, se pueden titular como matronas o en laboratorio.

—¿Cuántas horas hay de clases al día?

—En asignaturas fundamentales dos. Luego están las complementarias, como son Formación Política, Educación Física, Hogar, Religión y Moral Profesional.

—¿Quiénes son los profesores?

—Todos ellos médicos de casa, excepto naturalmente en algunas de ellas que las dan

EL JUEVES PASADO, 3.692 CONFERENCIAS TELEFONICAS

SE CELEBRARON EN PALMA

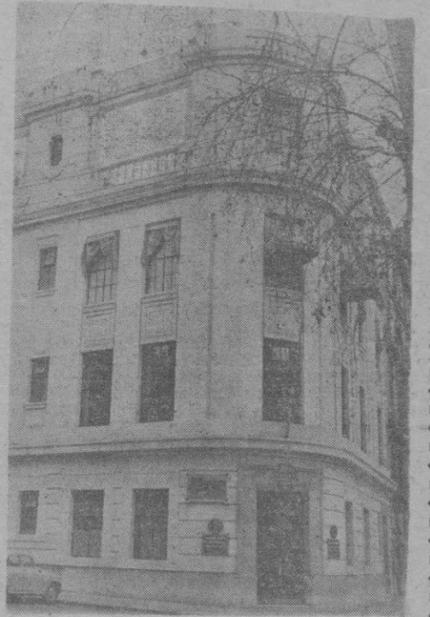
De nuevo la Oficina de Prensa de la Compañía Telefónica Nacional de España nos ha facilitado la hoja comprendida entre los días 10 y 16 del corriente mes en nuestra ciudad.

Por ella vemos que los días de más servicio interurbano manual fueron el lunes, 11, con tres mil seiscientos seis conferencias celebradas y el jueves, 14, con tres mil seiscientos noventa y dos. Los días más tranquilos, es decir los de menos servicio fueron el sábado y el domingo.

En esas fechas de intenso trabajo, las horas más activas fueron entre once y doce de la mañana, en la que se solicitaron hasta 448 conferencias.

Repetiremos, porque así lo hicimos saber en la información que al respecto ofrecimos a nuestros lectores la pasada semana, que estos datos se refieren exclusivamente al servicio telefónico manual, o sea, el solicitado a través de la señorita operadora y no cuenta el automático establecido entre abonado y abonado.

Y sigue la Compañía Telefónica rogando a sus abonados y a cuantos precisen del servicio telefónico para celebrar conferencias, que procuren en la medida de lo posible, la utilización de tal medio de comunicación en los días y horas que se señalan de menos tráfico con el fin de poder atender su petición sin los agobios que de otra forma se producen.



UN NUEVO ALBERGUE DEL S.E.M., EN PALMA

Ha sido necesaria su instalación debido a las numerosas peticiones para venir a la isla

CON ESTE YA SON TRES LOS QUE FUNCIONAN EN LA CIUDAD DURANTE EL VERANO

Palma está de moda. No se puede dudar. Por ello, son más cada día los lugares que se inauguran o habilitan para recibir visitantes.

En esta ocasión es un nuevo albergue del SEM, que es el Servicio Español de Magisterio el que amplía su capacidad de alojamientos para estudiantes de su carrera.

En Palma ya existían dos anteriores, situado uno en El Arenal, y el otro en Coll de Rabassa. Este está situado céntricamente, en Paseo Mallorca, donde en el invierno, funciona la Escuela Naval de Juventudes.

Hemos ido a informarnos, y nos ha recibido la Jefe de este Albergue, Neucha Ferrández.

—¿Podrías decirnos cuál es la finalidad del SEM con la implantación de estos Albergues, en general?

—Están destinados a servir de residencia a todas las estudiantes de Magisterio y a los familiares que lo deseen. El tipo de ellos que suelen venir son hermanas, generalmente.

—¿Cómo fue el montar otro Albergue más?

—Porque Palma era uno de los sitios donde más peticiones había. Por eso, a pesar de que ya hay dos funcionando desde hace años, ha sido necesario instalar este otro.

—¿Cuál es el régimen de vida que se lleva?

—De plena libertad para las chicas. También hay de vez en cuando alguna conferencia, relacionada con el Magisterio, tratando sobre temas que puedan ser interesantes y a la vez, útiles. Igualmente hay algunas clases de trabajos manuales.

—¿Qué nivel tienen las que están en estos momentos aquí?

—Muy alto, porque la mayoría son universitarias.

—¿Qué duración tienen los turnos, o podríamos llamar los períodos de verano?

—Son de 25 días. Y cada verano tiene dos turnos.

—¿Conocen las chicas Mallorca?

—No. Y les está pareciendo «la isla dorada». Yo sí había estado aquí anteriormente, pero lo he encontrado todo cambiadísimo. Parece que a los arquitectos le ha dado la fiebre por construir edificios...

—¿Qué programa tenéis planeado?

—Unas excursiones que creo que son las típicas, a Valldemosa, a Sóller, a las Cuevas del Drach y Artá y a Formentor.

—Efectivamente, Natacha no se ha desviado ni un milímetro de la ruta turística.

—¿Y la noche?

—¡Ah! También las tenemos

programadas con salidas a salas de fiesta y así. Por ejemplo, ayer estuvimos en Tagomago, hoy iremos al Cortijo Vista Verde, etc.

—¿Cómo transcurren las 24 horas en el Albergue?

—Por la mañana, después de desayunar, a la playa. Por la tarde hay un rato de siesta y luego a veces, una conferencia de las programadas (hasta ahora no se ha dado ninguna), y por la noche nuestra salidita por ahí, de fiesta.

—¿Quiénes darán las charlas?

—Suelen hacerlo personas de responsabilidad y competentes, pero, en este momento no podría citarles ningún nombre.

—¿Cambian la Jefe en cada turno?

—No. Yo continuaré aquí durante todo el verano. Por cierto, que cuando esto se haya habilitado del todo va a ser de los más atractivos, por su centralismo.

—¿Cuántas chicas hay?

—Aproximadamente unas 50, aparte del servicio y las Jefas. En total, unas 55.

La entrevista transcurrió amablemente. Durante ella, nos fue mostrando alguno de los progresos en decoración que se habían hecho, y nos dijo los que quedaban por hacer.

Indudablemente lo van a convertir en un lugar muy femenino. Lógico si en él habitarán más del medio centenar de mujeres...

SIBELY.



SI EL MARCO NO ES TODAVIA DEMASIADO BONITO NO IMPORTA. DENTRO DE POCO LA DECORACION HARA DE ESTE ALBERGUE, CASI CASI UNA PARTE DE PALACIO ORIENTAL. AL MENOS ASI LO PIENSAN.

Santo del día

STA. MARIA MAGDALENA, PENITENTE



El Sagrado Evangelio habla de una Magdalena que fue pecadora pública, la cual, habiendo oído a Jesucristo, se arrepintió de sus pecados y entró en la casa del fariseo Simón, donde el Mesías se hospedara, se postró a los pies de Jesús, los regó con sus lágrimas, enjugó con su cabellera y obtuvo el más amplio perdón por parte del Salvador. La tradición ha añadido la creencia de que este paso del Sagrado Evangelio se refiere a María, hermana de Lázaro y de Marta. Lo más probable es que María, la contemplativa, la que al hospedar y servir a Jesús había escogido la mejor parte atendiendo la doctrina del Divino Maestro, fue siempre inocente y no contristó la memoria de sus mayores con sus extravíos. La Magdalena que recibió de Jesús la completa absolución, no se apartó ya más de la compañía de los que seguían a la Madre del Mesías, y no la abandonó en la pasión y la cruz hasta el pie de la Cruz y al sagrado entierro. Por su constante fidelidad mereció que Jesucristo se le apareciera después de su resurrección y en primer lugar, y es de suponer que asistiría a la Ascensión del Señor y a la venida del Espíritu Santo, por acompañar como de costumbre a la Virgen María. La her-

mana de Lázaro y de Marta, María, perseguida con toda la familia por los judíos, aportó en Marsella, viviendo treinta años en el retiro y meditación hasta que el Señor la llevó a gozar del premio destinado a sus fieles servidores.

En este día se celebra también la fiesta de los Santos: Lorenzo de Brindis, Teófilo, mrs.; Cirilo de Antioquia, ob.; Meneleo, Wandregisilo, abs.; José, cond.

RELIGIOSAS

CULTOS PARA MAÑANA Cuaresma Horas

—Empiezan en San Juan de Malta, dedicadas a San José Exposición a las 5 de la tarde. A las 7.30 rezo del Sto. Rosario, ejercicio al Sto. Patriarca y reserva de S. D. M. Círculos religiosos

—En Sta. Catalina de Sena. Adoración Nocturna. Turno de Guardia, "Santiago".

—En los PP. Capuchinos, a las 8 Misa para el cumplimiento dominical y Visita a la Virgen de Montserrat. Visita etc.

A la Virgen de Lourdes en S. Felipe Neri.

RADIO

RADIO JUVENTUD DE BALEARES (INCA)

Programa para hoy

8.00: Apertura, Índice de audiciones, Editorial; 8.05: Buenos días, España; 8.15: Los oyentes programan; 9.00: La mañana es joven; 9.15: Ventana al mundo (del diario BALEARES); 9.25: Firmamento musical; 9.31: La mujer y la belleza; 9.45: Voces de ayer, famosas hoy; 10.00: Radio Club; 11.00: Cita en la mañana (programa en cadena); 11.30: Novela de la mañana, «El desahucio» (cap. 12); 12.00: Angelus; 12.05: Mallorca, cita del mundo; 12.40: Musical expres; 13.00: Mensaje de amistad y Radio Nacional; 13.30: Perfiles de América; 13.45: Ennie Englund y orq.; 14.00: Mallorca, actualidad e Inca hoy; 14.05: Aperitivo musical; 14.15: Verano y humo; 14.30: Diario hablado de Radio Nacional; 14.45: Olimpiada; 15.00: El

Diario

show de las tres; 15.30: Novela de sobremesa, «Salomé la Magnífica»; 15.45: Su cantante, señora; 16.00: Radio Club; 16.30: «La montaña de plata»; 17.00: Teleobjetivo; 17.30: Concierto en las ondas; 18.00: Angelus; 18.05: Confidencias; 18.30: Canzonistas españoles; 19.00: El Rosario en familia; 19.30: La ballena alegre; 20.00: Novela de la tarde, «Sonata poética» (cap. 5); 20.20: Mensaje de amistad y Radioclub Nacional; 20.45: Trayler de última hora; 21.00: Audición vernácula; 21.30: Pórtico español; 22.00: Diario hablado de Radio Nacional; 22.25: Una voz en la noche; 22.30: Historia del cine español, «Poker de ases»; 23.30: Nocturno musical; 23.53: Últimos minutos; 24.00: Despedida, Oración, Cierre.

RADIO MALLORCA (Programa para hoy)

7.00: Apertura, Señales horarias, Programa del día; 7.02: Música al despertar; 7.20: Emisión «Adveniat regnum tuum», Santo Rosario y Noticiero católico; 7.58: Matinal Cadena Ser; 9.45: Paco Ruiz, detective; 10.00: La música alegra el trabajo; 10.25: Galería breve; 10.30: Radioscope; 11.30: Simpatía; 11.55: Servicio meteorológico nacional; 12.00: La hora del Angelus; 12.05: Para ustedes, amigos; 12.30: El show de ecótera; 12.58: Galería breve; 13.00: Ritmos al sol; 13.00: Frontera del Sur; 13.30: Primera emisión de solicitados; 13.45: Hoja del calendario; 14.00: Hora exacta, Carteleras; 14.01: Palma, hoy; 14.05: La noticia y el disco; 14.10: Diálogos; 14.15: Voz de Alemania; 14.20: Los bohemios; 14.30: Radio Nacional de España; 14.45: Noticiero local; 15.00: Galería breve; 15.10: La mujer y la anécdota; 15.15: Los siete magníficos; 15.30: Estrellas de la sobremesa; 16.00: Mi secreto; 16.30: La impostora; 17.00: La intriga; 17.25: Consultorio Avencim; 17.32: Al sonar la campana; 18.00: Entre la espada y la pared; 18.30: El derecho de los hijos; 19.00: Norit al habla (cadena); 19.15: Ritmos al atardecer; 19.59: Galería breve; 20.00: Hora exacta, Santo

ral para mañana; 20.02: Segunda emisión de solicitados; 20.15: Onda deportiva; 20.25: Cupón del Ciego; 20.26: Manolo Escobar y Pacorro, cancionero; 21.00: Diana Tu-Tu (cadena); 21.15: Desde Londres, crónicas y reportajes sobre el Campeonato del Mundo de Fútbol (cadena); 21.30: Peter Gay (cadena); 21.55: En Londres con Fundador; 22.00: Radio Nacional de España; 22.15: Cotizaciones de bolsa; 22.18: El micrófono en el ruedo; 22.30: Sinfonía de los Salmos (Stravinsky); 23.00: Canciones napólitanas; 23.15: El consejo del doctor (cadena); 23.45: Buenas noches con las estrellas; 24.00: Programa para mañana y cierre de la emisión.

RADIO POPULAR Programa para hoy:

8: Apertura; 8.03: Alegre despertar; 8.15: Buenos días; 8.20: Una orquesta cada día; 8.30: Mañanitas; 9.20: Boletín meteorológico; 9.30: Antena del mundo; 9.50: Saligramas; 10: Radiosistema; 10.30: Treinta minutos Logan; 11: Variedades del aire; 11.30: El Mercado al día; 11.40: Notas para su agenda; 11.50: Lo oír y lo cantará; 12: Angelus. Lectura de programas; 12.05: Almanaque; 12.09: Un minuto para sonreír; 12.10: Compro y cambio; 12.30: Radiodivisión; 13: La Hora del Aperitivo. Información meteorológica; 13.15: La Voz de la Iglesia. Noticiero Católico; 13.25: Parada de éxitos; 13.40: Avante; 13.45: Noticiero del deporte; 14: Buenas tardes Mallorca; 14.20: Ceda el paso; 14.25: Su Canción; 14.30: Radio Nacional de España; 14.45: Noticiero insular; 15: La Hora del Ecuador; 15.10: El Mundo es un pañuelo; 15.35: Club del disco; 16: Despierte a sus pequeños; 16.10: Piestas de España; 16.20: Bolsa del trabajo; 16.30: Música pasada por agua; 17.10: Ceda el paso; 17.20: Cartelera de espectáculos; 17.25: Niñolandia; 17.40: La vuelta al mundo en alta fidelidad; 18.05: Teatro Lírico; 19: Grandes instrumentistas; 19.35: Audición escandinava; 20.05: Del pentagrama a la fama; 20.45: Santo Rosario en familia; 21: Noticias y avisos; 21.05: Panorama deportivo; 21.15: Noticiero local; 21.30: ¡Hola!; 21.35: En Ruta; 21.45: Hemos leído para Vd.; 21.50: Melodías de siempre; 22: Radio Nacional de España; 22.15: Boletín meteorológico; 22.30: Nuestro Amigo el Libro; 23: Rumbo a la madrugada; 24: Buenas noches y cierre.

TELEVISION

Programa para hoy

EMISION DE SOBREMESA 1.45: Carta de ajuste; 2.00: Presentación y avance; 2.05: Ventana al mundo; 2.30: Panorama de actualidad; 3.00: Telediario; 3.30: Punto de vista; 3.40: Novela; 4.00: Embrujada; 4.30: Cuarto de estar; 5.10: Despedida

RADIANT

Грегоријански

EMISION CULTURAL

7.00: Carta de ajuste; 7.15: Presentación y avance; 7.20: España al día; 7.30: Francés; 7.55: Tebeos y cultura; 8.06: La feria de muestras de Barcelona; 8.16: Momento

EMISION DE NOCHE

8.20: Sala de conciertos; 8.50: Dibujos animados; 9.00: Telediario; 9.45: Avances; 10.00: «El fugitivo»; 11.00: Cartas a un niño; 11.30: Hermenegildo Pérez; 12.00: Telediario; 0.15: El alma se serena; 0.20: El programa de mañana, despedida y cierre.

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL Buen tiempo. Brisas. Buena mar.

OBSERVACIONES

Temperatura máxima: 30.4 grados a las 16.15 h. de ayer. Temperatura mínima: 15 grados a las 3.30 horas de ayer. Humedad relativa: 58 por 100 Insolación: 11 h. 40 m.

FARMACIAS

(De 9 mañana a 10 noche) Barceló, Consulado, 6 (Esq. Segreña) Tel. 15252; Bernat

Colón, 46. Tel. 12173; Cano, Archiduque Luis Salvador, 89. Tel. 50037; Caubet, Calvo Sotelo, 145 (Terreno). Tel. 32456; Coll, General-Mola, 24. Tel. 24712; Forteza-Rcy, Plaza Cuartera, 19. Tel. 11996; Gil, Viniñaza, 18. Tel. 12181; Llobera, Plaza Santa Eulalia, 1. Tel. 12143; Mercadal, Héroes de Manacor, 284 (Soledad). Tel. 25518; Muñet, Plaza Serralta, 4 (Sta. Catalina). Tel. 31261; Oliver Aragón, 240 (Hostalets). Tel. 11435; Sbert, Plaza Progreso, 1 (Sta. Catalina). Tel. 33021; Tarongí, San Miguel, 93. Tel. 11235.

(De 10 noche a 9 mañana) * Fornés, Bolsería 1 (final calle Colón). Tel. 12242.

(Abiertas hasta las 12 noche) Coll Adrover, General Mola, 34. Cano, Arch. Luis Salvador, 89.

(*) Tienen servicio de oxígeno. SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD Servicio Urgencias Medicina General Palma -Excepto Suburbios- Diario nocturno de 9 noche a 9 mañana. Domingos y festivos de 8 mañana a 9 noche. Teléfonos: 30.946, 30.947 y 30.948.

En Residencia Sanitaria E. O. E. (Son Dureta).

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA Del Colegio Oficial de Médicos. Servicio permanente Vía Roma, 29. Teléf. 11239.

CUPON DEL CIEGO

002



El miércoles se entregará a la Compañía Trasmediterránea el nuevo buque correo «Juan March» El acto tendrá lugar en Valencia Hoy, dos escalas trasatlánticas

El día de ayer en el puerto, ha tenido un marcado cariz turístico. La gran mayoría de los buques entrados lo han hecho con pasaje, bien sea en los servicios regulares de los correos, bien en los trasatlánticos que amarraron ayer.

Desde Barcelona llegó, cumpliendo con su serie de viajes extra de verano, el correo de la Trasmediterránea «Ernesto Anastasio», que generalmente está destinado a cubrir la línea regular entre el archipiélago canario y la península. El buque permaneció por espacio de unas horas en Palma, tomándose nuevo pasaje y volvió a hacerse a la mar. A distintas horas llegaron también los trasatlánticos anunciados: «Oriana», «El Greco», «Acropolis», los tres con turistas en crucero de placer.

Tras permanecer por espacio de unas horas en Palma, los paquebotos volvieron el mismo día a zarpar para continuar con su travesía

ENTRADAS

En las distintas dependencias portuarias amarraron ayer, los siguientes buques: «Ernesto Anastasio», llegado desde Barcelona, con pasaje y carga general. «Oriana», inglés, desde Southampton, con turistas en crucero de placer. «Ciudad de Algeciras», desde Ibiza, con pasaje y carga general. «El Greco», de bandera griega, entrado con turistas desde Málaga. «Pedro Galiana», llegado desde San Carlos, con carga general. «Mariposa», desde Barcelona, con carga general. «Aventina Matutes», desde Ibiza, con carga general. «Rey Jaime I», llegado de Mahón, con pasaje y carga general. «Marino Riquers», desde Ibiza, con carga general. «Rafael Verdera», desde Ibiza, con carga general. «Ciudad de Granada», llegado desde Valencia, con pasaje y carga general. «Rubio», entrado con carga general, desde Tarragona. «Malvarrosa», desde Valencia, con carga general. «Acropolis», desde Túnez, con turistas en crucero de placer.

TRASATLANTICOS

Para el próximo domingo se anuncia la escala en Palma del trasatlántico norteamericano «Constitution», de la American Export Lines que llegará en crucero de placer iniciado en Nueva York.

La hora anunciada para su atraque en los muelles de la Estación Marítima, es a las nueve de la mañana, procedente de Algeciras. Permanecerá en nuestro puerto por espacio de once horas, hasta las 21 del mismo día en que saldrá rumbo a Alghero.

También para el mismo día, cumpliendo con su serie de crucero regulares que se prolongan hasta finales de temporada, escalarán los paquebotos «Carina II» de bandera griega, y «Anna C.» italiano.

PARA HOY

Continúa el fuerte movimiento de entradas de buques trasatlánticos, que este año, ya lo hemos dicho en varias ocasiones, es muy superior a los anteriores, pues amén de todos aquellos que entraron con turistas en cruceros de placer no programados, se les tiene que añadir un muy importante número que durante todo el verano realiza una serie de cruceros con escala regular semanal.

Para hoy tendremos en los muelles de la Estación Marítima, dos nuevas escalas: «Atlántico» y «Ascania». El primero, norteamericano de la American Sport Lines, tiene prevista su entrada a las nueve de la mañana, procedente de Algeciras. Permanecerá siete horas en Palma, hasta las 16 en que se hará de nuevo a la mar.

El otro anunciado para hoy es el italiano «Ascania», de la Siosa, que entrará con turistas siguiendo su serie de visitas regulares. Como ya es sabido el «Ascania», está realizando por diversos puertos mediterráneos un crucero de una duración de siete días. Entrará en los muelles de la Estación Marítima, a la hora de costumbre.

LOS NUEVOS BUQUES

Hemos recibido una atenta carta de don Luis Benítez, Jefe de Relaciones Públicas de la Compañía Trasmediterránea, en la que nos pone en conocimiento que el próximo miércoles tendrá lugar en Valencia la entrega a la Trasmediterránea del nuevo buque correo «Juan March».

Con la entrega del buque, del tan esperado buque, se aliviará en mucho la tan extraordinaria demanda de pasaje que en los meses «punta», se convierte —pese a los mejores deseos de la Compañía— en un gravísimo problema, que ni con las llegadas extra de los correos de otras líneas se puede subsanar.

LA ENTREGA

La ceremonia de la entrega del «Juan March», como ya antes decíamos, tendrá lugar el próximo día 27, en aguas valencianas, y se le va a dar al acto una gran solemnidad, habiendo sido invitados al mismo, destacadas personalidades de la nación.

Después de la entrega del «Juan March», a la Compañía Trasmediterránea, se procederá a realizar las Pruebas Oficiales de Navegación, saliendo a las nueve y media de la mañana del puerto de Valencia y regresando al atardecer.

«BALEARES», merced a una gentil invitación de la Compañía Trasmediterránea, estará presente en los actos oficiales para mejor poder informar en «vivo» a nuestros lectores.

ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar, valedera para el día de hoy, en el archipiélago balear, es: Buena mar. J. J.

LLEGO UN GRUPO DE 50 SORDOMUDOS INGLESES



El Gobernador fué a la inauguración del Aeropuerto de Ibiza

No podré decir esta vez que hubo un instante en que determinada sala de espera se quedó sin gente, porque debido a un pasaje que estuvo esperando muchas horas, siempre hubo actividad en el sector nacional, el ir y venir de pasajeros, sin ser agobiante, se notó constantemente.

Los aviones de British Eagle, Cónдор, LTU, Britannia, y otras compañías, trajeron muy buenos contingentes con los cuales se alcanzó el movimiento normal para un día de los emparedados en el centro de la semana.

Saliendo de lo rutinario, o sea de aquello de ver pasar y pasar pasajeros, con las más variadas direcciones, encontré algunas cosas que las desarrollaré en los párrafos siguientes y que creo tienen su atractivo.

Era justamente uno de esos momentos en que venían y venían pasajeros del extranjero, sobre todo británicos, y querían o no, siempre un pasajero hace ruido. Son ochenta o cien personas, que con sólo respirar y susurrar un par de palabras, ya se hacen escuchar.

Pero resulta que de pronto llegó un pasaje silencioso. Apenas los tacones pegando contra las baldosas y tal vez un bolso que hubiese golpeado contra un mueble. Por lo demás silencio total.

Me pareció raro, pero no hice ningún comentario. Los pasajeros iban pasando muy serios, más que serios, serenos, tranquilos, aunque con la ansiedad, la curiosidad pintada en los ojos.

De pronto vi que uno le hacía señas a otro. Luego el otro se volvía hacia una señora y también le hacía señas. Finalmente, la mitad del pasaje que había venido en un aparato procedente de Londres, se hacía señas, sonreía, movía la boca tratando de articular palabras, pero sin sonoridad.

Se trataba, lo supo después, de un grupo de casi cincuenta sordomudos ingleses, que se habían reunido y habían decidido veranear en Mallorca y aquí los tenemos. Del aeropuerto, embarcaron en unos autocares que los llevaron hasta Cala Millor lugar donde pasarán dos semanas.

Los guías de la Agencia de Viajes Everyman Hollidays también debieron utilizar el universal lenguaje de las manos para poder mostrar el camino y hacer saber a estos señores —hombres y mujeres, en su mayoría entre los treinta años de edad— todo lo relacionado con la estancia que les esperaba.

En todos los momentos del grupo ya han hecho otros viajes en años anteriores, siempre en grupos, pues de esa forma dicen ellos pueden disfrutar mejor de conocer un país o una ciudad, ya que así tienen con quien alternar y se sienten mucho más a gusto.

AMOR Y FUTURO

En el hall internacional encontré a Ignacio Bergara, el otro se volvió hacia Bergara. Estaba acom-

pañado de su madre, una señora uruguaya, muy joven, y esperaban la llegada de Alberto Bergara, que hace unas semanas se marchó a Londres para casarse con una chica británica.

Bergarita nos contó a todos los presentes sus impresiones del mundial de fútbol, consideró que el título estaba entre Portugal y Hungría, y dijo que no tenía todavía ni idea de su futuro inmediato como futbolista, puesto que aun vive en el mundo de recién casado y todo lo inherente a esa situación.

LETREROS

La Spantax ha colocado un sobrio letrero en la parte superior de la oficina que tiene en la nueva zona nacional. Y aunque parezca mentira, este letrero es uno de los primeros que se ven en este pasillo, que por la falta de señalización tiene un aspecto de provisional que no lo puede disimular.

Seguramente, las otras oficinas, irán colocando sus letreros y el pasillo, además de quedar mejor en vista, permitirá al pasajero orientarse sin necesidad de estar consultando a diestro y siniestro.

IBIZA

En la mañana, salió con destino a Ibiza, el Gobernador Civil, señor Alvarez-Buylla, para asistir a las ceremonias de inauguración del nuevo aeropuerto ibicenco. En el mismo avión marcharon el Coronel jefe del aeropuerto, señor Gómez Pablos, el señor Munar, vicepresidente del aeroclub de Baleares, y otras personalidades de aviación y turismo.

También salió con destino a Ibiza, la flamante avioneta del aeroclub de Baleares, pilotada por el señor Muñoz. Todos estos pasajeros, después de la ceremonia de inauguración retornaron, sobre las ocho de la noche, a Palma.

ANOS

Desde las lejanas tierras de Venezuela, regresaron varios mallorquines, residentes en aquellas latitudes. Padres de hijos ya venezolanos, de un hálar cadencioso y una piel acanelada, como no la han por estos lugares.

Pero en medio de ese castellano tan dulzón, salían las frases netamente mallorquinas, sobre todo en los momentos de gran emoción.

MUNDO APARTE

Creo que eran alemanes los pasajeros que habían llegado. Serían algo así como ciento veinte. Venían en un ómnibus, casi todos eran chicos jóvenes, muchos llevaban melenas, y algunos guitarras eléctricas. Pero en medio de esa masa humana muy febril, dos, un joven de cabellos castaños y una chica de largas crenchas rubias, se miraban a un palmo de distancia una nariz de otra. Como si no les quedase sino cinco minutos más de vida.

El resto de la gente no parecía inmortal en absoluto. Pasaban al lado de ellos cantando, gritando dando empujones, pero la pareja como si tal cosa, como si el mundo de los demás fuese otro.

COCO MENESES

INAUGURACION OFICIAL DEL AEROPUERTO INTERNACIONAL DE IBIZA

En el día de ayer se celebró la inauguración oficial del Aeropuerto de Es Codolá, de Ibiza, como aeropuerto internacional.

Con este motivo se trasladó desde Madrid a la isla hermana el Subsecretario de Aviación Civil, don Javier Laviña, haciéndolo desde Palma el Gobernador Civil, don Plácido Alvarez - Buyla, acompañado del General Jefe del Sector Aéreo de Baleares, don Joaquín Puig de Cárcer; el Presidente de la Diputación Provincial, don Rafael Villalonga y el Coronel Jefe del Aeropuerto de Son San Juan, señor Amaro.

Las autoridades realizaron una detenida visita a las diferentes dependencias del aeropuerto, quedando éste inaugurado oficialmente

en las primeras horas de la tarde por el Excmo. señor Gobernador Civil, ofreció, en San Antonio.

El Gobernador Civil ofreció una comida a las personalidades asistentes

«EN CUATRO AÑOS QUEDARA TERMINADA LA RED DE AEROPUERTOS ESPAÑOLES»

DECLARO EL SUBSECRETARIO DE AVIACION CIVIL

una comida a los mandos de Aviación que asistieron a la inauguración del aeropuerto, en el curso de la cual don Plácido Alvarez - Buyla pronunció las siguientes palabras:

PARLAMENTO DEL GOBERNADOR CIVIL
«Para Baleares, el aeródromo de Es Codolá, convertido en internacional, significa una mejora

extraordinaria, un gran alivio para el tráfico aéreo en la Provincia y un inmenso orgullo al tener dos aeropuertos internacionales de los tres que hoy existen en el archipiélago.

«Para Ibiza es la alegría de la meta alcanzada, el porvenir turístico asegurado, la satisfacción de saberse atendido y comprendido por los altos mandos de Aviación.

«Esta es la palabra: Aviación,

Aviación lo ha hecho todo con grandeza y esplendor. Gracias al Excmo. Sr. Ministro, con su clarividencia y tesón, al Jefe del Sector Aéreo, a los Directores Generales y a sus equipos técnicos y de trabajo; y al entusiasmo, cariño y dinamismo del Subsecretario, General Laviña, que hoy nos honra con su presencia, y al que debemos inmensa gratitud como alma y vida, que es, de los grandes avances que ac-

tualmente se llevan a cabo en Baleares en materia aérea con gran acierto y visión.

«En nombre de Ibiza, de la Provincia y mío, la expresión del más sincero y profundo reconocimiento por esta gran obra, que es una nueva prueba de esta España que avanza en todos los órdenes por el camino de su progreso y bienestar bajo el mando del Jefe del Estado Generalísimo Franco.»

PALABRAS DEL SUBSECRETARIO DE AVIACION CIVIL

El Excmo. señor Subsecretario de Aviación Civil agradeció las palabras del Gobernador expresándose en los siguientes términos:

Agradezco efusivamente las palabras del señor Gobernador Civil no a título personal ya que mi labor no otra que la de seguir las directrices del señor del Aire y del C. bien desde el momento que me hice cargo de la secretaría como ve problema que teadas las islas. ta de que el tr es el medio m lizado por el

No podemos dar al equipo de Generales y demás colaboradores, gracias a los cuales ha podido llevarse a cabo esta empresa, que si en un principio parecía irrealizable en tan corto plazo hoy está ya en plena ejecución, habiéndose terminado gran parte de la obra y confiándose en que durante el próximo cuatrienio quedará totalmente culminada la red de Aeropuertos que ha sido programada.

Finalmente he de agradecer asimismo las atenciones y facilidades que en todo momento han prestado las autoridades insulares y locales, a la vez que expreso mi deseo de que los esfuerzos de todos den en un futuro inmediato los frutos deseados para el mayor engrandecimiento de España y que constituyen la gran preocupación de nuestro Caudillo, que con tanto acierto nos ha conducido a la paz y bienestar de que disfrutamos. Muchas gracias

En pasadas ediciones dimos cuenta a nuestros lectores de la grave situación en que se encontraban "Establecimientos y Vidrierías Llofriu, S. A." y el malestar de los trabajadores, que no habían percibido los salarios correspondientes a días trabajados, así como tampoco la gratificación del 18 de Julio. La situación era tan grave que ha desembocado en un cierre de la industria, lo que supone la rescisión de todos los contratos. Con este cierre no mejoraba la situación económica de la Empresa, en situación legal de suspensión de pagos, y eran muy problemáticas las indemnizaciones que por rescisión de contrato tienen derecho los trabajadores.

Con el fin de recabar el apoyo de Ministerio de Trabajo, se desplazaron a Madrid el Vicesecretario de Ordenación Social señor Martín Sanssegundo, acompañado de miembros del Jurado de la citada empresa y los mandos de dicho Ministerio han otorgado el máximo apoyo que puede conceder dentro de la legislación vigente.

SE PUEDE CONSIDERAR SOLUCIONADO EL PROBLEMA

APOYO ABSOLUTO DEL DIRECTOR GENERAL DE EMPLEO A LOS TRABAJADORES DE LLOFRIU, S. A.

La semana próxima percibirán los trabajadores la indemnización por rescisión de contrato

En la Delegación de Sindicatos los trabajadores de dicha empresa a los que el Vicesecretario dió cuenta de las gestiones realizadas, agradeciendo el gran apoyo que ha concedido el Director General de Empleo, que ha hecho posible que la situación de malestar desaparezca. Las conce-

siones son las siguientes: El Ministerio de Trabajo adelantará las indemnizaciones que por rescisión de contrato tienen derecho los trabajadores, pasando dicho Ministerio a ser acreedor de la empresa. Dichas indemnizaciones podrán hacerse efectivas dentro de una semana. Asimismo se concederá

un Seguro especial de desempleo —más elevado que el que suele concederse— a todos los trabajadores; los trabajadores con más de sesenta años, podrán jubilarse en las mismas condiciones que si hubieran cumplido sesenta y cinco; los mayores de cincuenta y cinco años que no encuentren tra-

bajo, al cumplir los sesenta se les concederá también la jubilación anticipada, y por último el Ministerio organizará cursos de capacitación a fin de dar a los trabajadores de la empresa formación profesional necesaria para que puedan lograr nuevo empleo, abonándose además el subsidio de paro, durante estos cursos, dietas.

La empresa reconoció la deuda de salarios que no ha abonado a los trabajadores y solicitó de éstos una demora hasta el 15 de octubre, para hacer efectivo el pago, que los trabajadores concedieron.

Se acordó por unanimidad, asimismo, agradecer el apoyo concedido a los trabajadores por el Ilmo. Sr. Director General de Empleo.

Seguidamente se suscribió un documento por el Jurado de Empresa y representante de la misma, concediendo la demora sobre los salarios y visándolo el Vicesecretario de Ordenación Social.

COES en su mesa



VINO COES auténtico vino español

(en envase de litro)

de la cepa a la mesa



Mrs. Dina Moore Bowden, proclamada Hija Adoptiva de Petra

Ayer tarde y en el salón de actos del Ayuntamiento de la villa de Petra se celebró la proclamación de Hija Adoptiva de la Villa a favor de la distinguida dama californiana Mrs. Dina Moore Bowden.

Presidió el acto el académico don Juan Llabrés Bernal, secretario general del Gobierno Civil, quien ostentaba la representación del Gobernador Civil de la Provincia. Ocuparon lugares preferentes en la presidencia del acto, junto con Mrs. Dina Moore Bowden, el alcalde de Petra don Miguel Gil, acompañado del primer teniente de alcalde, concejales y secretario de la corporación; don Miguel Palou, diputado provincial que ostentaba la representación del presidente de la Diputación Provincial de Baleares; don Antonio Parietti, Ingeniero Jefe de Obras Públicas de Baleares y Presidente del Círculo de Bellas Artes; don Matias Mut, Delegado Adjunto de la Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo; el alcalde de Palma, don Máximo Alomar; el Cónsul de los EE. UU. en Barcelona Mr. John W. Ford; el de Palma don Bartolomé Bestard; don Antonio Vega Calero, Delegado Provincial del Servicio Nacional del Trigo; el presidente de "Amigos de Fray Junipero Serra", Dr. Bauzá; don Lorenzo Alcina, Delegado

Ayer en las Casas Consistoriales de aquella villa

en Palma de la Cámara de Comercio Americana, etc. Entre las señoras que ocupaban un lugar de honor en la sala, recordamos a doña Eulalia Vereterra de Alvarez Builla, esposa de nuestro Gobernador Civil, la señorita Flora Riera, la señora de Parietti, la señora de Bauzá, etc.

Abrió el acto el secretario de la corporación municipal de la villa de Petra, quien dio lectura al acuerdo municipal por el que se nombra Hija Adoptiva a Mrs. Di-

por mi parte un reconocimiento que no acierto a expresar, tan conmovida me siento.

Deseo sepan que siempre lo he creído gran privilegio trabajar conjuntamente con Vds. por una causa que no es personal, ni siquiera nacional, sino que, tras pasando las fronteras, es un vínculo que nos une a todos, españoles y americanos, en un común esfuerzo por exaltar la memoria y la labor de este hijo ilustre de Petra, que fue al pro-

de fraternidad y buena voluntad, del cual el gran petrense Padre Serra es tan sublime símbolo, perdura siempre, dilatándose, a fin de que en días futuros tanto otros como yo puedan disfrutar la alegría de esta amistad tan generosamente entregada. Que así sea.

Una vez más, ¡Gracias!

Acto seguido se sirvió un vino de honor a los asistentes al acto, mientras en la calle, frente a las

deramente sorprendida, agradeció vivamente.

La señorial mansión de Son Santandreu Vell, fue el marco espléndido para colofón del acto que la emprendedora villa de Petra había organizado para homenajear a doña Dina Moore Bowden, a quien desde estas columnas, donde tantas veces nos hemos ocupado de la generosa labor cultural, artística y patriótica realizada por la recién Hija Adoptiva de Petra, unimos nuestras felicitaciones a las muchas que con este motivo viene recibiendo.



Cine documental en color en la Sociedad Arqueológica Luliana

Esta tarde a las ocho, la Sociedad Arqueológica Luliana ha organizado una sesión de cine documental en color en el Salón de Actos de la Casa de Cultura (Lulio) 5, bajos izquierda de acuerdo con el siguiente programa:

1.— "Viaje a Perpinyá con motivo de la entrega de la estatua yacente del Rey Don Sancho"

2.— "Monumentos prehistóricos de Baleares"

Ambos films han sido realizados por un socio de la sociedad y tienen cada uno una duración aproximada de treinta minutos.

Al acto quedan invitados todos los expedicionarios a Perpinyá así como y de un modo especial, todos los socios de la Sociedad Arqueológica Luliana.

EN LA SIERRA

EN LA PLAYA

BAJO LA COPA DE UN PINO

No hay mejor compañero que el extra de verano de



Acaba de salir y ya está a punto de agotarse.

Porque está mejor, más interesante, más bellamente presentado que nunca.

Desde la portada, jubilosa, refrescante simpática.

Hasta la última de sus 132 páginas en huecograbado y color.

Un número extra de una publicación extraordinaria.

Centenas de chistes, crucigramas, pasatiempos anécdotas y entretenimientos.

Y una baraja de soberbios reportajes.

Actuales, vivos, entretenidos, documentados.

¡Vayan unos botones de muestra!

¡Aquellos locos veraneos de año!

A los setenta y siete años Charlo vuelve al cine.

Vacaciones aquí y allá: el verano de los españoles en Europa.

30 dieciochos de julio (lo más importante que ocurrió en el mundo desde el de 1936 al de 1966)

Si señor: ¡A Manolote todavía hay quien quiere arrebatarle la gloria después de muerto!

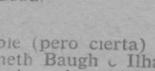
Pero el genio de la torería ¡sigue torcando!

Un magnífico reportaje donde se cuenta lo que fue la vida del diestro de Córdoba.

Además:

La increíble (pero cierta) historia de Kenneth Baugh y Ilha Slovak recordada a los veinte años de guerra fría.

Todo esto mucho más, en Extra veraniego de



Ya está a la venta en todos los quioscos de España

¡Apresúrese a comprarlo, porque se agotará en seguida!

¡Y sólo cuesta 12 pesetas!

na Moore Bowden, gran impulsora de los estudios juniperianos, tanto en Mallorca como en América, de quien trazó una breve pero ajustada semblanza biográfica en la que respecta a sus actividades juniperianas y de acercamiento y amistad entre los pueblos español y americano, secundando así, admirable y eficazmente, la labor oficial y los deseos de ambos países.

Cuando el señor secretario hubo enumerado los méritos que concurrían en la homenajada y que determinaron que el concejo municipal en nombre de la villa le concediera la preciada distinción, al pronunciar su nombre, fue interrumpido por una cariñosa y unánime salva de aplausos que espontáneamente el numeroso público que abarrotaba el salón de actos, le tributó como refrendo entusiasta del pueblo a la decisión que en su nombre habían tomado la corporación municipal.

Cuando el secretario terminó la lectura del acuerdo oficial, nuevos aplausos confirmaron la simpatía y aprobación del público allí congregado.

Seguidamente el ilustre académico don Juan Llabrés Bernal, secretario general del Gobierno Civil impuso a Mrs. Dina Moore Bowden una medalla con motivo de ser proclamada Hija Adoptiva de la villa de Petra, momento en que se volvió a producir una cerrada ovación.

A continuación pronunciaron unas emotivas palabras el primer teniente de Alcalde de Petra y don Bartolomé Bestard, Cónsul de los EE.UU. en Palma, tras lo cual Mrs. Bowden contestó visiblemente emocionada, con las siguientes palabras:

Distinguidas autoridades:

Me es difícil hallar palabras para hacerles saber mi gratitud por el gran honor que Vds me dispensan hoy. Este homenaje tan extraordinario merecería

pio tiempo Hijo de California, nuestro Fray Junipero Serra.

Considerando los amplios aspectos internacionales de esta obra juniperiana, recordaré siempre con cariño el compañerismo de que he sido rodeado en todo momento en el desarrollo de nuestros proyectos e ilusiones.

Por esto les doy las gracias desde lo más profundo del corazón, no solamente por el gran honor del momento actual, sino por la fraternidad y amistad que individualmente me han mostrado a través de los años.

Mi deseo es que este espíritu

de fraternidad y buena voluntad, del cual el gran petrense Padre Serra es tan sublime símbolo, perdura siempre, dilatándose, a fin de que en días futuros tanto otros como yo puedan disfrutar la alegría de esta amistad tan generosamente entregada. Que así sea.

Una vez más, ¡Gracias!

Acto seguido se sirvió un vino de honor a los asistentes al acto, mientras en la calle, frente a las

Seguidamente, autoridades, invitados y homenajada se trasladaron a la finca Son Santandreu Vell, para inaugurar una exposición formada por más de un millar de abanicos —exactamente 1280—, todos mallorquines y de época, muebles típicos del país, calderería, cerámicas, etc. etc.

Finalizada la ceremonia religiosa, los invitados se trasladaron a la finca «Peña del Moro», propiedad de los Marqueses de Nules, sita en Santa Ponsa, en donde fue servida una magnífica cena, en el transcurso de brillante fiesta que se prolongó hasta las primeras horas de la noche.

Los desposados emprendieron ayer viaje de luna de miel hacia la península y diversas capitales del extranjero, para fijar luego su residencia en Madrid. Al tiempo que les deseamos un feliz viaje, nuestros votos por su eterna dicha.

Enfermo

Aquejado de una grave dolencia, guarda cama desde hace algunos días don Miguel Ferrer Truyols, Médico titular de Inca.

Deseamos al enfermo un pronto y total restablecimiento.

Natalicio

En Barcelona, el hogar de los esposos don José Félix Ferrer, Ingeniero Industrial, y doña María Antonia Camps, Licenciada en Filosofía y Letras, se ha visto alegrado con el nacimiento de su primogénito, al que se le ha puesto el nombre de Carlos María. Reciben el matrimonio Ferrer-Camps nuestra más cordial felicitación, extensiva a sus abuelos y demás familia.

Bautizo

En la Iglesia Parroquial de Lluchmayor, y de manos del Reverendo don Bernardo Trobat, recibió las aguas bautismales el primogénito de los esposos don Antonio Ripoll Monserrat y doña Francisca Taberner Sagristá, imponiéndole el nombre de Mateo. Apadrinaron la ceremonia sus abuelos, don Mateo y doña Josefa.

Fin de carrera

Con buena calificación ha terminado sus estudios en la Escuela de Náutica y Máquinas el joven don José Francisco Terrassa Piña, hijo de nuestros particulares amigos Pedro y Basilia.

Enfermo

Aquejado de una grave dolencia, guarda cama desde hace algunos días don Miguel Ferrer Truyols, Médico titular de Inca.

Deseamos al enfermo un pronto y total restablecimiento.

Natalicio

En Barcelona, el hogar de los esposos don José Félix Ferrer, Ingeniero Industrial, y doña María Antonia Camps, Licenciada en Filosofía y Letras, se ha visto alegrado con el nacimiento de su primogénito, al que se le ha puesto el nombre de Carlos María. Reciben el matrimonio Ferrer-Camps nuestra más cordial felicitación, extensiva a sus abuelos y demás familia.

Bautizo

En la Iglesia Parroquial de Lluchmayor, y de manos del Reverendo don Bernardo Trobat, recibió las aguas bautismales el primogénito de los esposos don Antonio Ripoll Monserrat y doña Francisca Taberner Sagristá, imponiéndole el nombre de Mateo. Apadrinaron la ceremonia sus abuelos, don Mateo y doña Josefa.

Fin de carrera

Con buena calificación ha terminado sus estudios en la Escuela de Náutica y Máquinas el joven don José Francisco Terrassa Piña, hijo de nuestros particulares amigos Pedro y Basilia.

HOJA DE LA CARIDAD CARITAS DE MALLORCA

N.º 126 - C./ Zavellá, 17 - Tel. 17289 - Laborables 9'30 a 13'30 y de 17 a 21

¡ATENCIÓN AL CASO 1.380!

Hoy pedimos especial atención para el caso número 1.380 de nuestras solicitudes. Se trata de un matrimonio con dos hijos. El padre padece una grave anemia que le impide aportar medios económicos para la sustentación del hogar. El hijo mayor se encuentra en estos momentos cumpliendo con los deberes patrios y la menor de la familia padece cáncer en estado avanzado. En esta terrible situación la familia ha contraído deudas y en este momento necesitan para hacer frente a los gastos más imprescindibles y para atender a los enfermos la cantidad de 6.000 pesetas. No dudamos que nuestros múltiples bienhechores oírán nuestra llamada y acudirán con la misma prontitud de otras ocasiones para remediar este caso tan urgente.

La ley del amor al prójimo es inseparable de la del amor a Dios. Ambas forman una unidad indisoluble. Es falso y engañoso el amor de Dios que no sea al mismo tiempo amor al prójimo. Es una mentira (1 San Juan, 2, 9-10), dice San Juan. Sin amor sincero, práctico y efectivo al prójimo, no hay salvación. El egoísta que lo desprecia y lo abandona en sus quebrantos no entrará en el reino de Dios. Sin caridad nada vale, dice San Pablo (Cor. XIII, 1-3). «Toda ley se encierra en este precepto: Amarás a tu prójimo como a tí mismo» (Gal. V. 14.)

PETICIONES MAS URGENTES DONATIVOS PARA LA HOJA ANTERIOR

PARA ESTA QUINCENA	HOJA ANTERIOR	Total pesetas
Caso 1.379: Una mujer enferma necesita un costoso tratamiento como preparación a una delicada intervención quirúrgica que deberán practicarle. Careciendo de medios y no teniendo Seguro de Enfermedad, nos pide una ayuda. Presupuesto: 2.000 pesetas.	M. A. 200 Mari - Rosi Pomar 1.000 M. R. 1.000 Anónimo 2.000 Z. Z. 500 M. C. R. 300 Cristóbal Cuart 1.000 B. V. A. 1.000 Casa Garí 391 Anónimo 26 Juana Balaguer 50	7.467
Caso 1.380: Matrimonio con dos hijos. El padre sufre anemia. El hijo mayor está cumpliendo el servicio militar. La hija menor padece una enfermedad incurable avanzada. Han contraído deudas y necesitan para los enfermos una energética ayuda para alimentación y medicamentos. Para hacer frente a los pagos más imprescindibles, precisan urgente una cantidad. Presupuesto mínimo: 6.000 pesetas.		
Caso 1.381: Para pago de alquiler atrasado una familia nos solicita una ayuda. Presupuesto: 500 pesetas.		
Caso 1.382: Una familia con varios niños debe en la carnicería unas facturas que nos pide le ayudemos a pagar. Presupuesto: 419 pesetas.		
Caso 1.383: Para desempeño de prendas, una madre de familia nos solicita una ayuda. Presupuesto: 550 pesetas.		
Caso 1.384: Para ayuda a una familia numerosa (11 miembros) se nos ha solicitado una cantidad para imprescindibles. Presupuesto: 700 pesetas.		

ADVERTENCIAS

1. Todas las peticiones publicadas corresponden a necesidades comprobadas por el párroco o por visitadores de Cáritas.

2. Quienes deseen que Cáritas en su nombre eleve el donativo a la familia necesitada, puede entregarlo en las oficinas de la calle Zavellá, 17, o solicitar por escrito que personal de Cáritas, debidamente acreditado y previa la presentación del oportuno recibo, pase a recogerlo en el domicilio del denunciante.

3. A los donantes de fuera de Palma se les ruega que remitan el donativo por giro postal anunciándolo por carta.

4. Cada petición se cubrirá con un solo objeto o con una sola cantidad solicitada. En la concurrencia de dos o más objetos o cantidades, éstos se aplicarán a necesidades análogas.

5. Cuantos precisen ser socorridos deberán formular su petición ante el Párroco respectivo.

6. Los donativos se admiten tanto por el importe total de cada caso, como para cubrir parte del mismo.

MOTO ROBADA

Lambretta Li-150 gris PM. - 52.622. Se agradecerá cualquier información: Teléfono 52440.

FRONTON BALEAR

(JAI - ALAI) Hoy viernes, 22 julio. — A LAS 10'— NOCHE VELADA EXTRAORDINARIA DE PELOTA

Primer partido: CASTRO - BARRENECHEA contra COLL - AZCOITIA

Partido estelar: EIZAGUIRRE-MARTORELL contra FERRAGUT - NUARBE

«BALEARES»

KILOMETROS FRESCOSSSS

CON Don Fresco

ASIENTOS VENTILADOS PARA AUTOMOVILES CON EL TEJIDO SUNSURE IMPORTADO DE USA

PIDA Don Fresco EN LAS TIENDAS DE ACCESORIOS

Ya está a la venta en todos los quioscos de España

¡Apresúrese a comprarlo, porque se agotará en seguida!

¡Y sólo cuesta 12 pesetas!

NOTICARIO DE ALAYOR

POR PRIMERA VEZ BALONCESTO FEMENINO

Por vez primera en nuestra ciudad, el pasado sábado a las nueve de la noche, tuvo lugar en el Campo de los Pinos un partido de baloncesto entre dos equipos femeninos. El equipo local, que hacía su presentación ante el público alayorense, y el equipo de Villacarlos, que ya había actuado otras veces, tanto en su ciudad como en Mahón.

Ante numerosa concurrencia, arrastrada tal vez por la novedad de presenciar tan bello deporte practicado por muchachas, disputaron el encuentro dirigido por árbitros de la Federación, que en honor a la verdad y comprendiendo de debe ser así en los inicios de este deporte, hicieron la vista gorda en varias ocasiones, triunfando, contra pronóstico, el equipo de casa. Equipo que se ha preparado en el Colegio Virgen del Carmen, y que por ser, repito, la primera vez que salía en una confrontación contra equipos que no fueran del mismo Colegio, hacía prever que lo lógico fuera una derrota, ante un contrincante ya más curtido en competición y partidos jugados. No fue así, porque las chicas de las blusas blancas se impulsaron por garra, por furia (algo a lo que no nos tiene acostumbrados la Selección Nacional de Fútbol) y por rapidez, jugando maravillosamente bien el contraataque, desvirtuando de este modo el marcador a su favor, ante un mayor dominio del balón y de la jugada de las chicas «Des Cas-

tell» con sus sueters de color amarillo, que les sentaban muy bien, pero que no pudieron triunfar. Se puso de manifiesto la codicia con que disputaron el balón, haciendo temer varias veces que alguna de ellas quedara lesionada, debido a las caídas que sufrieron, pero ante todo quedó palpable la gran deportividad que en todo momento presidió el partido. Las primeras en felicitar a las vencedoras fueron sus propias contrincantes, que una vez finalizado el partido, las abrazaron y se alegraron con ellas. Ante los aplausos del numerosísimo público que presenció el encuentro, saludaron desde el centro de la cancha para retirarse después con un júbilo indescriptible.

Hacemos votos para que este bello espectáculo de aficionadas al baloncesto tenga sucesivas ediciones de este primer partido presenciado. Felicitamos al entrenador y jugadoras del Colegio Virgen del Carmen, alentándolos a proseguir por el camino emprendido.

DESGRACIADO ACCIDENTE

Ocurrió en la tarde del lunes, 18 de julio, día de asueto, que muchos aprovecharon para salir al campo o a la playa, pese al tiempo, y en uno de estos paseos, el amigo Cristóbal Esbert tuvo la desgracia de que su motocicleta sufriera un patinazo en la carretera que conduce de Fornells a Mercadal, de regreso a Alayor, debido a la gravilla existente superpuesta al asfalto, en una curva, sufriendo heridas de consideración. Trasladado inmediatamente a Mahón, quedó hospitalizado, pudiéndosele apreciar heridas de carácter grave y lesiones en la cara y brazo de menos importancia. Desearnos de todo corazón que se reponga rápidamente.

18 DE JULIO

Un nuevo año ha transcurrido, y en fecha tan señalada la Jefatura Local del Movimiento y Delegación Local de Sindicatos conmemoraron el aniversario del Glorioso Alzamiento Nacional con una Misa y Te Deum de acción de Gracias, en la Parroquial Iglesia de Santa Eulalia, a la que asistieron todas las autoridades civiles y Militares, así como una numerosa concurrencia de fieles. Una vez finalizado este acto, congregados ante la Cruz de los Caidos, ofrecieron coronas, y por el Jefe Local se leyó la Oración a los Caidos, cantando luego todos los asistentes el «Cara al Sol».

El Excmo. Ayuntamiento ofreció en el Salón de Actos de las Casas Consistoriales, un vino español a las autoridades y jerarquías sindicales, en donde reinó gran camaradería y se comentó ampliamente la fecha que se celebraba.

LOS MUNDIALES DE FUTBOL

Es tema obligado de cualquier tertulia, en estos días, el exponer la opinión que le merece a uno el mundial de fútbol, que actualmente se está celebrando en la capital del Reino Unido. Londres se ha convertido por unas semanas en la capital del deporte mundial, y los temas que se debaten aquí, se debaten también en muchísimas partes del mundo, aunque probablemente con diferentes nombres de jugadores y equipos.

J. AMELLER

DESDE MAHON

ARREGLO DE LA CARRETERA GENERAL MAHON-CIUDADELA

Por las brigadas de obreros especializados en esta clase de trabajos, se está procediendo al arreglo de la carretera general de Mahón a Ciudadela. El principal trabajo consiste en el ensanchamiento de la misma, mediante un bordillo colocado junto a las curvas que permite el aprovechamiento de toda la calzada, con una sensible ampliación de la misma y un peraltado en las curvas, que al mismo tiempo que le concede a la carretera una mayor amplitud, le otorga también una mayor seguridad, evitando el peligro de la salida de la misma por despiste o exceso de velocidad, al ayudar al vehículo en la toma de la curva. Aparte de ello, se está procediendo a darle una capa superficial de gravilla y asfalto que contribuirá a dejarla en perfectas condiciones y con un piso excelente. La circulación en esta carretera se intensifica día a día, por este motivo, es necesario darle las mayores garantías de seguridad y perfecto estado. Cuando se terminen las obras, la carretera habrá ganado en amplitud, permitiendo su cómodo uso en los dos sentidos sin el peligro que representaba la circulación y cruce en la misma, de los grandes vehículos que por ella van y vienen a todas horas.

ARBOLES Y FLORES

Cada vez que vamos a Ciudadela, quedamos admirados del buen gusto que representa el perfecto cuidado que tienen en aquella población, de árboles y flores. Circunda la ciudad un amplio y bien conservado cinturón de verdor que alegra el ánimo de los visitantes. Las anchas calles, las plazas y los paseos ciudadelanos, se hallan repletos de árboles que, al crecer, proporcionan una estupefaciente perspectiva. Pero no son sólo los árboles lo que allí cuidan, sino que también se ocupan de las flores, que ponen una nota de color y belleza a las avenidas donde se hallan emplazados los jardines.

Y por si todo esto fuera poco, posee la ciudad, en su mismo corazón, un extraordinario y bien cuidado parque de pinos que es una verdadera delicia de los sentidos. El frescor de su sombra, el aroma que desprenden y el contraste que ofrece un pinar en el interior de la ciudad es algo de pura maravilla.

La visión de este parque, nos hace recordar que en Mahón y en el mismo paseo de la Explanada, poseemos un pequeño parque con arbolado, del cual nadie disfruta en la actualidad, por estar situado en el recinto militar. Sin embargo, estando el Cuartel de la Explanada actualmente desocupado, podría autorizarse su utilización para los niños, que encontrarían en dicho recinto un lugar muy apropiado para sus juegos y situado en un lugar fácilmente asequible.

Sería de desear que se solicitara su cesión al municipio, toda vez que como hemos dicho, las instalaciones militares anejas, se hallan en desuso.

SIGUE EL MAL TIEMPO

Cuando ayer empezó a lucir el sol y a apretar el calor, nos hacíamos la ilusión de que se había superado el momentáneo período del mal tiempo. Sin embargo no ha sido así y hoy, de nuevo, ha vuelto a llover y vuelve el tiempo a mostrarse esquivo para quienes quisieran disfrutar de buen tiempo para sus vacaciones. Veremos hasta cuándo durará esta anormal circunstancia.

LA REGATA

MAHON-EL GRAO-MAHON

De verdadera proeza marítima, puede calificarse la regata realizada el pasado lunes por la flota de Snipes de nuestra ciudad. Las condiciones meteorológicas no eran muy apropiadas para emprender la travesía pero el entusiasmo de los tripulantes, impidió que se suspendiera y, por ello, se dio la salida a cuantos barcos tomaban parte en la misma. Durante el transcurso de la misma, tuvieron que vencerse los obstáculos que suponía el mal tiempo y el estado del mar, que hizo demostrar a nuestras tripulaciones, todo el arrojo y la calidad marinera que llevan dentro. La regata de vuelta a Mahón, ofreció bastantes más dificultades que la de ida, ya que habiendo reforzado el viento, el riesgo era mucho mayor. Hubo, en su transcurso numerosas averías e incluso se perdió una de las barcas, al no poder ser remolcada. Afortunadamente, pese a esta desgracia y a algunos vuelcos, no hubo que lamentar desgracias personales.

El resultado de la regata fue el siguiente: GRUPO A: 1. - «Grumete» de Carlos Vidal y Simón Seguí. 2. - «Bon Temps III» de Mario y Juan M. Gomila. 3. - «Bon Temps I» de Domingo Naita y Carlos Real.

4. - «Albatros V», de Jaime Ferrer y Antonio Verger. 5. - «Jays» de Bernardo Vidal y Juan Petrus.

GRUPO B: 1. - «Tormenta», de Rafael Poza y Bartolomé Obrador. 2. - «Milos», de Francisco Ferrer y Miguel Parés. 3. - «Aucars», de Carlos Tuduri y Javier Gomila. 4. - «Titeta», de Luis Real y Julián Bisbal y 5. «Vendaval», de Juan María Martínez y Nazario Sintés. CONSUMATUM EST

De nuevo, a la hora prevista, Mahón volvió a ver sus calles desiertas. A las 19'30 de la tarde, los televisores volvieron a registrar una inusitada afluencia de clientes, dispuestos a presenciar el último partido del Campeonato del Mundo de Fútbol en que intervenía España.

Por desgracia, la euforia producida en los televidente por el gol de Fusté en el primer tiempo del partido, no duró mucho. España jugaba bien, con ímpetu, con furia, con genio, con rapidez y sentido de la jugada. Pero en segundo tiempo, el gol de Uve Sella vino pronto a echar un jarro de agua fría sobre las ilusiones puestas en otro posible gol de los españoles. Ya no quedaba tiempo para poder igualar y remontar la diferencia conseguida por los alemanes y entre forcejeos de nuestros jugadores, terminó en derrota honrosa, lo que pudo ser una victoria española si se hubiera contado con una mayor profundidad en el ataque y con más suerte y decisión en los últimos metros.

De todos modos, reconocemos honradamente que ayer España jugó si no bien por lo menos haciendo uso de nuestras características raciales de valor y combatividad. Y tuvo la desgracia de ver lesionados a dos de sus más peligrosos jugadores. Adelardo y Fusté, cuya circunstancia restó enormes posibilidades de ataque y resolución a su delantera. Hubo, por contra actuaciones muy destacadas como fueron las de Tribar, Gallego, Glaría y Zoco que realizaron un excelente encuentro. Sus hombres más débiles fueron Marcelino y Lapetra totalmente anulado por los defensores alemanes el primero y completamente gris y desdibujado el segundo.

Va a tener ahora el seleccionador Villalonga una serie de días de amargura. Toda la crítica se le va a echar encima. Y es lo que ocurre siempre; que el árbol caído todo el mundo hace leña. Nosotros, honradamente, creemos que Villalonga actuó con toda honestidad y buena fe. Pudo sufrir equivocaciones y errores, porque todos los humanos estamos expuestos a ellas; pero, de todos modos, obrara como obrara no hubieran faltado las censuras. Tengamos en cuenta que todos los españoles nos sentimos seleccionadores y que, cada uno de nosotros, tiene sin mente su equipo ideal. Los partidarios de Santamaría —por ejemplo— dirán que si le hubiera alineado a él, los de Olivella otro tanto los de Tonono igual, y así, jugador por jugador y línea por línea, irán criticándole las alineaciones presentadas desde el principio hasta el final. Sin embargo no creemos que Villalonga hubiera aconsejado nunca la falta de coraje, el conservadurismo, la prudencia y el poco genio que hicieron gala los jugadores que se alinearon en los dos primeros partidos. Porque también con aquello se hubiera quedado me-

yor, si hubieran puesto en la lucha todo el amor propio de que hicieron gala los que jugaron anteayer. Reconocémosle a Villalonga un grave error, que fue la alineación de los llamados «italianos». Y no porque dudemos de su clase, sino porque estos juegan ahora, desde hace años, a un ritmo muy diferente de los nuestros y están acostumbrados a otra clase de tácticas, que no ensamblan bien con las que se usan en España. Hubiera sido preferible prescindir de ellos y alinearse a jugadores que estuvieran más en rodaje en nuestros campos y con nuestras tácticas.

¡Otra vez será!

M. Movagues.

CORRESPONSALES DE «BALEARES» EN MENORCA

MAHON: MATEO MORA GUES VIDAL, San Bartolomé, 23. Telf. 351754. ALAYOR: JUAN AMELLER BARBER, Dr. Martí 4. MERCADAL: GABRIEL MARIA SERVERA CAPO, Oficina de Correos y Telégrafos. SAN LUIS: GUILLERMO PONS COLL, D'Allemans 8. VILLA CARLOS: RAMON PONS CARDONA, Rosario 19. FERRERIAS: JUAN MARTI ROTGER, Pza. José Antonio, 10.

¿Qué es la máquina automática fabricadora de hielo?

Fundamentalmente, una máquina moderna fabricadora de hielo recibe agua y por un proceso automático la convierte en cubitos de hielo o en hielo triturado, depositándolo también automáticamente en unos compartimientos secos y aislados, en disposición de ser usado en el momento oportuno. Ello contrasta grandemente con el método antiguo de obtener hielo, en que se debía encargarse con antelación y un repartidor, más tarde, hacia el reparto. Por otra parte, la máquina automática produce hielo a un precio reducidísimo en comparación con lo que costaba el hielo comprado. La máquina moderna es de fácil instalación, requiere únicamente un desagüe normal, agua y conexión eléctrica.

QUE TIPOS DE HIELO SE PUEDEN OBTENER

En principio existen dos tipos de hielo que son de uso general en la actualidad: el hielo en forma de cubitos y el triturado.

EL HIELO EN CUBITOS

Lleva su nombre del tipo de hielo que se obtiene con el frigorífico doméstico por simple congelación del agua en reposo en un recipiente con divisiones para que el hielo tenga la forma de cubos, que casi siempre son irregulares. Este hielo es blanco, turbio, y contiene todas las impurezas del agua original. Este procedimiento sirve solamente para cantidades muy limitadas, por lo tanto inservible a escala comercial.

COMO SE OBTIENE EL HIELO EN CUBITOS Y EL TRITURADO EN LA MAQUINA

El hielo Scotsman se produce por la elevación de un chorro de agua a un banco de vasos o moldes. Al completarse el ciclo de refrigeración caen los cubitos de los moldes a un departamento seco donde permanecen almacenados. Por este procedimiento se consiguen unos cubitos grandes, regulares y claros.

Los cubitos de hielo fabricados automáticamente no se adhieren unos a otros, puesto que su pureza es del grado del 100 por 100 libre de toda viscosidad. Este hielo es claro como el cristal.

HIELO TRITURADO

Generalmente se usan tres métodos para la obtención del hielo triturado.

1. Por medio de las máquinas productoras de hielo en cubitos, haciendo éstos primero y triturándolos después en un molinillo adicional. Este sistema es muy caro, toda vez que la producción de hielo en cubitos es más costosa que la del hielo triturado.

2. Por medio de una máquina que esparce agua a un tambor refrigerado y en revolución para que se congele una fina capa, cuyo hielo es impulsado fuera por unas cuchillas.

3. Por el sistema Scotsman. Un cilindro de acero inoxidable da vueltas en un tubo refrigerado lleno de agua, que se congela en las paredes de dicho tubo. Este hielo es impulsado hacia la abertura superior del tubo por medio del mismo cilindro. Este hielo comprimido es depositado en los compartimientos especiales listo para ser usado.

CUALES SON LAS VENTAJAS DEL HIELO FABRICADO A MAQUINA

Con una máquina fabricadora automática de hielo en su establecimiento tiene la seguridad de las siguientes ventajas:

- 1. Hielo claro y brillante a satisfacción de sus clientes.
2. Totalmente higiénico, su hielo se fabrica del agua de su propio local.
3. El hielo es de un tamaño adecuado para un servicio rápido y eficiente.
4. Haga frío o calor, su máquina produce hielo sin mengua.
5. Gran economía: con una máquina, usted puede reducir el coste del hielo hasta en un 90 por 100, sin contar con la pérdida que tenía por hielo sucio o sobrante que tenía que tirar.
6. Elimina la visita diaria del repartidor de hielo.
7. Puede producir hielo extra para los días cálidos.
8. No tiene que estar pendiente de la llegada del repartidor; usted tiene su hielo en casa.
9. Por su reducido coste, usted puede usar todo el hielo que necesite.

RAGE VENDO
Calle Juan Alcover 50-36, diez millones ptas.; parte contado y resto a convenir. Razón: Calle Cartagena, número 178. - BARCELONA

TELEVISORES DESDE 125 pesetas semanales
FRIGORIFICOS DESDE 50 pesetas semanales
ENTRADA MINIMA
COCINAS
DORMITORIOS
COMEDORES
TRANSISTORES
TOCADISCOS, etc.
Mande este cupón a COMERCIAL ALEX
C/. Pedregal, 38 ó telefoné al nº 35718 y recibirá la visita de nuestro agente

SE PRECISA
PROMOTOR DE VENTAS EN MALLORCA DE PRODUCTOS DOMESTICOS Y AGROQUIMICOS.
INFORMES:
Comercial Jordá
CALLE BALMES, N.º 54. - PALMA.
Distribuidor de la Sociedad Petrolífera Española «Shell, S. A.»

Chalets y terrenos
Se venden en el pintoresco pueblo de Estalenchs, junto a la Cala, a 32 Kms. de Palma. Agua abundante, clima ideal. Grandes pinares. Cala apropiada para natación, navegación y pesca submarina.
Precios chalets pts. 350.000.— precios tenemos muy reducido según situación. Recomendables para su hermoso verano, tanto para familias extranjeras como mallorquinas. Razón: Ramón Segura - Hotel Maristel - Estalenchs. - Tel. 7

SERVICIOS DE UTILIDAD PUBLICA
ASISTENCIA SANITARIA
Hospital Municipal. Cos de Gracia, 26. Telf. 351023.
Residencia Sanitaria SOE Campo Bellavista s/n Telf. 351106.
Cruz Roja, Dispensario, Gral. Sanjurjo. 79. Teléfono 351728.
Instituto Sta. Madrona, Gral. Godeu, 25. Telf. 351100.
Sanidad Nacional, Dispensario, Avda. Cuadrado s/n. Teléfono 351038.
SERVICIOS MARITIMOS
Con Barcelona: Llegadas los martes, jueves y sábados, a las siete de la mañana. Salidas los mismos días, a las siete de la tarde.
Con Palma: Llegadas a Mahón, los miércoles, a las siete de la mañana. Salidas el mismo día, a las nueve de la noche.
Via Ciudadela: Llegada de Alcudia, los lunes, a las tres de la tarde. Salida para Palma, el mismo día, a las 10 de la noche.
Llegada de Palma, los sábados, a las siete de la mañana. Salida para Alcudia, a las dos de la tarde del mismo día.
SERVICIO AEREO
Llegadas en servicio diario: De Palma a las 12. De Barcelona, a las 16. Salidas: Para Barcelona a las 12'50. Para Palma, a las 16'45.
PASAJEROS
P. C. C.
Palma-Mahón 67 676 20
Barcelona-Mahón 121 1.474 47
Mahón-Palma 56 440 20
Mahón-Barcelona 47 470 24
Entradas 4.673
Salidas 940
COMUNICACIONES
Cía. Telefónica: Oficinas y locutorios: Calvo Sotelo 4. Teléfonos 002 a 009.
Correos y Telégrafos: Buen Aire. 15. Teléfs. 351367 y 351208, respectivamente.
Oficinas Aviaci: Dr. Orfila, 9. Teléfono 351432.
Trasmediterránea: Infanta, 24. Teléfono 351079

PISCINAS
hallará los productos del tratamiento de
AGUA
HIPOCLOR (concentrado)
ANTIALGAS: DIMANIN-BAYER, polvo K-63-P., Líquido
Limpa fondos, aparatos
E. KLAEBISCH BARCELONA 9
Trts. Químico y Biológico del Agua
Laufia, 97, Tel. 215 40 65 - 215 54 49
Delegación en Palma de Mallorca
ERNESTO GISPERT - Tel. 21253.
Avda. Alejandro Roselló, 117.



LAS GRANDES TRAGEDIAS DEL TOREO

MUERE EN LA PLAZA DE MONTEVIDEO JOAQUIN SANZ «PUNTERET»

Como consecuencia de esta tragedia se prohibieron las corridas en Uruguay

No ha tenido suerte Valencia con sus toreros, y como muy bien dice Edmundo G. Acebal en su obra «Gloria y desventura de Va-



Un momento de la mortal cogida por «Punteret» en la plaza de Montevideo, cuando intentaba colocar un par de banderillas sentado en una silla. El otro grabado nos muestra al desventurado diestro valenciano cuando se encontraba en pleno apogeo de su popularidad. — (Fotos Cifra).

lencia en el toreo: «En las cosas de toros, Valencia no le debe a la suerte más que dolor y lágrimas.» Así es; parece como si el destino se complaciera tratando de impedir por todos los medios, llegando incluso a soluciones trágicas y extremas, de que Valencia vea cumplidas y satisfechas las esperanzas que puso en muchos de sus hijos que llenos de ilusión y afición, con valor y arte exquisito, al toreo se dedicaron. VALENCIA, TIERRA

DE TOROS

Gentes ignorantes, sin duda, del origen de nuestras fiestas de toros... Valencia no es tierra de toros... ¿Qué equivocados andan quienes esa especie propalan!

ser magistral y maravillosa; y notivo e inteligente peón de brega, con envidiables facultades y en fino, valiente y gallardo bander-

LOS COMIENZOS DE «PUNTERET» Había nacido en la importante población valenciana de Játiva el 19 de octubre de 1853. Fue un hombre de grandes simpatías, con gracia y donaire, de buena planta y alegre; sobre su boca había siempre dibujada una sonrisa. Un día abandonó Játiva y se fue a Valencia, aún no pensaba ser torero. Entró como criado en una casa de «Els Harrals» enclavada en el barrio de Cuarte, cerca de sus centenarias torres y el barrio más torero de Valencia ya que cercano a las Torres está el matadero general de reses y por la antigua ronda, hoy calle de Guillén de Castro, solían pasar con frecuencia piaras de reses con destino al matadero para ser sacrificadas. «Punteret» hubo de frecuentar por sus obligaciones y menesteres dicho matadero. «Harrals» era gran aficionado, y en su casa o en la cercana taberna de «Micalet el Chelvano» había frecuentes reuniones de buenos aficionados a las cosas de toros. «Punteret» escuchó hablar presencié discusiones y se aficionó a la fiesta decidiendo ser torero cuando ya tenía cumplidos los veintidós años. Carácter decidido se lanzó a los ruedos tratando de buscar en ellos gloria y fortuna SUS PRIMEROS TRIUNFOS

Anduvo y rodó de capea en capea y de pueblo en pueblo en una cuadrilla de principiantes que dirigía un modesto novillero; aprendiendo las suertes más diversas del toreo y las arriesgadas poniendo en ello su enorme vocación y entusiasmo. Así se dio a cono-

lido, suertes que realizaba con elegancia y arte poco comunes. Abandonó aquella cuadrilla decidido a ser matador, y como tal se presentó en Valencia en 1877 en unas novilladas económicas, pero sin dejar de actuar como banderillero, lo que hizo con las cuadrillas de Juan Ruiz (Lagartijo) y la del señor Fernando (El Gallo), destacando el gran triunfo obtenido en Madrid el día 19 de diciembre de 1880, al figurar como agregado de la cuadrilla de «Mateitos», lo que hizo que el empresario madrileño, atendiendo los deseos demostrados por el público aquel día le diera la oportunidad de actuar como espada en la novillada del 9 de enero del siguiente año y en la que el triunfo volvió a sonreír al torero valenciano. Por ello el espada toledano Angel Pastor le ofreció un puesto en su cuadrilla si bien permitiéndole que pudiera actuar como novillero siempre que tuviera contratos. Realizó buenas campañas y obtuvo señalados triunfos durante los años 1882 al 85, alternando a veces con novilladas de gran cartel.

SU PRIMER VIAJE A MONTEVIDEO Y SUS EXITOS

El 9 de agosto de 1885, debutó como novillero en Sevilla, alternando con «el Espartaco», que era el ídolo de sus paisanos, alcanzando un notable éxito tanto más destacable por hacerlo en competencia con quien arrebatada a aquel público, pero «Punteret», se ganó a aquella afición mostrando su enorme valentía y su gran arte toreando y banderilleando, así como al matar a los volapiés a sus enemigos. Aquel invierno realizó su primer viaje a Montevideo, contratado como segundo espada, realizando buena campaña y ganándose la

HISTORIA DE LOS GRANDES TOREROS Manuel Jiménez Moreno «Chicuelo»



Sin pretender, ni muchísimo menos, nacer prevalecer nuestro gusto personal, consideramos obligación nuestra, en el caso de Manuel Jiménez «Chicuelo», pregonar a los cuatro vientos que fue nuestro torero predilecto, el ídolo de nuestros sueños toreros. Nos pareció siempre el más artista, el más fino, el más genial, el reador incluso de una escuela, esa escuela que no existía antes de él y que ahora llaman, equivocadamente, escuela sevillana. Ya se sabe que todo es cuestión de gustos y que todos los gustos tienen que ser respetados. A nosotros nos complacía más Chicuelo, a quien tuvimos oportunidad de admirar muchas tardes, que Belmonte, Marcial, Ortega, Manolete, Luis Miguel, Ordóñez y El Cordobés, colocando a éstos también en nuestras predilecciones que dicho sea de paso nunca están sometidas a reglas ni cánones, porque consideramos que el toreo, siendo arte, tiene que ser libre. Luego, que cada uno elija el menú a su gusto.

Chicuelo nació en Iriana el 15 de abril de 1902. Hijo de torero, el primero de los Chicuelos, y sobrino de Zocato, banderillero y hombre de negocios taurinos. Tomó Manuel la alternativa en Sevilla el 28 de septiembre de 1919, de manos de Juan Belmonte, siendo testigos Manolo Belmonte y Juan Luis de la Rosa. Se llamaba el toro de la ceremonia «Admirador», y pertenecía a la ganadería de Santa Coloma. Como tes-ito, llegó al doctorado a los 17 años de edad, y hasta su retirada, que alcanzó la época de Manolete y Arruza, brilló siempre con luz propia. Televa se pasea con sire torero por las calles de Sevilla, y para muchos años

simpatía de las gentes; regresó pronto a España y el 3 de enero de 1888, Mazzantini le concedía en Sevilla la primera alternativa de las tres que tomaría «Punteret», al concederle la muerte del toro «Bailarín» de Saltillo. Ya tenían los valencianos un matador de toros! El ensueño se iba haciendo realidad. Las gentes le mostraban su simpatía y admiración al verle pasar por las calles de Madrid o de Valencia, marchoso y gallardo, vestido con su chaquetilla corta de terciopelo negro, su

ESCUELA DE TAUROMAQUIA

LA CHICUELLINA



La chicuelina, lance inventado por el genial Manuel Jiménez «Chicuelo», es un lance bonito, artístico, que tiene mayor o menor mérito según sea ejecutado, como todas las suertes del toreo. Cuando lo daba su inventor resultaba ciertamente rutilante. Aún cuando es ofrecida con mayor esplendor resulta un lance fácil, comparado con otros de ejecución más dificultosa. No olvidemos, empero, que nada de cuanto se le haga a un toro en el ruedo puede ser calificado de cómodo. No obstante, existe cierto abuso de «chicuelinas» que no rompen, por su reiteración, la monotonía del toreo actual.

(Texto y dibujo de Q. CALDENTEY)

LA SUERTE EMPIEZA A MOSTRARSE ESQUIVA

En esa gubbiere, luego su alternativa en Valencia segunda de las que tomará «Punteret», fue el 23 de mayo de aquel mismo año. «Lazarillo» se la otorgaba en presencia de sus paisanos y si bien triunfó frente a «Lanegra» no tuvo la misma suerte con los otros dos toros pertenecientes también a la ganadería de Fernández Heredia, pero es que el 10 de octubre al confirmarle en Madrid «Frasco» la alternativa que en Sevilla le otorgaba Mazzantini, «Punteret» tuvo una tarde desgraciada, ya que pese a exponer mucho a mostrarse en exceso pundonoroso y valiente, pese a ser cogido dos veces y resultar herido sin querer ingresar en la enfermería, pese a las reconvenções que le hicieran sus compañeros que le hicieran su compañero «Frasco» y «Cara ancha», él quería ver doblar a «Coriano» aquel toro de Ibarar, manso como sus hermanos pero mucho más difícil, al cual no se le pudo hacer tomar ni una vara, se le fogueó y legó entero, descompuesto y peligroso a la muleta. El Destino había frenado la carrera del valenciano que volvió a Uruguay, donde obtuvo grandes éxitos acrecentando su cartel y regresó a España en busca del desquite. Apenas si lo logró, ya que toreó poco y con escasa fortuna volviendo de nuevo al Uruguay. SU ÚLTIMO VIAJE

COGIDA Y MUERTE

DE «PUNTERET»

Comenzó en Montevideo la temporada el 4 de diciembre de 1887, dándole la alternativa al «Ecijano», quien iba de segundo espada. Estaba para terminarse aquella que fue brillante para empresa y toreros, cuando el 26 de febrero de 1888, se celebró la corrida a beneficio del «Ecijano» —ya había celebrado su corrida de beneficio «Punteret», en la que recibió multitud de regalos y atenciones— cuando saltó a la arena «Cocinero», un toro de don Felipe (Continúa en la pág. siguiente)

Espectáculos

EL «PUNTERET»

Viene de la página anterior) Vitoria, negro, que se dobló al castigo, llegando entero a banderillas. «Punteret», deseando como siempre agradar, cogió los palos, pidió una silla, sentándose tan cerca del animal que apenas si quedaba espacio para marcar a la res la salida; cruzó las piernas y citó con la voz y los brazos, el toro se arrojó como un relámpago y estalló el cohete rompiéndose con estrépito entre la expectativa admiración de las gentes: fue la apoteosis final de «Punteret», quien salió lanzado por los aires, cayendo luego boca abajo, mientras corneara el toro a la silla con furia. Acudieron al quite sus compañeros, «Punteret», se incorporó y al instante cayó de bruces nuevamente sintiendo llevado a la enfermería. La cogida causó enorme impresión y muchos espectadores abandonaron la plaza. En la enfermería poco se pudo hacer por el torero. Una enorme cornada en la parte superior del muslo le llegaba al periferone perforándoselo.

Se presentó la peritonitis y con ella la Muerte reclamando su presa. Era el 28 de febrero, pero antes como «Punteret», manifestara deseos de morir cristianamente, un sacerdote confesó al torero y le dió la santa Extremaunción, agradeciéndoselo «Punteret», quien tras besar su mano, recomendándole no abandonaran a su madre, esposa e hijos, que quedan desamparados en Madrid, luego, sin la menor contracción, placida y tranquilamente cerró los ojos y expiró. Eran las dos de la tarde y los valencianos veían consternados como el Destino cruel destrozaba sus esperanzas de contar con un torero. También los uruguayos mostrarían su dolor y su pena y el lamento llegaría hasta la Asamblea Nacional Uruguaya, motivando que el presidente de aquella República, prohibiera la celebración de corridas en aquella nación, cuando terminaran las que el empresario de las mismas tenía organizadas de antemano.

Esta fue a grandes rasgos, la historia de valor y tragedia y las consecuencias de Joaquín Sanz «Punteret», el primer matador de toros valenciano muerto en el siglo XVIII.

Gonzalo Cardona «DON GONZALO».

EL CINE Y SUS NOTICIAS

Después de una reunión del Consejo de Uniespaña, su director D. David Jato ha manifestado que el Teatro Victoria Eugenia de la capital donostiarra no reunía las condiciones exigidas para la celebración de un Festival Internacional y que la ciudad que en el futuro quisiera celebrar el certamen debería comprometerse a construir un Palacio de Festivales en el plazo mínimo de dos años. Se propondrá entre otras cosas que el certamen se conozca por Festival Internacional Cinematográfico de España y que aunque San Sebastián continúa teniendo primacía, hay ciudades como Palma de Mallorca y Málaga con muchas condiciones para ser la sede de la manifestación cinematográfica. Esta posibilidad que nuestra ciudad pudiera tener un Festival tan importante fue motivo de un escrito especial pero, al parecer, nos ha surgido un potente competidor como Barcelona que de convertirse en la sede del certamen construiría el Palacio en el centro turístico de Sitges. Es decir que si interesa que tengamos Festival es cuestión de moverse deprisa.

CARTELERIA

- CINES**
- ASTORIA** — (Refrigerado) Desde las 3'15: ESTUDIANTES EN OXFORD (Stan Laurel - Oliver Hardy) VACACIONES EN ROMA (Audrey Hepburn, Gregory Peck). (Aut. todos los públicos).
- AVENIDA** — (Refrigerado). Desde las 3'15: ZAFARRANCHO EN LA MARINA (Norman Wisdom) — DESTINO BARAJAS. (Aut. todos los públicos).
- Sala Augusta**
- Desde las 3: SONRISAS Y LAGRIMAS EN Todd-ao y «Viaje en Todd-ao» (Prog. Tol. menores)
- BALEAR** — Desde las 3: EL ZORRO CABALGA OTRA VEZ (con Tony Russell y María José Alfonso) y EL EXTRA (con Cantinflas). Tol. menores
- SALA BORN** (Refrigerada) EL TRIUNFO DE LOS DIEZ GLADIADORES (con Dan Davis y Helga Line) y EL ULTIMO MOHICANO (Tol. menores).
- CAPITOL** Desde las 3:10 ESPARTACO Y LOS DIEZ GLADIADORES (Color y Scope). — TAZAN EN PELIGRO (Color) Tol. Menores
- DORADO** — Desde las 3'30 LA PERGOLA DE LAS FLORES Y 10 CALLE FREDERICK
- FANTASIO** — Desde las 3: «EL FALSIFICADOR DE LONDRES» y «101 DALLMATS». (Programa tolerado menores).
- HISPANIA**—Desde las 3.15: ESPARTACO Y LOS DIEZ GLADIADORES (Color y Scope). — TAZAN EN PELIGRO. (Color). Tol. Menores.
- LIRICO** — Desde las 3.15: EL ZORRO CABALGA OTRA VEZ (con Tony Russell y María José Alfonso) y EL EXTRA (con Cantinflas). Tol. menores
- METROPOL** Desde las 3: «EL TERROR DE LAS CHICAS» (Jerry Lewis). Technicolor. «EL LOBO BLANCO» (Aut. Mayores 14 años).
- MODERNO** — Desde las 3: «LA LEY DEL COLT» y «ELA Y LOS VETERANOS». (Programa tolerado menores).
- ORIENTAL** — Desde las 3: LA PERGOLA DE LAS FLORES Y 10 CALLE FREDERICK
- PRINCIPAL** Desde las 3.15 LA PERGOLA DE LAS FLORES Y 10 CALLE FREDERICK
- PROGRESO** Desde las 6: EL ZORRO CABALGA OTRA VEZ (con Tony Russell y María José Alfonso) y EL EXTRA (con Cantinflas). Tol. menores
- PROTECTORA** Desde las 3: «ACABO DE MATAR UN HOMBRE» y «SANTO CONTRA EL ESTRANGULADOR» (El Enmascarado de Plata) Aut. Mayores de 14 años.
- RIALTO** — Desde las 3'30 LA LEY DEL COLT Y ELLA Y SUS VETERANOS. — (Prog. Tol. menores).
- RIVOLI** — (Refrigerado) Desde las 3'15: UNA LLAMADA A LAS DOCE (Maximilian Schell Ingrid Thulin. Samantha Eggar) LA VIDA ES MAGNIFICA (Maurice Ronet. Ana Karina) — (May 18 años)
- VICTORIA** Desde las 3:— EL MUNDO COMICO DE HAROLD LLOYD Y SANTO CONTRA LOS ZOMBIES. (Prog. Tol. Menores y Económico)

- SALAS DE FIESTA**
- * BARBECUE SON AMAR Todas las noches: Baile con orquesta
 - * CABALA (Hotel de la Almodaina) — Tarde y noche: Baile
 - * CASA VALLES — Todas las noches: Baile y atracciones
 - * CALIFORNIA DANCING (Hotel California) Terreno — Baile todas las noches
 - * CLUB «TRIANON» — Baile todos los días desde las 21.30 hasta la madrugada
 - * NIGHT CLUB — Ciudad Jardín Todas las noches baile y atracciones
 - * CLUB LATINO — Baile todos los días desde las 22 a las 3 horas
 - * CLUB SALEM — Todas las noches: Baile y atracciones
 - * CLUB LOS GRECOS. — Todos los días baile
 - * CORTIJO VISTA VERDE — Todas las noches, baile y atracciones
 - * EL CHICO (Hotel Bahía Palace) Desde las 9.30 noche baile
 - * GOLF CALAMAYOR. — Todas las noches: Baile
 - * JARDIN ROSALES. — Todas las noches, baile y atracciones
 - * TITO'S — Tarde y noche: Baile y atracciones
 - * TROCADERO. — Tarde noche Baile y atracciones
 - * MONTECRISTO. — Noche: Folklore español
 - * TAGOMAGO — Todas las noches baile y atracciones
 - * JARTANS CLUB. — Noche: Baile y atracciones

VIII Festival Español de la Canción

Organizado por la Radiodifusión del Movimiento en colaboración con el Ayuntamiento de Benidorm.

23 - 24 - 25 de julio en el Auditorio «Las Palmeras» de Benidorm

- COMPITEN LAS CANCIONES:**
- Amor: amargo
 - Concierto de amor
 - El último día
 - He visto un hombre pasar
 - Ilante
 - Muché
 - Nocturno
 - No estamos de acuerdo
 - No os pienses más
 - No quiero sufrir
 - Ofensiva de Paz
 - Poeta
 - Por una rosa
 - Por tu bien
 - ¿Por qué?
 - Profesor
 - Prueba una vez
 - Quédate
 - Quién
 - Quiero una chica op-art
 - Se fue
 - Tú
 - Un regalo

- INTERPRETADAS POR:**
- Bruno Lomas y Los 4 Ros
 - Ennio Sangiusto y Pedro Lamas
 - Ivana y Baby
 - Adrián
 - Juan Pablo y Franky
 - Nela Colombo y Bruno Lomas
 - Santy y Alicia Granados
 - Santi Castellanos y Teresa Jareño
 - Albertina Cortés y Kinita
 - Elvira y Francisco
 - Baby y Renata
 - José M. Dalda y José Lodeiro
 - Juan Carlos Monterrey
 - Gina Baró y Thomas Ferrán
 - Rita Mónico y Los 4 Ros
 - Ivana y Alicia Granados
 - Marchela y Ennio Sangiusto
 - Kinita y Manuel Davilla
 - Tito Mora
 - Conjunto Ramón-5 y Angel Guirao
 - Rita Mónico y Nela Colombo
 - Nelo Los Astros
 - Francisco y Elvira

CON LA ORQUESTA DEL FESTIVAL DIRIGIDA POR RAFAEL IBARBIA

Presentador: JESUS ALVAREZ

Locutores: CRUZ ROMAN de Radio Juventud-La Voz de Cataluña FELIPE SUBIJANA de La Voz de Guipúzcoa

3 GRAND OSOS FINES DE FIESTA 3 ESCALA EN H-I-F

PRESENTACION «CARA AL PUBLICO» DEL MAS POPULAR PROGRAMA DE VARIEDADES DE LA TELEVISION ESPAÑOLA TRES PROGRAMAS DISTINTOS UNO PARA CADA NOCHE DEL FESTIVAL

- Día 23 «AQUI LA RADIO» «LOS INTOCABLES»
- Día 24 «FLAMENCO SHOW» «EXITOS 1966»
- Día 25

«ESCALA EN H-I-FI CANTA ASI»

Por primera vez los componentes de este popular programa cantan con sus propias voces En el Fin de Fiesta del día 24; además, actuación extraordinaria de

- JUAN SEBASTIAN y LOS PEKENIQUES**
- Retransmitido por:
- La Voz de Madrid — La Voz de Valladolid — La Voz de Palencia — La Voz de León — La Voz de Extremadura — La Voz de Alicante — La Voz de Alava — La Voz de Levante — La Voz del Principado — La Voz de Guipúzcoa — La Voz de Cantabria — La Voz de Vigo — La Voz del Mediterráneo — La Voz de Navarra — La Voz de Andalucía — Radio Juventud — La Voz de Cataluña — Radio Juventud — La Voz de Huelva — Radio Juventud de Albacete — Radio Juventud de Almería — Radio Juventud de Salamanca — Radio Juventud de Aranda de Duero — Radio Juventud de Baleares — Radio Juventud de Badajoz — Radio Juventud de Cádiz — Radio Juventud de Calahorra — Radio Juventud de Galicia — Radio Juventud del Camp de Gibraltar — Radio Juventud de Málaga — Radio Juventud de Murcia — Radio Juventud de Vizcaya — Radio Juventud de Soria — Radio Juventud de Zaragoza — Radio Popular de Lorca y La Voz de Castellón
- A las once de la noche

Repetición de «El Viti» y reaparición de Angel Peralta

El próximo domingo, a las 5,45 de la tarde, dará comienzo en la Plaza de Toros de Palma una grandiosa corrida, en la que tomará parte cuatro grandes figuras del toreo contemporáneo. La tarde de matadores estará formada por el singular artista madrileño Luis Segura, de extraordinario cartel en Mallorca; Santiago Martín (El Viti), triunfador máximo en la antepenúltima corrida celebrada en el coso palmesano, y el artista José Fuentes, artífice del capote y la muleta. Estos tres valientes y colosales artistas del toreo tendrán que estoquear seis escogidas reses de la muy acreditada ganadería de don Manuel Francisco Garzón, ganado de características inmejorables, por su bravura y nobleza, con la que los tres maestros realizarán, sin duda, colosales faenas.

Para, además de ese fenomenal trío de espadas, veremos actuar en el privilegiado redondel palmesano al gran caballero en plaza Angel Peralta, cuya reaparición en Mallorca tanto ansiaba la afición isleña. El caballero Angel Peralta toreará a la jineta, prenderá rejoncillos, pares de bande-

LOS ESTRENOS

«LA PERGOLA DE LAS FLORES» Nacionalidad: argentino - española. — Producción: Argentina Sono Film, Benito Perrojo y Cesáreo González (1965). — Guión: Francisco del Campo y Rodolfo Taboada de la obra de Isidora Aguirre. — Director: Román Viñoly Barreto. — Fotografía (Eastmancolor): Americo Hoss. — Decorados: Cori Muñoz. Música: Lucio Milena. — Intérpretes: Antonio Prieto (Carlitos); Marujita Díaz (Carmela); María Ana Tejedor (Rosaura); Dringue-Farías (Rufino); Tincho Zabala (Alcalde); Carmen Caballero (Charo); Beatriz Bonnet (Laura); Teresa Blasco (Ramona); Marcel Colber (Clarita); Antonio Martín (Cura). Duración: 98 minutos

«LA LEY DEL COLT» Nacionalidad: italo - española. — Producción: Proccensa (Madrid), V. C. I. Cines 3 (Roma). — 1965. — Director: Al Bradley. — Guión: Franco Deste, Mario Musu y Ramón Comas. — Fotografía (Eastmancolor): Eloy Mella. — Decorados: Giuliano Santi. — Música: Carlos Castellanos Gómez. — Intérpretes: Angel del Pozo, Michel Rivers, Lucy Gilly, Grant Laramy, José Riesgo, Aldo Ceconi, Livio Lorenzón. — Duración: 85 minutos.

Una opereta con música agradable adaptada a los gustos actuales, al estilo de Antonio Prieto y también al de Marujita Díaz —aportación española a esta coproducción con Argentina— y que como cantante, es muy maleable ya que se adapta a cualquier género.

El asunto es mínimo, casi nada y sabiéndolo Román Viñoly procura acentuar al máximo la cursilería de la época en la que se desarrolla la anécdota, a los años 20 en un Santiago de Chile de opereta y casi totalmente en el decorado de la «pergola» donde las floristas cantan y bailan, les acompañan los estudiantes cursis, pasan las señoritas cursis, un alcalde ena moradizo y que no resiste a las recomendaciones de las damas y tiene un hijo pintor bastante atrevido y que a pesar de que serie de primeros planos de todos los personajes del pueblo con una serie de planos generales en el que se ve el pueblo entero. Diciendo que deseaba lograr este clima de espera y desasosiego no queremos decir que lo haya conseguido, sino todo lo contrario ya que cuando el signor Brescia —o Mister Bradley— lo hace mejor, es cuando narra la historia de la forma más sencilla o deja los equívocos de «studios mans» y especialistas en cabalgadas y caídas en plena libertad. Estos sí que conocen su oficio.

Así como vayamos recibiendo las listas —siempre provisionales—, de material para la próxima temporada las iremos publicando. Contamos hoy con la de «Chamartín» que viene encabezada por un título de impacto como «Los héroes de Telemark», en Technicolor Panavisión 70, dirigida por Anthony Mann e interpretada por Kirk Douglas, Richard Harris y Ulla Jacobson. Otros títulos: «Donald y sus amigos conquistan el Oeste», una producción Walt Disney; «Fifi la Plume», de Airon y Mireille Negre; «La mujer más guapa del mundo», de Robert Z. Leonard, con Gina Lollobrigida y Vittorio Gassman; «Posición avanzada» de Pedro Lazaga, con Manuel Zarzo, Antonio Ferrandis, Manuel Manzanera, Tomás Blanco y Angela Bravo; «Hoy como ayer» de Mariano Ozores, con Gracita Morales, Tony Leblanc, José Luis López Vázquez, Conchita Velasco, José Luis Ozores y Antonio Ozores (en color); Misión especial en Caracas», de Raoul André, con Rod Carter, Jany Clair (color) y «Los espías matan en silencio», de Mario Caiano, con Lang Jeffries, Emma Danielli, Erika Blanch, Andrea Bosic y José Bódalo. (Technicolor y Techniscope).

SONIA BRUNO Antes de que Sonia Bruno interprete la esperadísima película de Picazo «Oscuros sueños de agosto» marchará a Buenos Aires donde debe ser la estrella de una comedia musical de Enrique Carreras, con «Palito» Ortega como partenaire. El título del film es «Con los ojos llenos de amor»

UNA EN MEJICO Y OTRA EN BUENOS AIRES Gracita Morales, apenas termine su papel en el film que Luis César Amadori dirige con la pareja Rocio Dúrcal y Vicente Farrá con el rosaceo título de «Buenos días, condesita» marchará a interpretar una película en Méjico. Por otra parte, Pili y Mili se van a Buenos Aires a participar en una coproducción hispano argentina que dirigirá Julio Porter y que se titula «Un lío de familia».

Flora, muchas flores por todas partes. Movimiento, los actores se mueven sin parar, gesticulan, cantan y bailan. Chicas guapas de verdad ya interpretando los papeles de floristas, ya de peluqueras —en el número más divertido del film, el del peluquero Pierre— ya de señoritas bien con derroche de vestuario lujoso de los años 20 en una fiesta de gala ya de modelos del pintor, etc. etc. Como nota humorística, que no llega al mal

te gustan todas se enamora de Marujita Díaz que interpreta un papel apayasado aparentando menos edad de la que tiene.

Es un «western» con héroe enmascarado, de los que aparecen en el momento y lugar más oportuno y siempre consiguen escaparse a tiempo. No tiene las canciones y la simpatía un poco forzadas de la serie de películas mejicanas sobre temas similares y las supera en espectacularidad en el sentido de que hay más tiros, más peleas y en que, todo esto está fotografiado en color.

Tiene el interés ingenuo de las bandas de aventuras que aparecen en periódicos y revistas y Alfonso Brescia, su director, es de los que confían en crear un clima especial con el montaje de la secuencia inicial en la que se intercalan una serie de primeros planos de todos los personajes del pueblo con una serie de planos generales en el que se ve el pueblo entero. Diciendo que deseaba lograr este clima de espera y desasosiego no queremos decir que lo haya conseguido, sino todo lo contrario ya que cuando el signor Brescia —o Mister Bradley— lo hace mejor, es cuando narra la historia de la forma más sencilla o deja los equívocos de «studios mans» y especialistas en cabalgadas y caídas en plena libertad. Estos sí que conocen su oficio.

Saldrá de lo corriente si visita el RESTAURANTE - BAR

ES GRAU

SOBRE LOS MISMOS ACANTILADOS DE LA COSTA BRAVA MALLORQUINA

Mirador Ricardo Roca - Estallenchs - Mallorca



LOS PUEBLOS DE MALLORCA EN FIESTAS

EN EL ESTANOL, DE LLUCHMAYOR

LLUCHMAYOR, 21 Julio.— De nuestro corresponsal informativo (GARA).— La simpática y sonriente residencia veraniega de El Estanol, enclavada en un bellísimo rincón de paz y tranquilidad de nuestra costa, verá turbada su característica calma con el estrépito de cohetes, tracas y fuegos de artificios, sonos de música moderna y el bullicio de numerosos visitantes que con motivo de las fiestas populares que cada año tienen lugar por la festividad de San Jaime, se trasladan a dicho lugar para pasar unas horas de solaz esparcimiento.

A las 18.— Carreras de cintas, bordadas por las señoritas de la localidad.
A las 22.— En la Plaza de la Cartuja, grandiosa Verbena amenizada por las Orquestas "Los Guantes Negros" y "Los Petirrojos".

EN ALGAIDA

Programa de los actos que se celebrarán en Algaida los días 23, 24, 25 y 26 de Julio de 1966 con motivo de las Fiestas de San Jaime patrocinadas por el magnífico Ayuntamiento.

ACTOS RELIGIOSOS
Domingo 24:
A las 18.— Misa en la Iglesia Parroquial con motivo de celebrarse el Tercer Homenaje a la Vejez.

Lunes 25, Fiesta de San Jaime:
A las 10.— En la Iglesia Parroquial y con asistencia de las Autoridades, Oficio Solemne, Sermon a cargo del Rvdo. don Sebastián Miralles Trobat y tradicional "Oferta d'els Cossiers" con sus típicas y ancestrales danzas.

ACTOS CIVICO DEPORTIVOS
Sábado, 23:
A las 22.— Verbena en el recinto del Parque Escolar, organizada por la Comisión Local de Lucha Contra el Cáncer a los efectos de recaudar fondos para tan loable finalidad.

Domingo 24:
A las 17.30.— Diversos actos constitutivos del Tercer Homenaje a la Vejez de Algaida, que patrocinado por el Magnífico Ayuntamiento en colaboración con la Caja de Pensiones de la Vejez y de Ahorros, organiza el Patronato Local de la Vejez de Algaida.

A las 21.— Pasacalles por la Banda Unión Musical Inquense de E. y D.

A las 22.30.— Velada musical en la Plaza del Generalísimo Franco, a cargo de la Banda Unión Musical Inquense de E. y D.

A las 23.— Grandiosa verbena en el recinto del Parque Escolar, organizada por los conjuntos músico-vocales Los Javaloyas y Amics-Son.

A las 24.— Disparo de un castillo de fuegos artificiales en la Plaza del Generalísimo Franco.

Lunes 25:
A las 16.— Carreras ciclistas VIII Gran Premio Algaida.

A las 22.— Velada folklórica en la Plaza del Generalísimo Franco, a cargo de la famosa Agrupación Artística de Selva, Aires de Montanya y con la actuación del magnífico espectáculo Adolfo del Sevillano y su cuadro Flamenco.

Martes 26:
A las 10.— Juegos humorísticos infantiles y carreras pedestres, disputándose valiosos premios, entre ellos el tradicional pollo y conejo.

A las 16.— En el Campo de Deportes Escolar, disputándose partido de fútbol interdisciplinario artístico.

A las 16.— En la Plaza del Generalísimo Franco, grandes carreras de cintas y habilidad en moto.

A las 21.30.— Espectáculo de patinaje artístico en la pista del Grupo Escolar a cargo del Club Estrellas de la Soledad.

A las 22.— En la Plaza del Generalísimo Franco, concierto por la Banda Unión Musical Inquense de E. y D.

A las 23.— Magnífica verbena en el recinto del Parque Escolar, amenizada por el conjunto músico-vocal Los Amics Son.

A las 24.— Gran traca de fin de Fiestas.

EN VALDEMOSA

Programa de las Fiestas Cívico Religiosas que se celebrarán en Valldemosa los días 27, 28 y 29 de Julio de 1966 patrocinadas por el Magnífico Ayuntamiento y dedicadas a su inclita paisana Santa Catalina Thomás.

Miércoles día 27:
A las 20.— La Banda de Música "Lira Esporlerense" recorrerá las principales calles de la población. Solemnes Completas con la asistencia del Magnífico Ayuntamiento y presidida por el M. I. señor don Bruno Morey C. D. de la S. I. C. B. Acto seguido Tradicional y vistosa Procesión con la reliquia de nuestra Santa, representando a la Beata, la niña M^a Francisca Morey Colom, acompañada de Corte Angelical y de numerosos Payeses. Finalizará dicho acto en la Casa Natal de la Beata.

A las 22.— En la Via Blanqueria: Presentación del "Club Patín las Estrellas", con sus grandes figuras del patinaje. Al final suelta de cohetes.

Jueves día 28:
A las 9.— Diana floreada por las calles de la localidad.

A las 10.30.— Misa Solemne Concelebrada, con asistencia de todas las Autoridades locales; en la cual glosará el Panegirico de Nuestra Santa Valldemosa el Rvdo. Padre Gaspar Munar, Superior del Convento de los S. S. C. C. de Palma.

Cantará una nueva Partitura de Maestro Halfter el Orfeón Municipal de Palma Terminada la Misa, en la Casa Consistorial el Ayuntamiento ofrecerá un típico refresco, mientras la Banda de Música ejecutará algunas piezas.

A las 18.— Grandes carreras pedestres, disputándose valiosos premios.

A las 20.30.— En la plaza de la Iglesia, se organizará la salida de la Carroza Triunfal.

A las 22.30.— En la Plaza de la Cartuja, la Agrupación Atalaya de E. y D. presentará la Comedia en tres actos, el segundo dividido en dos cuadros, original de Angel Solá "El missatge nou".

Viernes día 29:
A las 11 en la Iglesia parroquial se dirá una misa en sufragio de todos los concordantes fallecidos.

EN 3 AÑOS SE CONCLUIRA

VA A COMENZAR A CONSTRUIRSE EL PRIMER HOSPITAL ESPAÑOL PARA ALCOHOLICOS Y TOXICOMANOS

Ha sido proyectado con toda clase de instalaciones, propias de este tipo de centros

Va a comenzar a construirse el primer hospital español destinado específicamente al tratamiento y regeneración de alcohólicos y toxicómanos. Se alzará en terrenos situados junto al edificio de la prisión provincial de Madrid, en permitirá atender o 164 enfermos hospitalizados.

Esta es la noticia, facilitada amablemente por el director general de Prisiones, don Jesús González del Hierro.

Gracias a Dios, en nuestra Patria, la problemática de los enfermos alcohólicos y de los toxicómanos no ha adquirido, ni con mucho, los caracteres que allende los Pirineos. Nuestras cifras, aunque no se conocen con exactitud, no son altas. Pero, de todas formas, siempre es preferible abordar un problema en su nacimiento, que sólo cuando ya alcanza proporciones graves.

Dentro de tres años, pues, se alzará el nuevo hospital, que va a ocupar una extensión de 15.484 metros cuadrados en las inmediaciones de la penitenciaría de Carabanchel. Acogerá a hombres y mujeres, con completa separación e independencia en cuanto a la hospitalización, espacios libres y circulación. Dispondrá al mismo tiempo de servicios clínicos y asistenciales en régimen comunitario.

El edificio llevará un cuerpo principal, un pabellón de hombres y otro de mujeres. El primero, con una capacidad de 59 camas; el segundo, con 105. Irá dotado de todos los servicios de aseo necesarios, economatos, comedor, talleres de barnizado, carpintería, modelación y decoración, fontanería, servicios de lavadero, patio de herramientas y patio general de juego con baloncesto, frontón, campo de fútbol y otros espacios libres.

El edificio llevará un cuerpo principal, un pabellón de hombres y otro de mujeres. El primero, con una capacidad de 59 camas; el segundo, con 105. Irá dotado de todos los servicios de aseo necesarios, economatos, comedor, talleres de barnizado, carpintería, modelación y decoración, fontanería, servicios de lavadero, patio de herramientas y patio general de juego con baloncesto, frontón, campo de fútbol y otros espacios libres.

EFICAZ PROCEDIMIENTO DE CURACION: "LABOR-TERAPIA"

Como se ve —según nos informa el señor González del Hierro— se ha tenido muy en cuenta, al proyectar el hospital, el que los enfermos alcohólicos o toxicómanos necesitan de la práctica de con la de trabajos manuales. Su

El número de adictos de la grifa, marihuana y kif, así como de los simpaticomiméticos, aumenta en nuestro país

De todas formas, España tiene en este sentido, cifras muy inferiores al resto de los países europeos

curación depende mucho de que lleven una vida activa, sin ocio, para evitar una reflexión reiterada sobre sus complejos y problemas.

En el proyecto —cuidadosamente estudiado— se considera una fase de tratamiento en que el enfermo debe permanecer solo. Para él, se proyectan celdas individuales, aisladas e insonorizadas. En la segunda fase del tratamiento —en la que es aconsejable la mutua compañía— se disponen enfermerías de cuatro camas, por medio de las cuales se trata de provocar la protección fisioterápica entre los enfermos. Que ellos mismos se ayuden y se vigilen.

Se dispondrá, además de las instalaciones normales en un hospital, de diversos cuartos de consultas, en los que los enfermos ya curados cambian impresiones con los que se encuentran en periodo de tratamiento. Ello supone una importante ayuda.

CASI SESENTA MILLONES DE PESETAS EL PRESU.

PUESTO

Los enfermos toxicómanos tienen propensión a ocultar sus drogas, para seguir tomándolas. Por ello, las habitaciones destinadas a ellas serán de mobiliario muy sencillo, para que todo quede perfectamente a la vista. Tendrán una cama o litera, una silla, una mesa. Los ventanales, de tipo proyectante y divisiones metálicas con cristal armado. Sin producir impresión carcelaria, ofrecerán

El 18 de Julio, en Buñola

Fueron entregados los titulares de 18 viviendas

BUNYOLA, 19 de julio. (De nuestro corresponsal informativo (Mitos).— Como es tradicional, la fiesta del 18 de Julio en Bunyola revistió una brillantez y solemnidad singulares. En los edificios públicos ondeaban banderas nacionales.

El acto más importante de la jornada lo constituyó el que tuvo lugar a la 1 de la tarde ante la fachada del 2.º grupo de Viviendas construidas en "El Clos" a continuación de la calle San Pedro (detrás del Cuartel de la Guardia Civil) en que fueron entregados los títulos a los solicitantes de las 18 viviendas que constituye este 2.º bloque.

Delegado por el Gobernador C. I.

Las debidas condiciones de seguridad. Este hospital —primero de su clase en España, aún entre los centros privados, de los que tampoco existe ninguno dedicado en exclusiva al tratamiento de este tipo de enfermos— tiene de presupuesto casi setenta millones de pesetas.

LA LUCHA CONTRA EL ALCOHOLISMO

El Hospital madrileño, de carácter oficial, será pues una punta de vanguardia en la lucha contra el alcoholismo y la toxicomanía.

Es una lucha compleja y difícil. No sólo de orden médico, sino también social.

En lo que al alcoholismo se refiere se debe recordar que España es un país etilvívulo importante. Ello, como es lógico, da un importante número de bebedores. El uso, pues, del alcohol es normal en nuestra sociedad. Y no tiene importancia lo malo es el abuso.

Ahi es donde comienza el problema. A la hora de la lucha, se deben considerar los distintos factores dependientes de la personalidad del alcohólico.

Hay —según se nos informa— un primer grupo que se llama "bebedores sanos" desprovistos de tara sicopática. Son los que abusan del alcohol por su vida de sociedad o incluso por razón de su profesión. Para ellos, las perspectivas de curación son francamente halagüeñas.

Pero, otras veces, el alcohólico ha llegado a serlo por razones en íntima conexión con disarmonías de su personalidad. Por factores psicopatológicos en resumen.

El bebedor solitario —mucho mas corriente de lo que se cree— es un ejemplo clásico de este segundo grupo. Por otra parte, no pocas variedades de las personalidades psicopáticas —como los desajustados, los hipertímicos, los esquizoide, etc.— se combinan con el uso del alcohol. Los hipertímicos —por ejemplo— se ven impedidos a beber porque su tensión hacia la charlatanería su optimismo inquebrantable, les lleva a buscar esa camaradería característica que se establece entre los que beben juntos.

AUMENTAN LOS HABITUALES DEL CAÑAMO

En el campo descrito, las posibilidades de curación no son ya tan buenas como con "los bebedores sanos". Hay que luchar con una intoxicación y con la sicopatía que les impulsa a beber.

Pero, digamos, enseguida que España no tiene en el alcoholismo un pavoroso problema. Ha aumentado la afición hacia el alcohol, pero sus víctimas son pocas numerosas en relación con otros países.

El número de adictos a la morfina y derivados sintéticos de la misma, la cocaína y otras drogas es infinitamente menor que el de alcohólicos. En cambio, los habituales del cañamo —grifa, marihuana kif— están aumentando de manera alarmante, lo cual es grave por la tendencia a la criminalidad que presentan estos toxicómanos.

Por último, el abuso de los simpaticomiméticos —muy en boga hoy— por parte de los estudiantes que quieren aumentar sus rendimientos en los exámenes y por las chicas que quieren adelgazar sin control médico alguno presenta un grave peligro. Estas drogas, usadas con tanta ligereza pueden causar en sus adictos síndromes simpaticomiméticos crónicos.

En fin, este es el problema. No hay datos alarmantes. Pero no debe haber lugar en nuestra Patria para la despreocupación, la ligereza. Menos, para el vicio.

El primer hospital español para la lucha contra el alcoholismo y la toxicomanía representa el comienzo de la campaña ante esas enfermedades, que están marcando tristemente nuestra época

Melchor SAIZ-PARDO (Exclusiva de PYRESA)



REFR GERADO I PRONTO!



FANFAN la tulipe

GERARD PHILPE GINA LOLLOBRIGIDA DIRECTOR CHRISTIAN-JAQUE PRODUCCION FILMS ARIANE-FILMSOR AMATO (MAY. 18 ANOS)

SMITH-CORONA ELECTRICA COMPACTA



Una máquina de escribir de oficina, completamente eléctrica, de extraordinario rendimiento, al mismo precio de una manual.

SMITH-CORONA compacta, generalizará el uso de la máquina de escribir eléctrica en toda oficina.



Montera, 30 - Tel. 222 10 05 - Madrid-14 EN PALMA DE MALLORCA: CASA GILET Via Alemania, 5, 7 y 9 - Tel. 26540

LA AVIACION, NUEVA ARMA... CONTRABANDISTA

El Gobierno colombiano denuncia el comercio clandestino de una «mafia internacional»

Colombia ha denunciado la existencia de una "mafia internacional" que está introduciendo armas de contrabando y artículos de lujo en el país, usando una flota de aviones particulares y una extensa red de aeródromos clandestinos.

FILTRACION CASTRISTA?

Se tiene entendido que el portavoz del Gobierno que hizo las acusaciones no se refería a unas organizaciones políticas determinadas, pero se dejaba en el aire una acusación escondida al sector comunista y, especialmente, a la subversión castrista.

El mismo portavoz reveló también que una cantidad considerable de artículos de lujo, con aparatos de televisión, radios, aparatos de cigarrillos y whisky americano, están siendo ilegalmente introducidos por los mismos me-

Aprovechando los dos mil trescientos aeródromos particulares existentes en el país, los contrabandistas pasan armas para los guerrilleros y whisky para los bebedores

Las autoridades de Colombia se declaran incapaces para combatir a estos «bucaneros del aire»

bando elegía como rutas de "invasión" las fronteras terrestres yndias Holandesas conocían las costas: la frontera venezolana mayor actividad de los contraban-

distas. La adquisición por parte del Gobierno colombiano de varias lanchas rápidas alemanas, acabó con las incursiones marítimas de los modernos bucaneros; pero, al comenzar el año 1965, el ingenio y "poderío" económico de los burladores de la Aduana, se hizo con esta flota del aire que tantos quebraderos ocasiona en las autoridades del país.

ENTUSIASMO POR LAS

ARMAS DE FUEGO EN

LOS COLOMBIANOS

El contrabando de armas de fuego se cree que se hace con el propósito de armar a varios grupos de guerrilleros dirigidos por los comunistas que operan en las montañas; pero otro gran mercado de armas de contrabando es el ciudadano común y corriente, que siempre ha sido adicto a llevar consigo un arma, especialmente en las regiones rurales. La venta de armas, aun las deportivas, está totalmente prohibida en Colombia.

La tarea que los aventureros del aire procura al Gobierno colombiano es muy difícil, ya que el obstáculo principal, y casi insalvable, es el de la proliferación de aeródromos particulares; si hasta ahora su número es de más de 2.000, la "Mafia internacional" tan bien financiada como organizada no dejará de construir otros en las lugares más imprevistos. Son grandes las ganancias que el contrabando les proporciona y, por tanto, grandes son también los estímulos. Si una botella de buen whisky escocés se vende legalmente por 360 pesetas, ellos la ofrecen por 120; si un televisor cuesta a cualquier colombiano en un comercio legalizado 25.000 pesetas, de contrabando puede adquirirlo por 9.000. Pero es que, además, los contrabandistas también se benefician en su viaje de regreso a sus "bases" ya que todos ellos salen cargados con productos del país, especialmente café, que luego introducen, también clandestinamente, en los Estados Unidos. Las ganancias que aquí obtienen también son de un ciento por ciento.

Daniel HARKER
(De los Servicios Especiales)

«SISSI» SE HA CASADO

La actriz fracasó en su intento de que su enlace matrimonial se efectuara en el mayor de los secretos

Un fotógrafo de prensa fue el culpable

La boda relámpago de la actriz germano-austríaca Romy Schneider con el director y actor cinematográfico berlinés Harry Haubert, más conocido con el nombre artístico de Harry Meyen, ha hecho sensación en el mundo entero.

LA NIÑA SISSI

Para el alemán medio el acontecimiento social celebrado en la alcaldía de Saint Capp Ferrat, en las proximidades de Niza, tiene tanta importancia como el matrimonio inesperado que se celebró en Las Vegas (Estados Unidos) y del que han sido intérpretes Brigitte Bardot, y el más conocido "playboy" alemán, Günther Sachs. La boda Meyen-Schneider ha despertado gran alegría. En Alemania, más que en otros países sigue asociándose Romy con aquel inolvidable personaje de «Sissi».

Además de este argumento de sentimentalismo que pudieramos llamar escénico, está lo que afecta a la vida sentimental de Romy Schneider, de la que se llegó a decir en todo el mundo que era «afortunada en el cine y desafortunada en amor». El largo noviazgo con el francés Alain Delon (de 1958 a 1963) influyó en ella.

El dulce carácter de la Romy de los años 1954, cuando apenas con 15 años comenzó a lucir sus coronas imperiales y sus dotes de actriz, se ensombreció notablemente durante su famoso noviazgo con Delon.

ROMY, DISTINTA

La Romy actual, con sus 27 años, es unam ujer cansada ya del colíleo publicitario, amante del silencio y del trabajo, reposada y seria. El último ejemplo lo dio pocos minutos antes de celebrarse su boda en la alcaldía de Saint Capp Ferrat. El sigilo con que el matrimonio se preparó sólo fue roto por la presencia de un

fotógrafo que nadie supo que se enfrentó al «secreto», y que tuvo que enfrentarse antes de disparar el flash con el genio de una «Sissi» piensamente diferente a la que hace doce años hizo llorar y sonreír a millones de espectadores de todo el mundo.



LA NOVIA DE ALAIN DELON. SE CASO AL FIN. — (Foto CIFRA)

«SISSI»-BB: DOS

MATRIMONIOS

DISTINTOS

Contrariamente a lo ocurrido con el rico playboy alemán Günther Sachs, que no ha pasado de ser un sensualista y frívolo sucesor, para los alemanes, del matrimonio Schneider-Harry Meyen cabe decir que sus compatriotas han experimentado la grata sensación de haberse quitado un peso de encima, y es que deseaban todos para «Sissi» una felicidad auténtica, sencilla y espiritual.

El matrimonio no ha sido una sorpresa porque desde hace tres años la amistad entre los dos contrayentes, Romy y Harry, dio mucho tema de información, incluso no faltaron las declaraciones del pretendiente que afirmaba muy serio que nunca se casaría con la señorita Schneider.

Romy, cuyo padastro es el propietario de la más grande cadena de restaurantes, cines bares y casinos de toda Alemania, tuvo siempre una vida sin contratiempos, en la que no faltó tampoco el premio a la mejor actriz del año, que le concedieron en París en 1963.

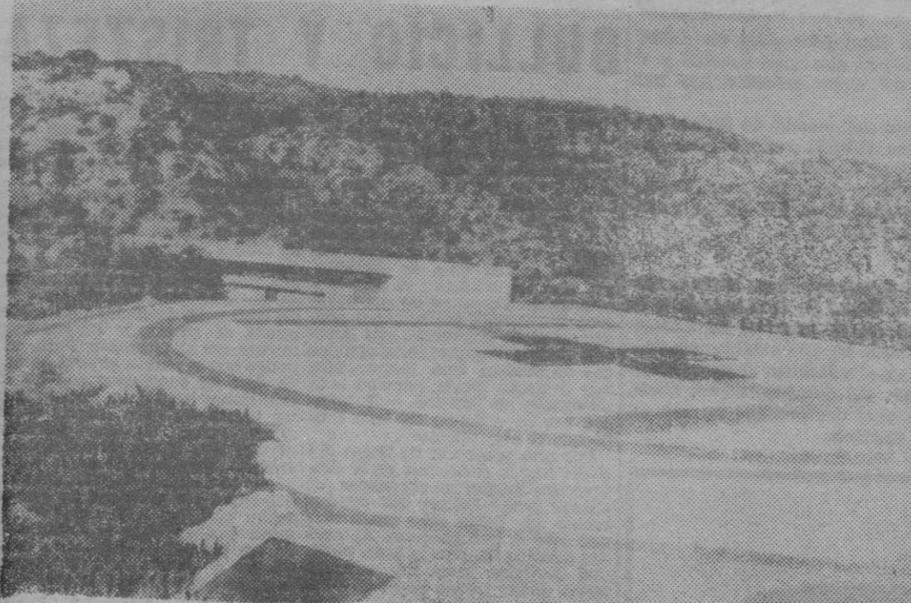
Su actual marido, estaba casado desde hace doce años con la actriz alemana Annelise Roemer, de quien se divorció el pasado día 25 de mayo después de un año de indecisiones.

Por fin, un feliz acontecimiento compensa a la Schneider. Esto tiene mucho valor en la consideración de los alemanes — de la tristeza de su separación con Alain Delon, cuando el famoso astro francés le envió como única despedida, después de siete años de noviazgo, un ramo de rosas rojas antes de contraer matrimonio con Natalie Barthelemy.

Un periódico alemán dio la noticia en estos términos: «Después de mucho esperar, Romy Schneider, la actriz descubierta por el director Ernest Marischka para «Sissi» ha contraído matrimonio».

Guillermo Talyou
(De los Servicios Especiales de EFE)

PHILIPS PHILIPS
Televisores
Frigoríficos
Congeladores
ERMITAS



UN PEQUEÑO AERODROMO ACONDICIONADO EN UNA PEQUEÑA MESETA, ENTRE RISCOS Y CIMAS MONTAÑOSAS. LOS CONTRABANDISTAS DE COLOMBIA TIENEN A SU DISPOSICION MAS DE 2.000 REFUGIOS DE ESTE TIPO. — (Foto CIFRA)

es decir en vuelos clandestinos.

Colombia grava la importación de artículos de lujo con impuestos hasta del 400 por ciento de su valor original gravamen con el que trata de evitar la fuga de las divisas indispensables como necesarias divisas extranjeras.

REVELADOR

Los cargos hechos por el Gobierno fueron provocados por el hecho de que durante el mes de diciembre y enero, dos aviones se estrellaron misteriosamente al tomar tierra en la noche en aeródromos particulares. Se descubrió que ambos llevaban artículos de contrabando.

También se reveló que durante el año 1965, la policía había interceptado varios aviones pequeños que transportaban armas y artículos de lujo cuando trataban de aterrizar en aeródromos aislados y particulares. Esos aviones no llevaban marcas y fue imposible averiguar su procedencia.

Hay, por parte del Gobierno colombiano, una cierta imposibilidad de evitar estos hechos; son más de 2.000 los aeródromos particulares existentes en el país, y son muchas las faltas que se cometen en el sistema represor gubernamental, especialmente la escasez de aviones patrulleros y de sistemas adecuados de radar. En fechas anteriores, el contra-

LA «PANTERA NEGRA», GRUPO DE CHOQUE DE LOS NEGROS AMERICANOS

BOICOTEA LA «INTEGRACION PROGRESIVA» DE LOS NEGROS EN LA POLITICA AMERICANA

Propugna la creación de partidos independientes de los movimientos políticos existentes

LA POLITICA ANTE TODO

ese "extremismo" que lo caracteriza. Pese a que el SNICK sea la menos centralizada, es decir, la más anárquica, de las organizaciones integracionistas, el encumbramiento de Carmichael —un negro de Trinidad, de 24 años— y de su equipo de "ultras" puede tener importantes consecuencias en la vida política del viejo Sur, sobre todo ahora que los negros pueden participar en esa vida política, y que en algunos condados tienen la mayoría.

Esa negativa a colaborar con los partidos blancos precisamente cuando tantos parlamentarios sudistas tienden la mano a los negros, corresponde a la tradición del SNICK. Así como la mayoría de las otras organizaciones intentan obtener reformas —declaraba recientemente Carmichael— el SNICK trata de sentar las bases de una revolución.

HISTORIA DEL SNICK

El SNICK nació de los actos de protesta mediante los cuales los negros del Sur conquistaron el derecho de comer un "perro caliente" o... una ración de "grits" (la famosa salsa de sémola del Sur) en la misma sala o ante el mismo mostrador que los blancos. Estas manifestaciones estaban organizadas por las tres organizaciones negras: la NAACP, la más moderada; la de los dirigentes Cristianos del Sur, de Lutero King y el CORE.

Aún sin reclamar la formación de Estados reservados a los negros, como piden los "Musulmanes negros", el SNICK —sobre todo ahora, con su nuevo presidente Stokley Carmichael— demuestra no confiar en absoluto en las virtudes de la integración progresista y progresiva predicada por el presidente Johnson o por Lutero King.

Los partidarios de la no violencia, de todas formas, van perdiendo defensores. El SNICK tiende a convertirse en un movimiento compuesto sobre todo por negros que están hartos de esperar siempre la buena voluntad del segregacionista, voluntad que no llega. Desde la elección de Carmichael, se prohíbe la entrada a los periodistas blancos, aún de tendencia anti-racista, en los dominios de la SNICK. Esta sede no es visitada por periodistas que no sean negros.

El emblema de la organización es una pantera negra. Negándose a entender con los dirigentes demócratas, el partido se presentará siempre independiente en todas las elecciones.

Incluso los adversarios de esta estrategia —y sobre todo NAACP— reconocen su valor educativo. Después de todo, los negros en esas regiones no han votado des-

(3586)
IMPORTANTE EMPRESA RAMO AGRICOLA
PRECISA
JEFE DE VENTAS
OFRECEMOS: Retribución fija y magnificas comisiones.
Escribir de puño y letra «curriculum vitae» y referencias a:
J. A. Saez-C. Teniente Oyaga, núm. 42-bajo PALMA

AGUA POTABLE
● CAMPINGS
● HOTELES
Fácil y económico con los pequeños y prácticos dosificadores-esterilizadores STERYLMA
E. KLAEBISCH BARCELONA 9
rtes. Químico y Biológico del Agua
Auria. 97, Tel. 215 40 65 - 215 54
DELEGACION EN
PALMA DE MALLORCA
ERNESTO GISPERT
Av. Alejandro Rossello, 117
Teléfono 21253

OIGA...
y
VEA...

VANGUARD

VEA...
y
OIGA...

TRANSISTORES

TELEVISORES

COMO CONSUELO...

con

con



EL MEJOR

EL MEJOR

Elogiosas frases del entrenador alemán para los jóvenes jugadores españoles

VILLALONGA DICE «ADIOS» AL FUTBOL

Birmingham, Inglaterra, 21. — "La línea delantera española ha jugado un partido maravilloso y que nos ha sorprendido. Su primer tanto fue bien merecido. Pero Hottges, según las consignas recibidas, subido a ayudar a nuestros atacantes. Ello fue la confirmación de la fuerza de penetración y de técnica de nuestros jóvenes jugadores", declaró anoche, tras la victoria de su equipo sobre España, Helmut Schoen. El entrenador alemán lamentó sin embargo, el juego antirreglamentario del defensa central Gallego, "quien —dijo— detuvo constantemente de una manera irregular los ataques alemanes".

superiores bien entrenados y en buena forma física.

Zoco, uno de los mejores jugadores del encuentro del día declaraba, a su vez: "Bien merecidos ganar. Territorialmente, fuimos los que dominamos". Finalmente, el guardameta Iribar, que efectuó paradas maravillosas, puso de relieve: "Los germánicos son los mejores jugadores que hemos conocido desde hace tiempo. Hemos estado a punto de conseguir clasificarnos en esta copa del mundo, pero no nos ha sonreído la suerte".

Villalonga ha reconocido que la formación que presentó frente a Alemania jugó mucho mejor que en los partidos contra Argentina y Suiza. Por su parte, el entrenador germano destacó que, por el lado hispano los dos mejores del encuentro fueron, sin duda, Iribar y Glaría.

Villalonga, momentos después del dramático partido, abrazó a su colega alemán, Schoen, a quien confesó: "Tiene usted un magnífico equipo, y ello pone de manifiesto su victoria de ustedes".

Finalmente, Villalonga manifestó que se retiraba definitivamente del fútbol, una vez que su selección había sido eliminada de la Copa del Mundo. "Nadie —confirmó— me hará cambiar de decisión".

El equipo español de fútbol ha abandonado esta mañana el hotel Pens Hall, donde se encontraba alojado, situado cerca de esta ciudad. Los jugadores se han dirigido en autobús a Londres, donde algunos de ellos tomarán el avión esta tarde, de regreso a España. El resto de la Delegación saldrá, probablemente, mañana. Sin embargo, Suárez, Del Sol y algunos otros permanecerán en Londres por su cuenta, con objeto de asistir al resto de la competición.

Villalonga, cuyo aspecto era desolado, al subir al autobús ha confirmado que se retirará temporalmente del fútbol, como anunció antes del comienzo de los partidos correspondientes a la Copa del Mundo de Fútbol.

CURIOSIDADES

LONDRES, 21. (Alfil). — El inglés Hunt (dos goles marcados) y el húngaro Bene (1) gol, se han unido al portugués Eusebio y al argentino Artime, en la clasificación del mejor goleador, con tres tantos marcados cada uno.

En la sexta jornada del campeonato del mundo de fútbol, dos jugadores Hunt (Inglaterra) y Porkujan (URSS) realizaron los dos mejores goles de sus equipos frente a Francia y Chile.

Los jugadores que cuentan en su haber dos goles son: Meszoly (Hungría), Haller y Beckenbauer (Alemania), Marcos (Chile), Augusto y Torres (Portugal), Malafeev y Prkujan (Rusia).

SUNDERLAND. — Físicamente, los jugadores rusos están preparados. Lo que más ensayan —según se dice— es la estrategia y la táctica, pero a puerta cerrada. A estas clases no asiste de espectador, absolutamente nadie. Hoy por la tarde los rusos darán una conferencia de prensa, siendo posible que en ella faciliten el equipo para el sábado. Pero este no difirirá mucho del que jugó contra Italia, pues los «reservas» que contendieron ayer contra Chile forman un corriente equipo de segunda división española.

LIVERPOOL

BULLICIO Y TRISTEZA

Liverpool, 21. (Del enviado especial de Pyresa, Erostarbe, por telex). — El tráfico, de por sí intenso, de Lime Station, una de las tres terminales ferroviarias de la ciudad, hizo coincidir, en cosa de diez minutos, la salida de la Selección húngara rumbo a Sunderland y la llegada del sorprendente equipo nortecoreano. Aquella bulliciosa, con el aire de contento que dan los triunfos; el otro impenetrable. La mitad de sus miembros doblemente uniformados porque sobre su vestimenta gris llevaban ligeros impermeables con los que desafiaban una temperatura hoy calurosa. De la estación a la residencia de jesuitas —de nombre Loyola— donde les han preparado el alojamiento.

Por esta presencia de Corea del Norte hay la curiosidad de lo desconocido aunque los resultados del primer grupo fueron tan convincentes que quien más quien menos sabe a qué atenerse. El cuadro asiático ha sido la gran novedad y ahora todo son cálculos hasta dónde puede llegar si bien se le suponga tan satisfecho de lo realizado, que deje de preocuparle lo que pueda ocurrir en adelante. Porque éste es el caso de Portugal a través de las declaraciones de Otto Gloria, al que uno haría la objeción de una cierta falta de elegancia para con sus compatriotas los brasileños vencidos. No tenía necesidad de adjudicar a los técnicos de Brasil responsabilidades de ninguna clase cuando ello es materia que no le compete y más debía gozarse en su fortuna sin abrumar al colega derrotado. Pero este es otro asunto. Otto Gloria estaba en lo cierto al proclamar que para ser la primera vez que el fútbol portugués participaba en la fase última del mundial, entrando entre los ocho equipos oficialmente mejores. Ya había logrado mucho.

El entrenamiento de los lusitanos en Wislow ha sido tan suave como correspondía. Limitado a quienes no tomaron parte en el último encuentro. La broma de que Eusebio ocupara la portería de un partidillo para pasar el rato coloreaba la amistosa pugna y todo eran risas y buen humor signos de optimismo. Sólo una nota de contrariedad con la casi segura baja de Gracan, el infatigable volante del Setubal, que tardará en recuperarse de su lesión aunque en una extrema urgencia podría saltar contra Corea. A mi juicio Manuel Alfonso y Otto Gloria prefieren reservarlo para la probable semifinal, percatados en su fuero interno de que su rival de mañana no repetirá a su costa lo que hizo con Italia. Torres, también contundido, si que saldrá y en lo demás subsiste el equipo que logró la proeza de la eliminación brasileña, incluso el portero Pereira algo resentido de un gol-pe. Para sustituir a Gracan existe un plantel de suplentes de los que Pinto, el del Oporto, tiene mayor opción.

Los coreanos del Norte, que desplazan una expedición de setenta y cinco personas. Con operadores de cine y no pequeña cifra de diligentes, han salido del mutismo que por lo visto les distinguió en su anterior permanencia en Sunderland para anunciar una conferencia de prensa y un entrenamiento en el Goodison Park, su punto de a puerta abierta, lo que no deje de contrastar con las limitaciones impuestas, en su día, a los brasileños para ocupar el terreno fuera de los partidos. Myung Rye Hyun, su entrenador, antiguo internacional en la Olimpiada de Londres de 1948. Capitán del ejército y mutilado de guerra, según cuentan, por cuya herida hubo de abandonar el fútbol activo, no blasona de los éxitos cosechados y piensa que en deporte hay que estar preparado a todo. lo bueno y a lo malo.

Ejemplar pensamiento que sobre el campo esperamos ver cumplido, pero que no tiene vigencia todavía por las horas que faltan para la contienda. El caso de Corea es el de quien no perderá nada después de lo alcanzado cuando tiene todo para ganar. Es lo que se temía esta tarde en el cuartel general portugués de Wislow donde están al cabo de la calle de la capacidad de fortaleza física que se asigna a los vencedores de Italia y de sus excepcionales cualidades para intervenir en el Marathon, hasta comprometer las garantías vencedoras de Abebe Bikila.

Y su fútbol tampoco es broma según pueden ilustrar Italia y Chile.

CENTENARIO Terry

Por su parte, el delantero centro alemán Seeler, que marcó el gol de la victoria, calificó el encuentro de "extremadamente duro", pero agregó: "la clasificación germana fue más meritosa y hubiéramos podido marcar más goles".

En los vestuarios españoles, los jugadores se encontraban muy decepcionados, y Villalonga, el entrenador ibérico, tenía la cabeza entre las manos, en la imposibilidad de hablar, casi a punto de llorar. "El partido era nuestro —declaró— debíamos ganar. Emmerich marcó un gol cual jamás en mi vida volveré a ver. Esta igualdad aniquiló nuestras primeras esperanzas y obligó a nuestro conjunto a descubrirse para tratar de lograr la victoria a toda costa. Pero, Adelardo lesionado a partir del minuto 27 de juego, era casi nulo en la línea de vanguardia. Un hombre menos, era ya demasiado frente a los teutónicos

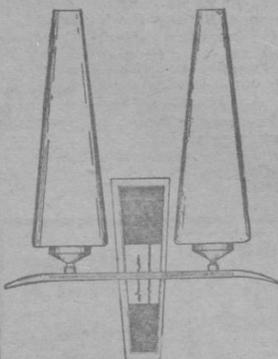
MALLORCA TENIS CLUB

CONCURSO SOCIAL 1966

Orden de juego para hoy:
A las 11: Final individual juvenil femenino.
Pista núm. 1: Srta. Alicia Garcías contra Srta. M. Comamala.
A las 16:30:
Pista núm. 1: B. Vanrell contra J. Mascaro.
Pista núm. 2: A. Marroig-B. Togados III contra C. Ferret-P. Pons.
Pista núm. 3: J. Caldentev con-

tra L. Pizá II.
A las 17:30:
Pista núm. 1: Semifinal individual 2. categoría: B. Bonafoux contra M. Mora.
Pista núm. 2: L. Ferrer-M. Salva contra R. Isasi-R. Oliver.
Pista núm. 3: A. Colom-B. Colom contra A. Borrás-E. Sallares.
Pista núm. 6: Srta. Sostre-Srta. J. Anguera contra Srta. Sanguino-Srta. D. Estrades.
A las 18:30:
Pista núm. 1: A. Colom-B. Colom contra J. Alberti-F. Alberti.
Pista núm. 2: L. Ferrer-M. Salva contra G. Barceló-P. Marqués.
Pista núm. 3: Sres. de Alemañy contra Srta. M. Minzlafl-R. Ferragut.
Pista núm. 6: Srta. J. Anguera-B. Cursach contra Srta. Sostre-L. Pizá I.
A las 19:30:
Pista núm. 1: N. Magraner-M. Verger contra M. Barceló-J. Cuart.
Pista núm. 2: M. Juan-Rene Caman contra J. Roca-J. Bestard.
Pista núm. 3: A. Rosselló-C. Almoyna contra B. Bestard-J. Clar

GRAN VARIEDAD DE APLIQUES



ELECTRICA ESPAÑOLA
Costa y Llobera, 15

NEVERAS PORTATILES DE PLASTICO

Casa CODINA
Galerías Avenida, 14
General Mola, 22
PALMA

RENAULT 8

ES MAS COCHE

SU TELEVISOR

D.E.
Casa José Buades
PLAZA ROSARIO, 1
Teléfono: 17707 (Tres líneas)
Compre HOY y... véalo HOY mismo

HIPODROMO DE «SON PARDO»
MAÑANA SABADO 23
A LAS 4 TARDE
6 acopladas
carreras al trote 6
TODOS LOS ASES REUNIDOS EN EL PROGRAMA DEL MINIMO HANDICAP.
EL DEPORTE QUE SE IMPONE.

Comercial Jordá
CALLE BALMES, N.º 54. - PALMA.
Distribuidor de la
Sociedad Petrolífera Española «Shell, S. A.»
PARA BALEARES DE PRODUCTOS DOMESTICOS Y AGROQUIMICOS.
Comunica que las relaciones comerciales con la firma «PRODUCTOS AGRICOLAS JAUME-CAIMARI», de común acuerdo han finalizado.
Comercial Jordá
SOLICITA PROMOTOR DE VENTA DE SUS PRODUCTOS DOMESTICOS Y AGRICOLAS PARA MALLORCA.

CONFIRMADO: MOLINA, TRASPASADO AL ELCHE

EL PRESIDENTE, ACLARA:

- LA OFERTA POR BERGARA DEBIA SER RECONSIDERADA. NO SERA TRASPASADO, AUNQUE LA CANTIDAD SEA ELEVADA.
- Esto representa un sacrificio que confío sepan comprender los aficionados de un club hipotecado.
- ¿QUE PINI DEJARA EL MALLORCA? ¡UN RUMOR ABSURDO!



D. JOSE BARONA

Se ha confirmado plenamente la noticia publicada en «BALEARES» hace algunos días, del traspaso del extremo Molina al Elche. Los dos directivos que vinieron para ultimar todos los detalles no pudieron lograr su deseo ya que el jugador había demorado 48 horas su venida a Palma. Ayer, después de las once, en el local social del Real Mallorca, se reunieron representantes de los dos clubs y el jugador. Se llegó a un acuerdo. Molina es ya jugador del Elche.

Tras firmar los oportunos contratos, el jugador con lágrimas en los ojos, se despidió de manera emocionada del presidente señor Barona.

—Son cosas del fútbol —dijo—. Me gusta Mallorca y me gustaba defender los colores del Mallorca. De corazón deseo que en la próxima temporada, reintegrese en la categoría que me merece; que ha ostentado hasta ahora.

BENEFICIO PARA EL

CLUB Y PARA

EL JUGADOR

Tras haberse producido el primer traspaso, en esta fase que media de una temporada a otra, consideramos oportuno dialogar con la persona más representativa del Real



Parce que uno de los motivos de trasladar la sala de juntas del Mallorca en el Estadio Luis Sitjar, es evitar el «control» de los curiosos.

Que siempre saben quien entra, quien sale... y a veces hasta parece que han oído las conversaciones.

Molina es un magnífico jugador... cuando quiere. Por esto ha sido traspasado.

El Córdoba se interesó por Iguarán. No hubo acuerdo.

Quizá haya acuerdo con otro.

Saludamos anoche a Ignacio Bergara, a su madre y a su novia. «Hablamos de Alberto, que hace unos días contrajo matrimonio en Inglaterra, presenciando el Mundial».

Lo mejor ha aprendido algo... si no ha asistido a los partidos jugados por la selección española.

Gento, después de causar baja en el Mundial, ha dicho que sigue considerándose en forma. Sin comentarios.

En Brasil, hubo un gran escándalo.

En Italia, también.

En España no lo tomamos tan en serio, ahora. En estos detalles, nuestra afición ha mejorado mucho. Se disgusta al ver el fracaso de su equipo... pero no se desespera.

Por Inca se habla poco, pero se trabaja mucho. Ya han asumido algunos nombres de nuevos jugadores y sabemos que la lista será ampliada dentro de pocas horas.

Se dijo que Castilla había marchado al «Ferrol». Hemos saludado al simpático sudamericano y nos aseguramos que él no estaba enterado de nada.

En las «Peñas» del club inquisiente corría el rumor de que Arqué vestiría la blanca camiseta. Personas muy destacadas de la Directiva nos aseguran que de este jugador no se ha hablado en las juntas celebradas hasta ahora.

Pero si existen posibilidades de que algún jugador «mallorquinista» vaya a entrenar a Inca y a jugar, claro. Sabemos que están iniciadas gestiones que podrían llevar a buen puerto.

MOSCARDON

Mallorca; su presidente don José Barona. Porque se habla del posible traspaso de Bergara. Y ayer, en algunos ambientes deportivos, circuló el rumor de que Pini también causaría alta en otro club. Preguntas y respuestas aclaran la verdad.

—¿Ha beneficiado al Mallorca el traspaso de Molina?

—Sí, porque hemos recibido

una suma considerable. Y, además, el Elche se ha comprometido a disputar dos partidos amistosos en nuestro campo.

—¿Pueden citarse cantidades?

—No lo considero prudente.

—¿Supera el millón de pesetas?

—Sí.

—¿Y la ficha de Molina?

—He hecho todo lo posible para que fuese mejorada; era indispensable, ya que, de la misma forma que estoy en la obligación de defender los intereses del Club, me creo en el deber de procurar una mejora para los jugadores.

—Los aficionados han comentado de manera desfavorable el posible traspaso de Bergara. ¿Cómo sigue el asunto en estos momentos?

—La oferta que teníamos era importante. Ya dije que merecía ser reconsiderada. En principio pedí tres millones y medio de pesetas y un jugador de las mismas características de Alberto. Pero ahora puedo manifestar que Bergara no será traspasado. Tendría que aumentar mucho la oferta, para obligarnos a ello. Creo que se demuestra a la afición mallorquina y mallorquinista el interés de la Junta Directiva en procurar que la plantilla no resulte merma. La cantidad que se nos ofrece por Bergara hubiera aliviado notoriamente el déficit que arrastra el club; un club que, todos sabemos, está hipotecado. Sin embargo, se rechazan varios millones para que el equipo conserve sus mejores elementos, con los refuerzos ya fichados. Yo confío que los aficionados respondan a esta actitud asistiendo a los partidos, o dándose de alta como socios.

—¿Y en cuanto a los comentarios de un posible traspaso de Pini?

—Deben ser «comentarios de peluquería», porque en el club no estamos enterados de nada y, si nos hicieran alguna oferta tentadora, tampoco traspasaríamos a Pini.

—¿Es posible algún otro traspaso?

—Sabemos al menos de un club interesado por Iguarán y por Martínez. De momento, conviene esperar.

—¿Y en cuanto a altas? La plantilla actual es numerosa...

—Debe tenerse en cuenta que algunos jugadores serán cedidos al filial Palma. El capítulo este de altas, tan importante, no se cierra nunca. Puede surgir un imprevisto que nos aconseje el fichaje de algún elemento o presentarse una ocasión que no desaprovecharíamos.

SATISFACCION POR EL

AUMENTO DE SOGIOS

—¿Cómo responden los aficionados a las tarifas, bastante bajas, establecidas para los socios?

—Mejor de lo que, en principio, esperaba. Día tras día, acuden a las oficinas personas de todas las condiciones sociales para darse de alta. Las ventanillas están abiertas, tanto para renovar los carnets como para darse de alta. La cifra alcanzada hasta ahora me produce satisfacción, porque estoy plenamente convencido de que aumentará de manera considerable.

EL LOCAL SOCIAL

TRASLADADO AL

ESTADIO LUIS SITJAR

—En una rápida visita al Estadio Luis Sitjar hemos podido observar que se dotaba a una dependencia de despachos. ¿Acaso piensan cambiar el local social?

—Las oficinas para atender al público, teniendo en cuenta su céntrica situación continuarán como ahora, en la Plaza de Pío XII.

Pero hemos instalado en el Estadio Luis Sitjar la sala de juntas y los despachos correspondientes. Creo que podremos trabajar con más tranquilidad.

Hasta aquí las declaraciones, que mucho agradecemos, del presidente.

UN RECUERDO PARA EL

SEÑOR NADAL PONT

En la iglesia parroquial de San Jaime, se celebró una misa con que la Junta Directiva del Mallorca honró la memoria del Ilorado Presidente de la Federación Balear de Fútbol, don Miguel Nadal Pont.

Asistió la Junta en pleno, presidida por el señor Barona; Secretario General de la Federación, señor Alzamora; ex-directivos alfonosinos, socios y aficionados.

UN TROFEO A UN EQUIPO

INFANTIL

Hoy, viernes, a las ocho de la tarde, se celebrará en el local social del Mallorca la entrega de un trofeo al equipo infantil «Luis Sitjar», por su brillante campaña. A dicho acto han prometido su asistencia el Delegado de Juventudes, el Presidente del Comité Juvenil e Infantil de la Federación Balear y el Presidente del Mallorca, etc.

Queda escrita la actualidad en el Real Mallorca.

LORENZO RIPOLL

¡Reir es vivir!



H O Y

Una ola de risas y de locuras envolvió la Universidad cuando se matricularon el Gordo y el Flaco!

STAN LAUREL · OLIVER HARDY
DIRECTOR: HAL ROACH



ESTUDIANTES EN OXFORD

ADEMAS: DESEADA REPOSICION
VACACIONES EN ROMA
AUDREY HEPBURN · GREGORY PECK

UN PROGRAMA QUE ENTUSIASMARA A GRANDES Y CHICOS

EL «CONSTANCIA» CONTINUA LOS FICHAJES

Ayer firmó el medio Ayala y para esta semana están anunciados otros

INCA. (De nuestro correspondiente informativo «Juan M. Palma»).— El presidente del «Constancia», señor Ferrari, nos decía que las cosas del club caminaban con seguridad aunque sin prisas ni acciones alocadas. Con respecto a los fichajes, aseguró que el equipo estaba ya perfilado, y que el retraso que parecía existir, era normal teniendo en cuenta que la temporada, para los inquisientes, había terminado a finales de junio.

Ya dijimos que se había logrado el fichaje de Yela, el delantero centro catalán que, según nos informaron, es una gran promesa. No hemos tenido ocasión de poder hablar con él al objeto de conocer sus impresiones y aspiraciones.

Cuando escribimos esta crónica —jueves por la noche— hemos recibido la visita del señor Sastre, directivo y miembro de la Comisión Deportiva, el cual nos comunicó que también ha firmado Ayala, un medio volante que ya conocíamos, puesto que la pasada temporada se entrenó en el Nuevo Campo, si bien por estar la temporada muy avanzada no llegó a formalizar contrato.

El equipo cuenta con los porteros Nicolau y Pico. En la defensa están Ponce, Seguí, Alcina y Perelló. En la media Ruiz, Colom, y en el ataque Pedro, Matias, Mena, Joseito y Fiol.

El señor Sastre nos dijo que antes del día 30 estará firmado lo que falta, que según sus propias palabras será un portero, un central, un medio volante y varios delanteros. Los nombres que están en cartera son tentadores, pero falta saber si las áreas del club están en situación de poder atenderlas.

Sabemos que mañana sábado llegará a Inca un emisario con dos jugadoras y que el entrenador, Quique, tiene anunciada su llegada para el martes con otros tres, que él mismo ha escogido

desde su cuartel general de Valencia.

Por su parte, el equipo «amateur», soltará este año a Soler, Palou, Socías y algún otro, que ingresarán en la primera plantilla.

Estas son las novedades que, hasta ahora, se han producido en el seno del «Constancia».

Esperemos que estos próximos días podremos ofrecer noticias cañeritas sobre otros fichajes.

TIRO NACIONAL

JAVIER VIDAL Y DAMIAN CERDA, VENCEDORES EN LAS TIRADAS DEL 18 DE JULIO

Los días 17 y 18 del actual tuvieron lugar, en el Campo Militar de Deportes Es Forti, las Tiradas del 18 de Julio, que fueron, la del día 17 con carabina y la del 18 con arma corta de guerra, ambas con handicap y con los siguientes resultados:

TIRADA DE CARABINA

- Javier Vidal Moll, 245 puntos.
- Alberto Gracia Deyá, 238
- Jaime Sans Bujosa, 224.
- Bartolomé Mas Busquets, 220.
- Jorge Homar Ferriol, 189.
- Pedro Vidal Moll, 185.
- Alejandro Martínez, 182.
- Ivan Mrc Hirschprung, 181.
- Juan López Palmer, 174.
- Martín García Martorell, 155.
- Miguel Arnáiz Tugores, 140.

TIRADA CON PISTOLA

DE GUERRA

- Damián Cerdá Mairata, 282.
- Antonio Ordina Lladó, 275.
- Fernando Salas Garau, 273.
- Juan Galeano Cifre, 271.
- Nadal Garcías Vidal, 264.

- Mateo Ramis Grimalt, 238.
- Jorge Homar Ferriol, 238.
- Martín Ramer Canvo, 235.
- Bartolomé Aroona Trias, 235.
- Ivan Marc Hirschprung, 231.
- Antonio Oliver Perello, 231.
- Martín Roger Canaves, 231.
- José Luis Moragues, 234.
- Antonio Pomar Torres, 214.
- Miguel Arnáiz Tugores, 197.
- Angel Carrasco Medina, 161.
- Francisco Aguiló Cortés, 134.
- Eduardo Jaime Feliu, 131.

Se encuentra en nuestra ciudad, invitada por esta Federación, una selección del Equipo Nacional de Tiro de la Guardia Civil, a cuyo frente se encuentra el prestigioso tirador Capitán don Mervino González, los cuales tomarán parte en dos tiradas que tendrán lugar, D. m., los días 24 y 25 del corriente, en el Campo Militar de Deportes Es Forti, enfrentándose a una selección de tiradores de esta Federación.

Las tiradas, que empezarán a las nueve en punto de la mañana, serán: el día 24, carabina y siluetas, y el día 25, arma corta de guerra y pistola libre a 50 metros.

HÍPICAS

«ECU D'OR D», PADRE DE CAMPEONES Y DE EXCELENTES TROTADORES

A finales de 1953 nos costaba creer en la desaparición del hipódromo de «Buenos Aires» y, sin embargo, el destino del recinto que fue catedral del trote nacional estaba prácticamente decidido. Sin embargo, hubo en aquellos tiempos un renacer de la afición gracias a la providencial importación de un buen grupo de ejemplares que salvaron de la caída vertical a nuestra cría caballar y, por consiguiente al espectáculo hipico. A finales de 1953 eran reyes de la pista el legendario Titán M., Vicennes, Vimga, Verticile y el nacional Inneto y competían con ellos en una carrera de arranque 1'35" más real que los actuales, ejemplares como Juti, Maestro, Rango, Mai, Zibibbo, Diaspro, Championne, Mestro, Sertorio, Silva, Rogelia, Pampero, Romilia, Pitusin, Osnago, Renom, Petronio, Eléctrico, Jaéz, Martín del Gaio, Montaraz, Royal Quirante, Quintero, Onix, Mozart, Perfil y otros. Ya no corría Friso pero su gran influencia en nuestra cría caballar era notoria ya que hemos señalado algunos de sus hijos que ya formaban en la plantilla de nuestros ases y también actuaban como reproductores Marcello, D. Quillien V y Tyrtee que, de vez en cuando, corrían en la pista aunque en un plan de modestas comparasas.

Cuando más cercana estaba la desaparición del bello hipódromo palmesano, más divorciados la afición y la R. S. Hípica, la cual no cedía ni un ápice de sus derechos para afrontar de una forma realista la situación que ya era inminente vuelve a animar el panorama hipico la importación, casi en masa, de unos ejemplares de una influencia extraordinaria en nuestra cría caballar. En el «Boletín» núm. 2 de 1954 aparece como admitido a correr el nombre de Uranus M de corta vida deportiva y también de corta vida como reproductor aunque muy beneficiosa ya que nos daría ejemplares rapidísimos como Dromunt, Breda M. y otros que valorarían después de muerto la clase del trotador importado por don Mateo Terrasa. En el «Boletín» núm. 3 del mismo año aparecen los nombres de otros ejemplares cuyos productos en los años difíciles casi copiarían los programas de las nuevas pistas de Palma y Manacor. Nos referimos a Vina Bird y a Ecu d'Or D, ambos importados por don Cristóbal Mora y el conocido preparador-conductor Bartolomé Llobet. En el «Boletín» núm. 5, otros dos ejemplares aparecen como admitidos a correr Beaufiyo y

Comette II, ambos importados por don Sebastián Fiol. Todos estos trotadores tienen su lugar en la historia de nuestro caballismo pero hoy sólo vamos a referirnos al único que continúa en el candelero, el que fue rey de las pistas mallorquinas y precisamente así como han transcurrido los años más se ha hecho notar su benéfica influencia en nuestra cría caballar. Nos referimos, claro está a Ecu d'Or D al que los aficionados aun pudieron ver en la exhibición organizada por el Ayuntamiento y que, a pesar de sus años, continúa siendo un gran reproductor, padre de campeones tan honrados y limpios en el trote como él lo fue en su larga vida deportiva, tanto en los tiempos en que su propietario don Cristóbal lo dejó a cargo de Bartolomé Fullana, como cuando lo adquirió don Sebastián Fuster, como en los últimos tiempos en que ha pasado a ser propiedad de don Bernardo Santandreu.

Antes de hacer un breve repaso sobre el historial deportivo y como reproductor de Ecu d'Or D, es imprescindible que conozcamos su completo «pedigré» que nos ha facilitado su primer propietario e importador don Cristóbal Mora. Ecu d'Or tenía seis años al llegar a la isla, su historial deportivo en Francia era muy interesante y que se pudiera importar en sus condiciones fue debido a una serie de circunstancias favorables entre las que no debemos descartar que el trote francés, después de la guerra, no estaba totalmente recuperado. Ecu d'Or D es hijo de Kankan y Quaidja —madre también de Mefie Toi D y trotadores tan famosos como Azur D, y Kaid D— Kankan —padre y abuelo de tantos campeones franceses— era producto de Quo Vadis (James Watt, hijo de Phaeton) y de Unión una yegua austriaca con cruces americanos de Maxworthy y Lord Reveltoke —reproductores, respectivamente del padre y la madre de Unión.

Quaidja, la excelente reproductora francesa descendía más directamente de los grandes forjadores del trote galo como Dixmade (Libre Echance por Trinquet Fleur d'Avril) y Haidja un producto de Quadrille (1'34") y Valseuse IV (Diamant). Es decir que la rapidez de salida e incluso la falta de fondo que por una honradez extraordinaria ha tenido Ecu d'Or, podemos decir que proceden de su sangre de los campeones americanos, de los primeros que llegaron a Europa, ganaron todas las

pruebas clásicas y su cruzamiento con las sangres anglo-normandas del trotador francés le han dado la gran calidad y su dominio en todas las distancias.

Ecu d'Or D ganó su primera carrera el 7 de marzo de 1954 marchando a la media de 1'30" que bajaría a 29"5 en su próxima y también victoriosa salida. No vamos a relatar la historia deportiva completa de Ecu d'Or D porque sería larguísima. Recordemos empero que sus grandes rivales fueron la maravillosa Vimga —cuyo historial publicamos a raíz de su retirada de la pista— y Vicennes. Los tres fueron los únicos que en el hipódromo de «Buenos Aires» —en la época de la postguerra— registraron medias de 1'25" a pocas décimas de segundo unas de otras aunque fuera Ecu d'Or D el que se llevara una ligera ventaja y actuara más veces en plan de crak.

La historia como reproductor de Ecu d'Or D se inicia al mismo año de su llegada cubriendo un número reducido de yeguas aunque más de las que figuran oficialmente ya que como hizo la monta junto con Vina Bird es posible que algunos ejemplares que figuran hijos de este último lo sean de Ecu d'Or D y hasta sería fácil descubrirlos por su forma de trotar.

En 1955 Ecu d'Or D registró cuatro hijos, tres de los cuales corren Bolívar Briancon y Botón d'Or— y otro es una buena reproductora —Boseta d'Or. En 1956 sólo registran tres productos pero uno de ellos, Campos d'Or adquirido por la Sección de Sementales daría productos tan excelentes como Inquieto. En 1957 se registran cinco ejemplares, todos corren y los que mejor resultado han dado en la pista son Dalia y Dent d'Or.

En 1958 dos excelentes productos, el malogrado fenómeno Estel d'Or y Esterel y en 1959 seis que aumentarían la fama de Ecu d'Or D como reproductor, ya que entre ellos cuenta la ganadora del G.P.N. la fenomenal aunque desgraciada Flicka y ejemplares como Fru Fru, Fi. d'Or, Fandanguillo —que han pasado la barrera de 1'30"— Falucho y Flor de Loto. En 1960 nacen otros siete productos entre los que destacamos a Gamin, Garin, Gacela d'Or y Ganga. En 1961 nace otra generación y Hamburgo sería el segundo ganador del G. P. N., hijo de Ecu d'Or D y entre los mejores tenemos a Huli.

En 1962 nacen seis productos del hijo de Kankan, uno de ellos



Itú gana el G. P. N. y otro, Idó N. L. batiría en el año actual todos los récords nacionales de los cuatro años. Hace pocos meses han debutado los productos que de Ecu d'Or nacieron en 1963 y uno de ellos Jamina d'Or N. L. —el mismo cruce de Idó N. L.—, vuelve a ganar el G. P. N. y va actualmente a la cabeza de las marcas de la generación prometedora de otras sensacionales. No sabemos lo que nos deparará ejemplares que aun no lo han dado todo como Joya, Juanita d'Or, Jinete d'Or, Jugo d'Or, Jina d'Or, Jalea d'Or y Jim d'Or, pero sí sabemos lo que ya sabe dar este otro fenómeno que es Jamín Hanover.

Transcurren los años pero la producción de Ecu d'Or aumenta en cantidad y calidad ya que en 1964 le nacieron el número récord de trece productos, algunos de los cuales ya apuntan muy arriba, aun sin haber debutado oficialmente. Un buen número nació en 1965 y este año Ecu d'Or D ha sido todavía tan solicitado por los propietarios de aquellas yeguas de las que tuvo tan excelentes ejemplares.

Creemos que hemos cumplido un deber de justicia al recordar este veterano y aun activo trotador que es Ecu d'Or D un excelente caballo en la pista que aun ha sido mejor reproductor ya que

sus hijos le superan y sus nietos prometen tanto como los mejores, lo que en definitiva es el máximo elogio que se puede hacer de un bello ejemplar como el hijo del franco-americano-austriaco Kankan y la francesísima y gran reproductora Quaidja de la que hemos tenido en Mallorca otro gran trotador en el infortunado Mefie Toi D que, desgraciadamente, no ha podido dejar su simiente.

CENTAURO

COLUMBICULTURA

Ante la visita del Presidente Nacional

La Federación Regional Balear de Columbicultura convoca para el próximo domingo, día 24 de los corrientes, a las 11 horas, un Pleno Regional, como inicio de los actos a celebrar próximamente, con la venida a Mallorca del Ilustrísimo señor don Eugenio Martí Sanchis, Presidente de la Federación Española de Columbicultura, en ocasión del homenaje a la afición veterana de Baleares, que se rendirá el próximo mes de agosto en la ciudad de Inca.

Ricós, Presidente de la Federación Balear, teniendo lugar en los nuevos locales de la entidad, sitos en la calle de Capitán Cristóbal Real, núm. 29-bajos, de nuestra ciudad, estando convocados al mismo todos los miembros directivos de la Federación Regional; Presidentes y Secretarios de la totalidad de sociedades columbiculturas de Baleares.

De esta reunión saldrá el guión a seguir en estas jornadas memorables con que nos va a honrar don Eugenio Martí con su presidencia.

El acto del próximo domingo será presidido por don Juan Roca

Rosquillas GIRASOL

REPRESENTANTE

desea importante Empresa de Radio y Televisión. Imprescindible gran capacidad trabajo, mucha introducción ramo electrodomésticos v cuenta con alma cén v vehículo. Dirigirse a: núm. 442, Apartado 1.080. - MADRID. Nal. 890.

Se necesitan

REPARTIDORES

P R E N S A

RAZON ESTA ADMINISTRACION

FERIAS Y FIESTAS

Durante el presente mes de julio, celebran sus fiestas, los siguientes pueblos:

- | | | |
|--------------------|-----------------------|---------------------|
| ALCUDIA (día 25) | CAMPANET (día 25) | SANTAÑY (día 25) |
| ALGAIDA (día 25) | ESTABLIMENTS (día 25) | VALLDEMOSA (día 28) |
| BINISALEM (día 25) | MANACOR (día 25) | INCA (día 30) |
| CALVIA (día 25) | MURO (día 25) | |

Kelvinator les desea el máximo confort en estas fiestas

Visitenos a nosotros o a nuestros redistribuidores y les depararemos una grata sorpresa

Kelvinator JAMAS DECEPCIONA!

DISTRIBUIDORES:

CASA BUADES

ANTONIO BUADES FERRER, S.A.
AV.A.ROSSELLO 82 • PL. PIO XII - AV. JAIME III
TEL. 21457 • 27443

Casa José Buades

PLAZA ROSARIO, 3 S.A.
Teléfono: 17707 (Tres líneas)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra-Mínimo 10 palabras
MIERCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra-Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por
telés. 21745, 31177 y *35940-1-2 (3 líneas)

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

VENDO. Huerto 30 cuarteradas cerca Inca, casa payés y piso moderno para propietario, todo cercado pared, agua abundante riego aspersión instalado, vaquerías con todos los adelantos del momento, instalación eléctrica 125 y 220 todas las dependencias. Precio y facilidades a convenir.

VENDO. Bajos en calle San Rafael, 95 m². Precio 450.000 con muchas facilidades.

VENDO. Pisos diferentes zonas y hasta 10 años facilidades.

Oliver Malou
Agente inmobiliario.
Jaime III, 135, 3º
Teléfono 13446

LIBRAS DE REYNA
AGENTE INMOBILIARIO

Pl. Gomila, 1 - Tel. 34395
VENDO 24.000 m². con construcción, agua propia, electricidad, motor, 12 km. Palma. Ptas. 2.000.000.

CHALET en Génova, tres dormitorios, baño, sala, cocina y garage, completamente amueblado y equipado, espléndidas vistas. 1.200.000.

VENDO casita rústica en Establiments con 3.000 m². electricidad. Ptas. 500.000.

ALMENARA, Administrador Fincas. Avda. Conde Sallent, 2. Tels. 14537-23749. Visita, 6-8 tardes. (19)

Solares y Terrenos

VENDO solar de 250 m² a 100 metros del mar, en tre Molinar y Ciudad Jardín a 1.000 otras al metro. Informes: Avda General Primo Rivera 93 (26)

VENDO o cambio crucero con 2 motores, 8 mts. eslora, 2 literas, water, cocina, etc., por chalet o solar cerca del mar y de Palma. Escribir: 4964 esta Admón (29)

VENDERIA en Paguera, cuatro solares céntricos o cedería derecho edificación. Informes: Luis Martí, 95. (11)

VENDO solares ad... (10)

VENDO 2 solares inmediatos Nido de Águilas Capde... junto carretera. Informes: Tel. 31484-21420 (14)

PLANTA casa, 3 dormitorios y jardín (libre). Vendo 650 mil ptas. RAMIS Plaza Mercedarios, 18. 1º (15)

OPORTUNIDAD: Vendo piso por 150.000 ptas., dentro casco. RAMIS Plaza Mercedarios, 18. 1º (13)

ILLETAS
Vendo solar segunda línea, 785.000 pesetas pago contado, sin intermediarios. Informes: de 12 a 2, LORENZO GOMILA Plaza España, 94. 1º

Traspasos

TRASPASO colmado de vinos y licores en zona turística. Telf. 26915. (11)

SE TRASPASA tienda calzados con facilidades. Teléfono 14477. (10)

TRASPASO: mercería, perfumería, confecciones. Informes: 4-7, calle Balmes, 73. (10)

TRASPASO: Taller de herrería o vando maquinaria. Informes: 4-7, calle Balmes, 73. (13)

TRASPASO colmado con vivienda, zona turística, pleno rendimiento. Tel. 22733. (10)

TRASPASO. céntrica tienda confecciones niños. Poco alquiler. Informes: Teléfono 16693. (17)

PISOS TERMINADOS: Con facilidades pago, tengo compradores. ABEIX, Plaza Rastrillo, 9. (14)

DESPACHOS zona más porvenir ciudad, 8.500 pts. m². Facilidades. Inmobiliaria Bellver, Pl. García Orell, 32. Tels. 23749-14537. (18)

GRAN OCASION: Pisos exentos contribuida Paseo Mallorca, otros sectores privilegiados. Buenas condiciones. Inmobiliaria Bellver, Plaza García Orell, 32. Teléfono: 23749-14537. (21)

FINCAS Propiedad Horizontal si no tienen constituida Junta Propietarios como si está pero sin administrador ajeno a la misma telefonen Sr. Alemanara. 14537-23749. (23)

DE INTERES propietarios fincas urbanas: Almenara Administrador fincas resolverá sus problemas aumentando sus alquileres. Repercuto último Decreto y anteriores disposiciones legales? Si tiene dudas sobre la forma consúltame sin compromiso, telefoneme o escriba: Av. Conde Sallent, 21 Tels. 14537 y 23749. (40)

TINTORERIA: Dispongo local alquiler, indicadísimo, Paseo Marítimo. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9. (10)

VIVERO: Alquiler locales desde 1.500 ptas. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9. (10)

CHALET CA'N PASTILLA: Alquiler amueblado, disponible inmediatamente. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9. (11)

SOLARES en todas las zonas. Vendo desde 200 ptas. m². RAMIS. Plaza Mercedarios, 18. 1º (15)

SANMARTIN. Compra-venta solares, terrenos y fincas rústicas. Todos lugares y precios. Visítenos y comprobare nuestra eficacia y rapidez. Plaza Mayor, 48. (22)

VENDO EN INCA huerto tres cuarteradas, dentro plan ensanche, con casa señor y posadero. Informes: Teléfono 13112. (17)

ESPLENDIDO solar vando 12 por 30, salida dos calles, final Son Español, rodeado construcciones. (20)

SOLAR en Urbanización MULETA (Puerto Sóller). Magnífica situación. Vendo a precio de ocasión. ROSSELLO. Avda. Alejandro Rosselló, 103. (18)

SE VENDE solar 4.400 m². 100 m. fachada, carretera de Inca (frente nuevo Matadero), trato directo. Informes: Sr. VALLES Calle Pelaires, 51. 1º (13)

TRASPASO: Peluquería señoras por ausentarme, buena situación. Alquiler interesante. Informes: Murrillo, 3, de 1 a 4 y 8 a 10. (20)

TRASPASO carnicería total 190, con facilidades. Teléfono 52207 (10)

POR NO PODER atender personalmente traspaso pensión céntrica, clientela, todo año, calefacción central. Telf. 25342. (15)

TRASPASO PERFUMERIA, buena situación. Informes: Fausto Morell, 27, bajos. (11)

CALA MAYOR, traspaso colmado característica. Calle Miguel Rosselló Alemany, 15. Teléfono 30074, extensión 222. (14)

SE TRASPASA espacioso local casco antiguo de Palma, propio para comercio, industria o bar. Informes: Telf. 25536. (17)

EN GALERIAS VELAZQUEZ traspaso tienda por no poder atender con o sin existencias alquiler 4.000. Informes: Sr. Armengod, calle Sindicato, 165, 2º. Mañanas de 11 a 12. (12)

TRASPASO local de negocio, 50 m. esquina Juan Bausá y Beatriz de Pinos, 53. Informes: en la misma de 7 a 9 tarde. (29)

PERMUTO o traspaso tienda en Palma, con piso o solar o coche. Alquiler reducido. Agencia Alzina. Jaime II, 32. (10)

EN CALLE Luis Salvador traspaso peluquería señoras muy acreditada con vivienda y otra en Ca'n Pastilla; facilidades pago. Informes: Telf. 53091. De 1 a 3 ó de 9 a 11 noche. (31)

AGENCIA FERNANDEZ: Alquileres apartamentos amueblados, 2.500 pesetas Plaza Santa Catalina Tomás, 51 (11)

ALQUILO piso para oficina, Plaza S. Catalina Tomás. Telf. 24500. (10)

SIN MUEBLES, necesitamos pisos en alquiler, cualquier precio y zona. APARVILLA Teléfono 26859. (10)

ALQUILO PRIMER PISO: cinco dormitorios, enorme terraza, cuarto trastero, calle Eusebio Estada, 5.000 ALEIX. Plaza Rastrillo, 3. (17)

DESPACHOS CENTRICOS: Alquiler desde 3.500 ptas ALEIX Plaza Rastrillo, 9. (10)

SE ALQUILA pensión - restaurante en Lluchmayor, 20 plazas, completamente equipadas. Informes: Plaza España, 53. Lluchmayor Teléfono 196. (15)

CA'N PASTILLA alquiler tiendas. CARDELL. Plaza San Antonio, 65. (10)

SE ALQUILA local 103 m². calle Luna, 13. Hostales Informes: 1º piso. (12)

ALQUILO piso estrenar, tres dormitorios, 3.000 mensuales. Informes: Travesía de Jesús, n.º 14, 3º, 3ª. de 10 h. a 13 h. (Cerca General Riera). (24)

ALQUILO tienda... precio... Telf. 17105. (10)

ALQUILARIA pequeño local en reforma. Informes: de 9 a 2, calle Juan Mestre, 92. (13)

ALQUILO algunos locales de diversa capacidad. Detalles. ROSSELLO. Avda. Alejandro Rosselló, 103. (12)

PISOS todo confort, a estrenar, 3 dormitorios, 2.400 mensuales, de 6 a 8 laborables. Calle Arco Iris, 13. (Cerca Forti). (20)

SE VENDEN áticos, pisos terminados completos. Informes: Tel. 15420, laborables, 12-13. mañanas. (12)

EN PASEO MARITIMO, si desea usted comprar apartamentos y pisos llame al teléfono 31849 (14)

VENDO piso 360.000 pts., facilidades. Informes: Calle 365, núm. 43, portería. C/As Capiscor. (13)

VENDO, contado, buen precio, primer piso, mucho sol, 4 habitaciones, 130 metros. Telf. 53655. (14)

VENDO piso terminado calle Gral. Riera. Informes: Teléfono 51134, de 3 a 5. (12)

GRAN PISO 3 dormitorios, 300.000; vivienda, 2 dormitorios grandes 175.000 (facilidades). Letra J, 60, izd. (Son Cotoner). (17)

ALQUILO piso pequeño 2.000 mensuales. Sin intermediarios. A ocupar inmediatamente. Adquiriendo los muebles que posee. Valorados en 43.000. Vázquez de Mella, 23, 5º, 1ª. Informes: de 11 a 1 y de 5 a 7. (34)

ALQUILO casa amueblada en Arenal Agosto, Septiembre. Telf. 52175. (10)

ALQUILO dos despachos, calle Velázquez, 28, pral. (10)

ALQUILO chalet en playa Arenal, cerca Hotel Cristina. Telf. 13175. (10)

ALQUILO una habitación doble a señoras. Santa Clara, 13, 3º. (10)

INTERESAN pisos para alquilar con o sin muebles. CARDELL. Plaza San Antonio, 65. (39)

ALQUILO piso amueblado. Telf. 60390. (10)

PROPIETARIOS: AGENCIA FERNANDEZ ofrece sus servicios, toda clase alquileres. Plaza Santa Catalina Tomás, 51. (14)

NECESITAMOS pisos para alquilar. ABEIX. Plaza Rastrillo, 9. (esquina Colón). (10)

BUSCO local con teléfono, mínimo 300 m². con entrada grande. Informes: esta Administración. (18)

SE OFRECE local. Informes: Luis Salvador, 273. (10)

NECESITAMOS viviendas amuebladas, AGENCIA FERNANDEZ. Plaza Santa Catalina Tomás, 51. (10)

AGENCIA FERNANDEZ: Alquileres apartamentos amueblados, 2.500 pesetas Plaza Santa Catalina Tomás, 51 (11)

ALQUILO piso para oficina, Plaza S. Catalina Tomás. Telf. 24500. (10)

SIN MUEBLES, necesitamos pisos en alquiler, cualquier precio y zona. APARVILLA Teléfono 26859. (10)

ALQUILO PRIMER PISO: cinco dormitorios, enorme terraza, cuarto trastero, calle Eusebio Estada, 5.000 ALEIX. Plaza Rastrillo, 3. (17)

DESPACHOS CENTRICOS: Alquiler desde 3.500 ptas ALEIX Plaza Rastrillo, 9. (10)

SE ALQUILA pensión - restaurante en Lluchmayor, 20 plazas, completamente equipadas. Informes: Plaza España, 53. Lluchmayor Teléfono 196. (15)

CA'N PASTILLA alquiler tiendas. CARDELL. Plaza San Antonio, 65. (10)

SE ALQUILA local 103 m². calle Luna, 13. Hostales Informes: 1º piso. (12)

ALQUILO piso estrenar, tres dormitorios, 3.000 mensuales. Informes: Travesía de Jesús, n.º 14, 3º, 3ª. de 10 h. a 13 h. (Cerca General Riera). (24)

ALQUILO tienda... precio... Telf. 17105. (10)

ALQUILARIA pequeño local en reforma. Informes: de 9 a 2, calle Juan Mestre, 92. (13)

ALQUILO algunos locales de diversa capacidad. Detalles. ROSSELLO. Avda. Alejandro Rosselló, 103. (12)

PISOS todo confort, a estrenar, 3 dormitorios, 2.400 mensuales, de 6 a 8 laborables. Calle Arco Iris, 13. (Cerca Forti). (20)

SE VENDEN áticos, pisos terminados completos. Informes: Tel. 15420, laborables, 12-13. mañanas. (12)

EN PASEO MARITIMO, si desea usted comprar apartamentos y pisos llame al teléfono 31849 (14)

VENDO piso 360.000 pts., facilidades. Informes: Calle 365, núm. 43, portería. C/As Capiscor. (13)

VENDO, contado, buen precio, primer piso, mucho sol, 4 habitaciones, 130 metros. Telf. 53655. (14)

VENDO piso terminado calle Gral. Riera. Informes: Teléfono 51134, de 3 a 5. (12)

GRAN PISO 3 dormitorios, 300.000; vivienda, 2 dormitorios grandes 175.000 (facilidades). Letra J, 60, izd. (Son Cotoner). (17)

ALQUILO piso pequeño 2.000 mensuales. Sin intermediarios. A ocupar inmediatamente. Adquiriendo los muebles que posee. Valorados en 43.000. Vázquez de Mella, 23, 5º, 1ª. Informes: de 11 a 1 y de 5 a 7. (34)

ALQUILO casa amueblada en Arenal Agosto, Septiembre. Telf. 52175. (10)

ALQUILO dos despachos, calle Velázquez, 28, pral. (10)

Fincas

LOCAL comercial buena situación. Busco. MIRABO, Mercado, 9, entlo.

VENDO casa bonita, dos plantas, garage, calefacción, cerca del mar. Informes: 5 a 7 h. tarde: Coronel Marqués, 27. Cala Gamba. (21)

VENTA PISO llave en mano, 4 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño y terraza. Informes: Telf. 53601 (11 a 12 mañanas). (20)

VENDO dos casas señoriales en Consell, una con terreno. Ag. Quetzlas, Brossa, 6, 1º Telf. 12803. (16)

ALMACENES 200 y 240 m², juntos o por separado, Informes: Teléfono 51331 (12)

VENDO o cambio crucero con 2 motores, 8 mts. eslora, 2 literas, water, cocina etc., por chalet o solar cerca del mar y de Palma. Escribir: 4964 esta Admón. (29)

VENDO dos plantas bajas detrás Plaza Toros Informes: Fray Luis Jaime, 102 (12)

EN COLONIA SAN JORGE: Vendo edificio 6 apartamentos, juntos o por separado, compuesto de vestíbulo, 2 dormitorios, baño, sala comedor, cocina, terraza cubierta, con vista al mar, terminados y directamente del constructor, precio interesante con facilidades. Informes: Tel. 22373-26789. (40)

CERCA Reyes Católicos vando piso a 325 mil pesetas. Entrada única 70 mil, resto 3 mil cada mes. Jaime II, 34, 4º. (De 2 a 5 tarde). (27)

CASA PRO-SALUD, vando libre, centro pueblo panorámico 14 kms., 800 m. solar, fruitales, 3 dormitorios, baño, comedor, salón, cocina, gran terraza, garage, cisterna y electricidad. 600.000. Misión, 60, 1º, tardes. (30)

SE VENDEN MAGNIFICOS PISOS DESPACHOS Y LOCALES COMERCIALES MUY BIEN SITUADOS DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR CON FACILIDADES - Informes: Calle Santa Clara 10 - Telf 15171

VENTA DE PISOS A LARGOS PLAZOS en varias zonas de la Ciudad • Entrada de 50.000 a 100.000 ptas • Informes: De 7'30 tarde a 10 noche Calle General Ricardo Ortega núm 77 bajos

VENDO PISO ESPLENDIDO PRECIO FIJO - DE PARTICULAR A PARTICULAR Piso 3º en calle principal, saliendo y junto a Plaza Cardenal Reig. Sólida construcción. Cuatro dormitorios (3 grandes). Salón, sala comedor, galería, servicios completos, 146 m². más trastero. INFORMES: Días Laborables de 4 a 6 tarde, Sr. Chavarria. Antonio Frontera, 22, 3º, 1º.

BOLSA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados, cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3. Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VI-SAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION.

SE OFRECE Guardia Civil retirado, para vigilante, portería, jardinería, etc. Informes: Fornaris, 110, bajos. (14)

SE OFRECE camareras Hotel San Agustín. Calvo Sotelo. 675. Telf. 30544 (11)

STUDIO GALES necesita barbero para llevar barbería Hotel lujo. Calle Marqués Cenía, 28. (13)

FALTA ayudante cocina y camarera comedor, Pensión-Restaurant. Porto Colom. Telf. 1. Felanitx. (13)

NECESITAMOS 3 camareras, y ayudante comedor y una sirvienta para casa particular. Razón: Teléfono 23535. (15)

URGE planchadora bien retribuida. Tintorería Windsor. Marqués de la Cenía, 44. (11)

SEÑORITA inglesa ofrécese hablando francés, español, y mecanografía. K. Edge. Avda. Argentina, 195, 7º, A. (15)

SE NECESITA dependienta calzados. Teléfono: 14477. (10)

Ofrecen Empleo

SE OFRECE cobrador para efectuar cobranzas en honorarios independientes. Teléfono 35494. (11)

SE OFRECE pintor decorador. Calle Misión, 43. Teléfono 15379. (10)

TAPICERO a domicilio, respaldos, fundas, cortinajes. Razón: Tel. 23279. (10)

BARNIZADOS de todas clases y a domicilio. Tel. 60894. (10)

PISOS desde 350.000 a 400 mil ptas., entrada desde 100 mil. San Miguel, 59. De 10 a 18. (16)

VENDO llaves manos, espléndido piso 5º, ascensor. Local 180 m². propio garage. Local 50 m². moderno, propio oficinas y almacén. Llamar: FRAMAR, S. L. 50832. (24)

COMPRARIA despacho ó 1 er. piso en calle céntrica. Ofertas: Sr. Palmer. Calle Margarita Calmarí, 35, 1º, 4º. Telf. 25975. De 12 a 2. (23)

TIENDAS Ca'n Pastilla. Vendo. Facilidades. Situación inmejorable. BOVER. Plaza Mayor, 45. (11)

VENDO planta baja estilo chalet, jardín, garage, en Son Sardina. Trato directo. Verd, núm. 91. Son Sardina. (17)

CALAMAYOR: vendemos bloque diez apartamentos ideales para anexo hotel o pensión, con piscina. A punto de terminarse. Facilidades de pago. PEÑA-MARIN. Calvo Sotelo, 593. (24)

COMPRARIA finca de 3 ó 4 cuarteradas en Son Ferrill o Creu Vermeja. Tel. 13446. (14)

VENDO 4º piso, ganga. Calle Luis Martí, 234; amueblado. Precio 380.000 ptas. Teléfono 34664-34073.

VENDO Pisos 3 y 4 dormitorios en Plaza Hornabeque, a punto terminar

Local 190 m² salida dos calles

Primer piso terminado, gran terraza en Calle Obispo Maura

Local 90 m² formando esquina Apto cualquier negocio, zona Plaza Progreso Facilidades

Informes: San Felipe Nerí, núm 30

3568 - CHOFER REPARTIDOR PRECISA
Comercial Bagur
Ricardo Ortega, 126

(3573) IMPORTANTE EMPRESA DE MAQUINARIA PARA HOSTELERIA

Ofrece a jóvenes de 23 años (servicio militar cumplido). Oportunidad de labrarse una magnífica situación, aprendiendo la Profesión que mejores perspectivas brinda para el porvenir.

VENDEDOR DE MAQUINARIA.
Se exige:
Juventud
Cultura media
Buena presencia
Ambición e interés
Carnet de conducción 2ª clase.

No es necesario haber practicado antes la venta.

Daremos:
Sueldo y Comisión
Diets
Formación Profesional

Escribir de puño y letra a:
APARTADO DE CORREOS N° 722 - PALMA.
Indicando en el sobre: Departamento Industrial. Reserva absoluta para Colocados.

(3563) IMPORTANTE EMPRESA INTERNACIONAL
RELACIONADA CON TURISMO NECESITA SEÑORITAS HABLANDO INGLES Y PERMISO CONDUCIR. PRESENTARSE EN PASEO MARITIMO, 133.

(3556) PRECISAMOS
CHOFER PRIMERA ESPECIAL.
AUTOPULLMANS CONDAL
TELEFONO 22744

(3546) AUXILIAR ADMINISTRATIVA FEMENINA
ordenada y dinámica se necesita en Font y Monteros, 25.
Buenas condiciones económicas.

FONTANEROS - CALEFACTORES
OFICIALES, precisa:
BARCELÓ
Héroes de Manacor, 17.

(3561) PRECISAMOS
Mecánico Coches Oficial 1º. Talleres Suauto. Blanquerna, 67 - 69

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(3559) SIRVENTA se necesita a todo estar. Llamar al Telf. 51943. (10)

ESTUDIANTE inglesa ofrece mes agosto, limpieza casa y clases inglés, francés, alemán. Sr. Cole. Avenida Argentina, 197, 7º, A. (17)

(3565) SENORITA con nociones de idiomas, se necesita para oficinas. Jaime III, 135, 3º. (10)

(3555) CHOFER con carnet 1º precisamos, preferible hable francés. Tel. 24541. (10)

(2428) PELUQUERIA de Caballeros PAYERAS, precisa oficial. Avda. Antonio Maura, 42. (10)

PELUQUERIA CLARITA. Necesitan oficial y aprendiz en El Terreno. Calvo Sotelo, 297. (14)

(3557) SE NECESITA lavaplatos y pinches de cocina. Calvo Sotelo, 161. (10)

(3557) SE NECESITA muchacha auxiliar oficina. Garage PARIS. Reina Esclaramunda, 20. (10)

(3552) PELUQUERIA JUBENSA. Necesita oficial primera. Buena retribución. Generalísimo Franco, 62. (10)

(3544) HOTEL necesita un pinche de cocina, una camarera habitaciones, ayudante de bar y lavandera para mañanas, cerca de Palma. Informes: Telf. 60008. (22)

(2444) SENORITA se precisa para atender despacho. Sepa mecanografía y tenga nociones de Contabilidad y archivo. Informes: esta Administración. (18)

(3547) INTERESA medio oficial y oficial electricista automovil. Razón: Verger. Calle Honderos, 27. (12)

BUSCO cocinera, para dormir en casa. Buen sueldo. Informes: Tel. 30898. (10)

(2293) NECESITAMOS mujeres para troqueles. Tte. Sánchez Bilbao 302. (10)

(3531) COCINERA, se necesita, sepa cocina mallorquina. Con informes. Teléfono 30670. (10)

(715) IMPORTANTE empresa precisa chóferes 1ª, edad máxima 33 años, sueldo y comisión. Presentarse: tardes de 6 a 8, calle Uetam, 60, Palma (21)

(1652) ALTAN aprendices y ayudantes. Cafetería KAIS Plaza Reina (24)

SE NECESITAN representantes Palma y Provincia introducidos ramos electricidad, ferretería, artículos regalo, venta artículos importación, gran consumo. Escribir: L. Purcella. Mallorca, 349-E. Barcelona. (24)

(2464) SE PRECISA fregaplatos Restaurante El Túnel. Mar, 2. (10)

(5589) SE NECESITA ayudante de bar. Hostal Bellaterra. Son Armadans. Alvaro de Bazán, 26. (14)

(3575) HOTEL 1º, abierto todo el año, precisa ayudante cocina y camarera. Teléfono 33840. (10)

(3578) SE PRECISA joven de 14 a 16 años para oficina y otro para taller, Frigoríficos Moya. Rubén Darío, 12-14. (20)

(3580) NECESITAMOS persona seria y responsable para cobrador. Escribir al Apartado 592. (11)

(2291) ALTA COSTURA MARI. Necesita oficiales, ayudantes aprendizas. Informes: San Nicolás, 34. (11)

(3581) SE NECESITA aprendiz para Peluquería Borne. Paseo Generalísimo, 76, 2º. Telf. 24966. (12)

(547) SE NECESITA mujer ayudante comedor Hostal Villamarta. Luis Fábregas, 8. Son Armadans. (12)

(3533) PINTURAS VICTOR. Se necesitan oficiales 2ª automóviles. Calle Pérez Gallós, 51. (11)

(3582) HOTEL JAIME I SE NECESITAN: BOTONES

HABITACION caballero, cómodo solo dormir, económico. Bmá. Fou, 125, 2º, 2º. (10)

HABITACIONES uno o dos caballeros con referencias. Telf. 21204. (10)

Maquinaria

TRACTORES perfecto estado, ganga, facilidades. Tl. 13814 (10)

VENDO máquina curvar tubo marca Viade, nueva, puede acoplarse motor. Horas laborales: Reyes Católicos, 274. Palma. (10)

(2291) ALTA COSTURA MARI. Necesita oficiales, ayudantes aprendizas. Informes: San Nicolás, 34. (11)

(3581) SE NECESITA aprendiz para Peluquería Borne. Paseo Generalísimo, 76, 2º. Telf. 24966. (12)

(547) SE NECESITA mujer ayudante comedor Hostal Villamarta. Luis Fábregas, 8. Son Armadans. (12)

(3533) PINTURAS VICTOR. Se necesitan oficiales 2ª automóviles. Calle Pérez Gallós, 51. (11)

(3582) HOTEL JAIME I SE NECESITAN: BOTONES

Confecciones

LE AJUSTAREMOS a la moda actual su traje o abrigo usado. Marqués (sastre). Paseo Generalísimo, 76, 1º, 1º (Borne). (19)

Radio y TV

REPARACIONES T.V. servicio permanente a domicilio por técnicos especializados. Telf. 13187. (11)

para obra
OSCAR

Enseñanzas

UNIVERSITARIO daría clases bachillerato. Honderos, 80, 2º. Telf. 11507. (10)

EXPERTO profesor daría clases particulares de Escuelas técnicas, Arquitectura, Ciencias Económicas y Bachillerato. Tel. 32136 (15)

ESCUELA AUTOMOVILISTA B O N E D. Ofrece a los aspirantes a conductor, su nuevo servicio único en España hasta la fecha de prácticas nocturnas. Informes: Telf. 15417 y 27064 Costa y Llobera, 46 (30)

UNIVERSITARIO y Arquitectura da clases 4º y Reválida, 5º, 6º y Reválida, 7º, 8º, Selectivo, Dibujo, Comercio y Peritaje Industrial. Informes: 13-15, horas Teléfono: 24178. (24)

PARTICULARES: Matemáticas, Física, Química, Bachillerato. Precios módicos. Tel. 32736. (10)

Pérdidas

EXTRAVIADA VESPA P. M. 78.854. Gratificaremos información: Telf. 31818. (10)

Varios

TRABAJOS de albañilería, trabajos rápidos y esmerados. Presupuestos. Teléfono 23657. (10)

MODAS JUANITA ROJAS. MIMOSA 1ª oficiales. San to Domingo, 39. Domicilio particular: Conquistador 24, 1º (14)

CONSTRUCCIONES y reformas de albañilería Sindicato, 150, 3º. Telf. 25092 y 12055. (11)

URGENTE: Necesitase chófer 1º Especial para autocar turismo, 6 mil mensuales, informes: Teléfono 33933 (14)

CONSTRUCCIONES albañilería, presupuestos y realización inmediata. Teléfono: 31484 - 21420. (10)

IMPRESOS de toda clase, copias multicopista. Entregas en 48 horas. Imprenta Perí Caro, 89. Sta. Catalina. Teléfono 61492. (18)

MATRIMONIO dos niños precisa doméstica, todo estar. Telf. 32696. (10)

BLANQUEO pintura TUR, CASA PEPE, San Magín. Teléfono 30034. (10)

ALTA COSTURA FRANCESA precisa aprendiz. Calle Tous y Maroto, 21. (10)

ADMITIRIA socio con aportación en capital hasta tres millones de pesetas, sobre negocio de gran rendimiento. Beneficio asegurado. Dirigirse por escrito a F. L. Calle Matías Montero, 68. (28)

CHOFER para autocar precisa por temporada. Telf. 24541. (10)

LAVANDERIA POPEYE En seco o mojada Precios reducidos para hostelería. Calle Capitán Gual Aloy, 50 (Son Cotoner). Tels. 51893 - 33855. (10)

VENDO Hotel 1ª Categoría 44 plazas con probabilidades ampliar. Informes: Escribir a Publicidad Ferrocarril, 8. Palma. (19)

CEDO explotación camión 50 %, a camiónero competente. Venta 250.000 mensuales. Informes: esta Administración. (13)

VENDO dormitorio matrimonio, buen estado y otros muebles. Verios, tardes de 7 a 9 en Músico Balaguer, 16. (19)

VENDO, barato, un piano muy bueno. Informes: Teléfono 53999. (10)

VENDO dos tornos de 2 m entre puntos y máquina de taladrar. (Delfos). Teléfono 51862. (15)

EN 15 MINUTOS entregamos las fotos para renovar el carnet de conducir. Únicamente en Olmos, 146. (Prestes churrería). (19)

VENDO molino viento sacar agua. Informes: Teléfono 50430. (10)

VENDO remolque adecuado para canoa de 3'50 a 5 metros. Telf. 27515. (12)

Compras

COMPRO libros antiguos y modernos, grandes y pequeñas bibliotecas. Librería Fiol Olmos, 119, bis (14)

COMPRO puertas, muebles y trastos viejos. Alfarería, 3. Tels 15747 y 25194 (12)

Ventas

NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa

VENDO, barato, comedor y tréculo. Antonio Marqués, 50, pral, 2º. (10)

Nautica

VENDO lancha 6'30 metros eslora, 2 literas, aso, motor interior Evinrude motor recambio Seagull sin estrenar o cambio por canoa recreo rápida Tel 17322 de 10 a 12 mañanas

COANSA. Motores marinos «Volvo Pentas Cruceiros «Coroneta Lanchas y ootes de vela, desde el «Casca rón» a cruceros Automóviles, compra y venta Capitan Salom. 13 Tel 53333

Lea «BALEARES»

Johnson
primero en confiabilidad
ventas y servicio técnico
DARDER
Rosselló y Cazador, 44

BOLSA DEL MOTOR

Motocicletas

SE VENDE moto Derbi 50 c.c. en excelentes condiciones. Telf. 34354. Entre 10 y 12 de la mañana. (18)

COMPRARIA Vespa, pagaría 6 ó 7.000 según estado. Informes: esta Admón. (13)

Automóviles

AUTO - RADIO todos los modelos, instalaciones garantizadas, servicios técnicos Marconi SKREIBSOL, etc. Repuestos de origen ATEMA Torrente, 30. (18)

VENDO, inmejorable estado, furgoneta Citroën 2 cv., Capitán Mestre, 18, de 9 a 14 horas (Sr. Bassa). Teléfono 32997. (19)

VENDO Gordini; Seat 1.400 motor gasoil; D.K.W. baratas; Sava y varios camiones; Citroën 2 caballos; Ford 8 HP. 10.000 ptas.; coche sport baratísimo; autocar 12 plazas motor Land Rover, precio valor motor depósito 10.000 litros Francisco Martí Mora, 21. (39)

VENDO 44, facilidades Teléfono 17323. (10)

VENDO Seat 1.400 B; Seat 1.400 C; Seat 600 D; Seat 600; Seat 600 D estreno; Volkswagen buen estado; Mini Morris P.M.; Volkswagen Combi 9 plazas. Garage Español. Aragón, 59. Telf. 11619. (10)

VENDO Simca 1.000, nuevo Telf. 22289 (horas comercio). (10)

VENDO Seat 600. Calle Joaquín María Bover, núm. 36 (10)

SE VENDE Seat nuevo, modelo 850, con ventilación interior, velocidad 130 kms., consumo 6,5 litros. Avenida Antonio Maura, 13. Teléfono 11123. (22)

PARTICULAR vende 44. Razón: Talleres Frontón. Calle Pascual Ribot, Telf. 35558. (10)

GARAGE COMERCIAL LAS COLUMNAS. Plaza García Orell, 19. Plaza Columnas. Vende: Jeep Willys-Visa motor Perkins tracción única y doble con reductor, varios modelos; Motocarras Trimak varios modelos; Simca 1.000 lujo estrenar; Seat 1.400 B; Seat 1.500; Seat 1.400 A, 7 plazas; Seat 1.400 C. Cambios. Facilidades. (10)

GARAU AUTOMOVILES. Vendo a estrenar, Seat nuevo modelo 850. Eusebio Estada, 126. (10)

SEAT 1.500 impecable. Facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52 (10)

SIATA impecable. Facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

SEAT 600 impecable. Facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52 (10)

SEAT 850 a estrenar. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

DODGE DART a estrenar. Facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52 (10)

COMPRO, al contado, coches nuevos o usados. Automóviles PONS. Aragón, 52. (11)

GARAGE SAN ANTONIO. Avda. Gral Primó de Rivera, 18. Vende con facilidades: 1.400 C familiar; Caravelle P.M.; Florida desca-potable; Seat 1.400 sport; Morris Minor; Citroën 2 HP y Fregate barato. (30)

VENDO Seat 1.400 B furgoneta, de particular a particular. P. M. 51.620. Informes: Guillermo Gayá. Oficinas Ferrocarriles (16)

SIMCA 1.000 y coche importación vendo, nuevos Informes: GARAGE SEGURA. Avda. A. Rosselló, 60. (15)

PARTICULAR vende Seat 1.400 C. perfecto estado. Informes: Calle España, 27. Telf. 46 Pto Andraitx. (15)

DE PARTICULAR a particular vendo Seat 600-D P.M. Impecable. Calle Previsión, 8. 1º Esquina calle Colón (17)

DE PARTICULAR a particular vendo Seat 600-D muy nuevo Informes: Obispo Maura, 124, 3º. 2ª De 2 a 4 y 8 a 10 (24)

VENDO Seat 1.400 C magnífico estado. Garage Archiduque. Archiduque Luis Salvador. (11)

GARAU AUTOMOVILES. Compra-Venta. Vendo a estrenar Seat 1.500 y 600 D; Mercedes año 58. Dauphine muy barato; varios Dauphines; Seat 1.400 C inmejorable; Citroën 2 HP. baratísimo. Facilidades. Eusebio Estada, 126 (32)

AUTOMOVILISTA: Confección instalación de la radio en su coche a: TALLERES OLIVER, Avda. Alejandro Rosselló, 78 (17)

BARATO vendo P.T.V. Teléfono 21803, de 10 a 13. (10)

AUTOCARES: Volvo (interurbanos); Karpetan (urbanos); Karpetan (interurbanos) COMERCIAL MALLOCA, S.A. Reina Esclaramunda, 8 al 14. EXPOSICION AUTOMOVILES y MOTONAUTICA. (20)

VENDO D.K.W. motor nuevo, reforzada, verla: Submarino Mola, 22. (11)

PARTICULAR vendo Seat 1.400 C negro, muy buen estado, buen precio. Informes: Protectora, 44, garage. (14)

PARTICULAR vende coche Seat 1.400 C color guinda. Informes: Garage Martorell, Héroes de Manacor. (14)

VENDO Microbús Tempo, importación, nuevo, 14 plazas. Garage Español. Aragón 59. Telf. 11619. (14)

VENDO Seat 1.400 C; Ford 8 caballos; Delfin P.M. semi-nuevo; Citroën c-12 desca-potable y varios Citroën 5 caballos desca-potables. Garage Jaime. Héroes Manacor, 249. (24)

DE PARTICULAR a particular vendo 600, P.M. 69 mil. Informes: 22160. (11)

DE PARTICULAR a particular vendo Seat 600-D muy nuevo Informes: Obispo Maura, 124, 3º. 2ª De 2 a 4 y 8 a 10 (24)

SE VENDE SEAT 1.500 BLANCO. - P. M. 84.000 IMPECABLE - UETAM, 60. Telf. 21516

AUTOMOVILISTA No lo dude coloque a los asientos de su coche las modernas y confortables fundas Precios sin competencia. Extenso surtido Juan Munar 61 - Palma

OTRAS SECCIONES

Hospedajes

HABITACIONES con derecho a cocina. Calle Obispo Maura, 89. (10)

ALQUILO habitación señora o caballero solo. Informes: Geólogo Darder, 20, 1º 2ª ES Fortí. (14)

SEÑORITA con piso desea compartirlo con chicas. Teléfono 25333. (10)

ALQUILO habitación 2 señoras, señores, con baño, desayuno o sin. Benito ons 31, 1º, 1ª. (15)

ALQUILANSE habitaciones solo dormir, muy céntricas, telefonar al 23917. (10)

• KING FEATURES SYNDICATE • El DR. KILDARE Por KEN BALI

...Y UNA CAMILLA, CON LA FIGURA DE UN HOMBRE MUY TAPADA, ES IZADA DE LA CUBIERTA...

...Y UNA CAMILLA, CON LA FIGURA DE UN HOMBRE MUY TAPADA, ES IZADA DE LA CUBIERTA...

DESPUÉS, EN EL HOSPITAL "BLAIR" JIM, EL NUEVO PACIENTE SE LLAMA SMITH Y QUIERO MÁXIMA RESERVA SOBRE EL.

SÍ, SEÑOR

SI PIENSA QUE ESOS "ORDENANZAS" NO SON ORDENANZAS, TIENE RAZÓN. LUEGO...

SON DETECTIVES PRIVADOS ¿POR QUÉ?

NI PREGUNTAS NI RESPUESTAS. TODO LO QUE TENDRÁ QUE HACER ES ATENDERLO.

BIEN, PERO NO LE BASTARÁ QUE ESTÉ CURIOSO...

HOLA, LEONARD! SIÉNTESE, ESTÁ EN SU CASA... ¡QUIERO LA OPERADORA DE ULTRAMAR...

SR. SMITH, ÉSTE ES EL DR. KILDARE, QUE LO ATENDERÁ.

DÍGALE QUE SE OCUPE DE SUS ASUNTOS.

NO IMPORTA... SI LE GUSTA HABLAR, HABLARÁ. TIENE QUE SABER CUÁNDO Y DÓNDE CERRAR LA BOCA...

EE.UU. conserva en su poder prisioneros norvietnamitas

ANTES LOS ENTREGABA A VIETNAM DEL SUR

Washington, 21. (Efe-Reuter) — El Departamento de Estado ha informado hoy que, por primera vez, los Estados Unidos mantienen en su poder algunos prisioneros norvietnamitas. Hasta ahora, los Estados Unidos entregaban los prisioneros comunistas que hacían en combate al Vietnam del Sur.

Funcionarios del Departamento de Estado han identificado a los prisioneros como los tripulantes de lanchas torpederas norvietnamitas hundidas por las fuerzas aéreas poco después de que aviones norteamericanos bombardearan los depósitos de petróleo de Hanoi y Haifong, a fines del mes de junio.

El portavoz del Departamento de Estado, Robert Macloskey, ha dicho en una conferencia de prensa que no podía decir si los Estados Unidos conservaban los prisioneros por razones políticas OTRO BUDISTA QUE

SE QUEMA

Saigón, 21. (Efe-Upi) — Un mon-

je budista se prendió fuego después de empapar sus ropas de gasolina y murió, tranquilamente sentado en el suelo, entre las llamas en el curso de una fiesta que se celebraba en el cuartel general de la juventud budista en Saigón.

TRES AVIONES NORTEAMERICANOS DERRIBADOS

Saigón, 21. (Efe-Upi) — Tres aviones militares norteamericanos fueron derribados por el intenso fuego de la artillería antiaérea norvietnamita cuando los aparatos estadounidenses realizaron ayer 110 misiones de bombardeo sobre territorio enemigo, según informó hoy un portavoz militar norteamericano.

Vietnam del Norte lanzó varios proyectiles cohetes «tierra-aire» contra los aviones atacantes y en algunas ocasiones, la aviación norteamericana tuvo que hacer frente a cazas a reacción enemigas, añadió dicho portavoz.

ESCUELA DE ENFERMERAS CONFLICTOS RACIALES

(Viene de la quinta página) edificio anexo, dedicado exclusivamente a este fin. En ese caso ya tendríamos piscina, campo de deportes, etc.

—¿Qué parte es más importante en la carrera?

—Podríamos decir que las prácticas hacen un 75 por 100.

—¿Es obligatorio el cursar los estudios en plan de internado?

—Sí. Sólo en el caso de que hubiese alguna alumna casada, se le permitiría salir a dormir fuera. Pero hasta ahora no se nos ha planteado ese problema.

—¿Qué asignaturas suelen ser las más importantes a lo largo de los estudios?

—En primer curso: Anatomía funcional, Microbiología,

Patología, Biología e Historia; en segundo: Patología y Quirúrgica, Terapéutica, Dietética, etc., y en el último: Pediatría, Obstetricia, algo de Ginecología y especialidades propias de oído o vista.

—¿Cómo se organizan las vacaciones de verano?

—Se dan en dos turnos de 30 días. El relevo se hace a mediados de agosto.

—Con el título obtenido, ¿a qué pueden optar?

—Trabajarán en cualquier lugar del Seguro de Enfermedad y además en cualquier otro sitio: Sanatorio, etc., ya que el título que les damos las capacita para ello.

(Viene de la página cuatro) gistro de electores, como en el de la integración. En el sur, empieza a soplar así el viento de la esperanza. En el norte, en cambio, donde no existe teóricamente discriminación racial, pero donde, de hecho, nada o muy poco ha cambiado en estos últimos meses de lucha que tienda a dar la impresión al morador de los ghettos de que también empezará a amanecer pronto en esos barrios desheredados, en el norte, la frustración y la defraudación acumuladas adquieran cada día más un aspecto ominoso.

POSTURA DEL PRESIDENTE

El Presidente Johnson acaba de encararse con este problema con una postura clásicamente «liberal», es decir con la actitud que, por lo general,

tan sólo adopta aquí quien reconoce que es necesario conceder derechos de auténtica ciudadanía al hombre negro.

DINAMITAN UNA TIENDA

Jacksonville (Florida), 21. (Efe). — El establecimiento de ultramarinos de un blanco fue dinamitado y los vehículos aparcados atacados con piedras, ladrillos y botellas, continuando por tercera noche consecutiva, en esta ciudad, los disturbios en el distrito negro de Jacksonville.

La policía ha practicado 16 detenciones.

Los desórdenes continúan a pesar de los llamamientos hechos por radio y televisión por el alcalde Louis Ritter, que solicita la calma, y pese, también, a las duras penas impuestas a los detenidos ya que agentes de la policía patrullaban por las calles.

DOS ALUMNAS DE TERCER CURSO NOS HABLAN DE LA CARRERA DE ENFERMERA

«ANTE TODO ES NECESARIO UNA GRAN DOSIS DE PACIENCIA Y AMABILIDAD»

Las dos tenían hoy su tarde libre pero prefirieron quedarse en la Escuela. Y allí las encontramos, dispuestas a, con pleno conocimiento de causa, hablarnos de lo que se debe realizar y sentir para llegar a ser una buena enfermera.

Ellas son M.^a Fuensanta Requena y M.^a Angeles Cámara. Ambas terminarán el año que viene, aunque aún desconocen lo que, con su flamante título en el bolsillo, harán después.

—M.^a Fuensanta, ¿que opinas de la carrera que estás estudiando?

—Creo que es muy indicada para la mujer, antes y después del matrimonio, ya que en todos los momentos de su vida le será útil. Por otro lado particularmente, me encanta.

—¿A qué asignatura le concederías sobresaliente en interés?

—A Patología quirúrgica.

—¿Crees igualmente que es la más importante?

—No. Estimo que en ese aspecto lo es más la Terapéutica.

—Y de las clases de práctica, ¿cuál te ha gustado más?

—Sobre todas, reanimación y quírofano, esta última es muy apasionante y atractiva.

Las opiniones de M.^a Angeles no varían mucho como a demás, observar en sus respuestas.

—¿Que es para ti ser enfermera?

—Cursar una carrera bonita, a la que puedes entregarte plenamente, y para la que hay que sentir, sin duda, una gran vocación.

—De las asignaturas preferidas?

—Terapéutica. Y adelantándome a la pregunta siguiente, también creo que es la más interesante.

—¿Cuál consideras que debe ser la cualidad imprescindible para una enfermera?

—Su amabilidad. No me hago a la idea de una persona que tenga que tratar con enfermos y sea adusta. Y también requiere una voluntad muy fuerte.

Nadie mejor que ellas nos lo podían decir

M. ISABEL VALLE

Entrevista De Gaulle-Erhard

Esfuerzo por ambas partes para restaurar la cordialidad

Las tropas francesas continuarán en Alemania

Bonn, 21. (Efe). — El General De Gaulle y su séquito llegaron al aeropuerto de Bonn a las 9:55 hora española.

DESARROLLO DE MISILES Y RADAAR

Bonn, 21. (Efe-Reuter). — El Presidente De Gaulle y el Dr. Ludwig Erhard han quedado de acuerdo, en principio, en sus conversaciones de hoy, en que continúen en suelo alemán las tropas francesas, aunque no se encuentren ya bajo el control de la OTAN.

El acuerdo, sin embargo, queda pendiente de una serie de discusiones que habrán de celebrarse posteriormente los técnicos y los militares, para resolver algunos

detalles, según se afirma de fuente oficial.

Ambas naciones están de acuerdo igualmente en acometer el desarrollo de misiles tierra-aire y de sistemas de radar, según se informa de fuente alemana.

Las conversaciones germano-francesas de hoy señalan un evidente esfuerzo, por ambas partes, para restaurar la cordialidad entre los dos gobiernos.

REGRESO A PARÍS

París, 21. (Efe-Reuter). — El General De Gaulle, Presidente de la República Francesa, ha llegado a París, de regreso desde Bonn después de haber pasado el día con el Canciller alemán Ludwig Erhard.

Rosquillas GIRASOL

DUSTY SPRINGFIELD



Mañana en Tito's

Unicos 2 días ★ 3 Galas

DOMINGO TARDE y NOCHE

tarde... a precios normales

Reservas desde las 9 horas Teléfonos 30025 - 35884

EL MERCADO AGRICOLA

(Viene de la página cuatro) que anuncian amenazas para el próximo Otoño, amenazas de carestía de vida en los países del Mercado Común y en cada una provocada por una razón distinta.

LOS PRECIOS

En Alemania, al parecer, si los pesimistas pronósticos se cumplieran, los precios aumentarían porque padecen un exceso de desarrollo, entendiéndose de virtudes. En Italia, porque hay desequilibrio entre lo que invierten en el desarrollo y lo que recuperan con la producción. En Holanda y Luxemburgo, es debido a que existe excedente de demandas, y en Francia, como consecuencia de aumentos de presupuestos públicos, que pueden cargar sobre la espalda del país un gasto superior a sus fuerzas.

Resumiendo tantas causas, los servicios técnicos recomiendan cautela, sobre todo mucha cautela antes de aceptar acuerdos que puedan traducirse en dificultades para los agricultores, y como el porvenir se juega en Bruselas, las discusiones que entablen son tan enconadas que siempre desbordan el tiempo previsto.

Resulta que en este debate en torno a porcentajes los alemanes dan a entender que pueden dejar de lado el tema de la «Europa

serca» con lo cual el Mercado Común sufriría el tercer parón.

LOS ITALIANOS

Los italianos, según París, piden, piden y piden que por lo visto son las tres armas necesarias para ganar la guerra de los lazos. Los belgas, como las doncellas pudibundas, dicen no a todo cuanto encierre el menor peligro, y los holandeses reclaman precios más baratos para la leche y derivados, convencidos que en la competencia saldrán beneficiados. Quedan los franceses cuyo secreto de éxito los radica en la ayuda que su agricultura pueda recibir del fondo común.

Con esta disparidad de intereses, los ministros han debatido el problema de los lácteos, de las hortalizas, de la zanahoria, del azúcar, de los cereales y de la unificación de precios, sin llegar a un acuerdo en ninguno de ellos, lo que no deja de constituir un record que ha permitido al delegado belga lanzar esta lapidaria frase: «Todos coincidimos en afirmar que nadie está satisfecho». Pero no se concede demasiado crédito a la paradoja, porque en las negociaciones, que durarán dos días más, puede acabar en concordia la discrepancia, en el momento preciso en que todo parece perdido. La vida prueba que sólo se arregla lo estropeado.

Lea «BALEARES»

REGRESO EL GEMINI X

(Viene de la página cuatro)

el plan de vuelo —que creían haber arrojado ayer por error al espacio cuando procedieron a limpiar la nave espacial de objetos ya innecesarios.

Pero aún no han encontrado el aparato científico que contenía experimentos británicos, israelíes y alemanes, que creen que lanzaron al espacio por error. El aparato estaba adosado fuera del vehículo espacial para recoger polvo microcósmico y fue llevado por Collins dentro de la cabina.

SIN COMBUSTIBLE,

PERO CONTENTOS

Centro Espacial de Houston, 21. (Efe). — Falto de combustible, pero orgullosos y contentos, los astronautas del «Gémini 10» se disponen ya a regresar a tierra, trayendo consigo nuevos datos, y dos cajas negras cuyo contenido puede servir para demostrar si existe o no vida en el espacio.

El piloto comandante del vuelo, John W. Young, y su copiloto espacial, Michael Collins, que alcanzaron en el espacio una altura no lograda por nadie, se disponen a cambiar el rumbo disparando sus retrocohetes, volver a la atmósfera, para posarse en el mar, en un punto del Atlántico, a las 5:07 hora local (es decir, 22:07 hora española).

El portahelicópteros «Guadalcanal» espera a unos ochocientos kilómetros al Este de Cabo Kennedy, para recoger la cápsula del agua.

Young ha prometido «caer» exactamente en el punto previsto, término del vuelo espacial.

El tiempo restante es excelente, con vientos de quince nudos. Y el huracán «Celia» no supone amenaza alguna, en su marcha hacia Nueva Escocia.

Otras doce unidades navales se hallan próximas al «Guadalcanal».

ORDEN DE DESCENDER

Cabo Kennedy, 20. (Efe-Reuter). Los dirigentes de la NASA han dado a los astronautas, Young y Collins, orden de encender los retrocohetes de la cabina «Gémini 10», para realizar su retorno a la atmósfera.

El «Gémini 10», aterrizará, si sigue el programa previsto, en el mar de las Antillas, a unos ochocientos kilómetros al sur de Cabo Kennedy.

La ignición de los retrocohetes, fue provocada a las 21:32 hora española, cuando el ingenio se encontraba sobre el Océano Pacífico.

AMERICA EL GEMINI

Cabo Kennedy, 21. (Efe). — El «Gémini 10», acaba de amerizar, muy cerca del portahelicópteros Guadalcanal a las 22:07 hora española.

Con ello termina triunfalmente la misión de los pilotos John Young y Michael Collins.

LOS RETROCOHETES FUNCIONARON PERFECTAMENTE

Cabo Kennedy, 21. (Efe). — En el momento de la ignición de los cuatro retrocohetes, que se realizó a la perfección, a la altitud de 372 kilómetros, es decir, 78 kms., más que el promedio de los vuelos «Geminis» precedentes, John Young, había «picado» el morro de la cabina espacial unos veinte grados, con relación a la trayectoria.

Un frenado de 667 kilómetros por hora permitió, inmediatamente, reducir el choque de la entrada en la atmósfera.

La NASA anunció que el piloto jefe del «Gémini 10», John Young, piensa utilizar su cámara fotográfica en el regreso a la Tierra. Es posible, añade la NASA, que Young recoja en la película la parte meridional de los Estados Unidos, sobre la que volará el «Gémini» en la fase final de su vuelo de tres días.

Los helicópteros del «Guadalcanal» han despegado, en previsión del aterrizaje del «Gémini 10», que llegó al agua sin novedad, y que espera ahora la llegada de quienes habrán de recogerle.

La cabina dejó de comunicarse por radio —conforme al plan previsto— cuando se encontraba a unos 148 kilómetros de altitud, dentro ya, por supuesto, de la atmósfera. El «Gémini 10», en ese momento, se encontraba sobre Nueva Orleans y su silencio por radio duró unos cinco minutos.

Terminó el silencio en las comunicaciones radiadas cuando el «Gémini 10» se encontraba a 28 kilómetros sobre el Atlántico.

LOS ASTRONAUTAS EN EL GUADALCANAL

Cabo Kennedy, 21. (Efe). — Los dos astronautas sanos y salvos, se encuentran ya a bordo del portahelicópteros «Guadalcanal».

Fueron recogidos por los hombres de este buque de la armada norteamericana, que pusieron un cinturón de flotación de seguridad, alrededor de la cápsula y que después llevaron a bordo a los astronautas.

La cápsula «Gémini 10» se posó en el Atlántico exactamente a la hora prevista a las 22:07 hora española.

Los astronautas abrieron la escotilla de su astronave, a las 22:18. A las 22:22 el «Guadalcanal» se hallaba a tres millas de distancia de la cabina.

A las 22:25 los astronautas se hallaban ya fuera de su astronave, sentados sobre un bote salvavidas, en espera de ser izados a bordo del portahelicópteros. Fueron izados a bordo a las 22:30, recogidos por uno de los helicópteros de la dotación del barco.

**EL GUION
CINEMATOGRAFICO
«EL PAJARO CIEGO»**

GANO CONCURSO DE CUARENTA MIL PESETAS

MADRID, 21. (Pyresa).—El jurado calificador del Concurso de Guiones Cinematográficos correspondientes a 1965, convocado por el Sindicato Nacional del Espectáculo, ha hecho público su fallo. Se concede el primer premio (40.000 pesetas) al guión «El pájaro ciego», original de Horacio Válcárcel y Francisco González; el segundo (de 30.000 pesetas) al guión «Abderraman III el Califa», de Alberto Escobedo; y el tercero (de 20.000 pesetas) a «los hombres de El Dorado», de José A. Verdugo y Frank Latimore.

FESTIVAL EN SEGOVIA

SEGOVIA, 21. (Pyresa).—Organizado por el Ayuntamiento de Segovia y patrocinado por el Ministerio de Información y Turismo, a través de la Comisión Provincial de Información, Turismo y Educación Popular, ha sido convocado el primer certamen nacional de cine amateur «Alcázar de Segovia», podrán concurrir a este certamen películas en color, en las medidas de super 8, 8 y 16 milímetros, con duración mínima de quince minutos, y que versen sobre Segovia, su provincia o su folklore, clasificándose en cualquiera de los cuatro grupos siguientes: reportaje documental, argumento y fantasía.

La admisión de películas que serán sometidas previamente a un jurado de selección será hasta el próximo día 30 de septiembre.

Se concederán dos premios especiales de 25.000 pesetas cada uno y otros cuatro de 10.000 pesetas, para los primeros clasificados dentro de cada grupo.

Se proyecta que este certamen tenga, en sucesivas ediciones carácter internacional.

**EN SU AVIONETA PARTICULAR
LLEGO A MADRID «EL CORDOBES»**

**ACOMPANADO DE UNA MORENAZAS FRANCESA, QUE DIJO
SER PERIODISTA Y LLAMARSE «PANTERA»**

Madrid, 21. (Cifra).—«¿Habéis hablado con don Máximo?», han sido las primeras palabras de Manuel Benítez «El Cordobés» al descender esta tarde, —ser descendido, sería más apropiado— de su avioneta particular, en la que ha efectuado el vuelo Mont-de-Marsan - Barajas.

Nada más descender del aparato, el diestro fue introducido en una ambulancia, que le trasladó inmediatamente al Sanatorio de Toreros, para recibir los cuidados de «Don Máximo» (el Doctor de la Torre).

Realizar la información ha tenido sus peripecias. Avisos de llegada a las seis de la tarde, posterior aplazamiento hasta las siete y media; llamada urgente para confirmar que, lo más tarde, serían las seis y media la hora de llegada... resultado: Llegada al aeropuerto con tiempo suficiente para enterarse de que la avioneta acababa de aterrizar en Mont-de-Marsan y que faltaba un mínimo de dos horas para recibir al torero.

Por fin, aparece en el estacionamiento de avionetas del aeropuerto, la «Piper» del «Cordobés». Hay buen número de periodistas que se precipitan hacia el aparato para ver cómo le sacan, al mismo tiempo que una ambulancia hace so-

**ANOCH EN TIRADOR
ROTUNDO TRIUNFO DE TIMONER
POR ALGO SE ES HEXACAMPEON**

Anoche en Tirador se presenciaron las pruebas más entusiastas de las realizadas hasta ahora. Ninguna diferencia existió en la «batalla» que se desarrolló, tanto en las pruebas de Juveniles como en las de categoría «libre» y las «tras moto comercial».

Los juveniles pusieron el ardor combativo, resaltando la neta superioridad de Adrover, sobre los restantes participantes. Los de categoría «libre», consiguieron dar un cambio en los resultados hasta ahora conseguidos; y finalmente las dos mangas tras moto comercial fueron del neto dominio del campeón mundial G. Timoner, que realizó dos pruebas «fantásticas» batallando siempre y sin dar trégua a los demás corredores.

Como de costumbre, los «pequeños» corredores Miguel Vidal y Gregorio Llado, se enfrentaron en una prueba de meta partida, que dió como vencedor a Vidal. Ambos fueron muy aplaudidos por el público amante de la deportividad, que, sin duda alguna, ambos corredores pusieron a prueba, al igual que en anteriores reuniones.

Por lo avanzado de la hora en que finalizó la reunión nos limitamos a insertar los resultados técnicos, reservándonos para mañana el comentario y la clasificación general.

VELOCIDAD (Libre)

1. Porras, 14 1/5
2. Estarellas
3. Sánchez
4. P. Llabrés

ELIMINACION (Juveniles)

1. Adrover
2. Frau

3. Carrasco
4. Dalmau
5. M. Llabrés
6. Sánchez
7. Martínez
8. Quintana

1.ª MANGA, (a 35 Kms.)

1. Timoner, 34-4
2. Gomila
3. Mas
4. Tortella, a 2 vueltas
5. Juliá, a 8 vueltas

ELIMINACION (Libre)

1. Porras
2. Bauza
3. Estarellas
4. Sánchez
5. Cladera
6. Fanegas
7. P. Llabrés
8. Nadal

PUNTUACION (Juveniles)

1. Adrover, 14 puntos
2. Dalmau, 7 id.
3. Carrasco, 5 id.

4. Frau, 5 id.
5. Sánchez, 3 id.
6. Quintana, 2 id.
7. M. Llabrés, 0 id.
8. Martínez, 0 id. a 2 vueltas

PUNTUACION (Libres)

1. Bauzá, 16 puntos
2. Sánchez, 10 id.
3. Cladera, 9 id.
4. Porras, 9 id.
5. Estarellas, 6 id.
6. P. Llabrés, 4 id.
7. Fanegas, 3 id.

2.ª MANGA (a 40 Kms.)

1. Timoner, 37-43
2. Gomila, a 2 vueltas
3. Mas, a 3 id.
4. Juliá, a 4 id.
5. Tortella, a 8 id.

En la primera manga se averió la moto del corredor Juliá, así como en la segunda lo fue la de Tortella, lo que motivó que ambos corredores, en sus respectivas pruebas, perdieran 8 vueltas.

DIO MUERTE A SU ESPOSA Y UNA HIJA, DESCUARTIZANDO LUEGO LOS CADAVERES

EL ALEMAN DETENIDO EN BENIDORM, NO ES EL «VAMPIRO DE LA AUTOPISTA»

Zaragoza, 21. (Cifra).—Un hombre ha matado a su esposa. Se desconocen hasta ahora los móviles del suceso, pero se sabe que el parricida bebía con frecuencia y que las discusiones en la familia eran habituales.

Antonio Oros Sánchez, natural de Maimar (Zaragoza) residente en esta capital, calle de Orense núm. 79 dió muerte esta madrugada a su esposa María Molina Martín, de 53 años de edad y a la hija de ambos Gloria Oros Molina, de 21.

Los vecinos percibieron llamadas de auxilio a las dos de la madrugada y pretendieron que se les abriesen las puertas de la vivienda. Como no lo consiguieron, avisaron al 091 pero al llegar la policía, el silencio más absoluto reinaba en la vivienda por lo que se desistió de llevar a cabo alguna otra acción. A las cinco de la mañana, los vecinos volvieron a escuchar llamadas de socorro, esta vez de Antonio Oros que reclamaba la presencia de las autoridades. Llegó de nuevo la policía que pudo descubrir en el interior de la vivienda la trágica escena. Antonio, después de haber dado muerte a su esposa y a su hija, había descuartizado los cadáveres cuyos miembros se hallaban repartidos en distintas habitaciones.

NO ES EL «VAMPIRO DE LA AUTOPISTA»

Benidorm (Alicante) 21. (Cifra).—Parece inminente la liberación de Waldemar Wolfart, Levantada por la Interpol la orden de detención por su demostrada culpabilidad en los asesinatos de la autopista de Kalsrue (Alemania) no pesa sobre él más que un delito de tenencia ilícita de armas.

Ya han sido devueltos sus efectos personales y automóvil a su abogado, don Amancio Cremades Planelles, quien va a interponer recursos de reforma y apelación, confiando lograr en breve la libertad de su patrocinado.

Numerosos fieles desfilaron ante el cadáver del Cardenal Albareda

Los restos recibirán sepultura mañana en Montserrat

Barcelona, 21. (Cifra).— Los restos mortales del Cardenal don Joaquín Anselmo María Albareda, fallecido en la madrugada del miércoles, han quedado instalados en la capilla ardiente establecida en la Sala Capitular de la Catedral, para que puedan ser visitados por los fieles.

A las siete de la mañana, el Abad de Montserrat, Padre Gabriel M. Brasso, celebró una misa ante la capilla ardiente, a la que han asistido numerosos miembros de la Comunidad Benedictina del Monasterio. Luego, a las ocho, dió otra misa el Arzobispo de Barcelona, Doctor don Gregorio Morago.

Durante toda la mañana el desfile de fieles ante el cadáver del Padre Albareda es incesante. Continuamente se celebran misas en la misma capilla de la Sala Capitular, en donde se halla el féretro.

Mañana viernes, a las once, tendrá efecto un solemne funeral de corpore insepulto, en la Catedral, por el alma del Cardenal Albareda. Por ser hijo de Barcelona, asistirá a la ceremonia el Ayuntamiento en Corporación. Luego los restos del extinto serán trasladados a Montserrat, en donde recibirán sepultura el sábado, después de un solemne funeral en la basílica montserratina.

SEPELIO DE LA VIUDA DE ROMERO DE TORRES

Córdoba, 21. (Cifra).— En sufragio del alma de doña Francisca Peller Pérez, viuda del insigne pintor cordobés Julio Romero de Torres, se han celebrado esta tarde solemnes funerales en la iglesia de San Francisco. Presidieron las autoridades y asistieron representantes de Academias y centros docentes, así como numeroso público.

El entierro ha constituido una gran manifestación de duelo.

El cadáver de un ahogado ronda por la playa de Ca'n Pastilla

Fue visto ayer, flotando entre los aguas, desde un velomar

SUBDITO INGLES AHOGADO EN LA PISCINA DE UN HOTEL

A mediodía de ayer un caballero y dos señoras que a bordo de un «velomar» navegaban por aguas de Ca'n Pastilla, al hallarse a unos doscientos metros de tierra divisaron flotando entre dos aguas y a regular profundidad, el cuerpo de una persona. En principio, creyeron que se trataba de un bañista que se dedicaba a bucear, mas al instante reconsideraron el supuesto ante la inmovilidad total de los brazos y piernas y también porque se sostenía en posición horizontal.

Con el «velomar» se situaron casi encima de aquel cuerpo, pudiendo entonces ver con la claridad que permitían las aguas en aquella profundidad, que el cuerpo se mantenía de espaldas a la superficie, que la persona llevaba abundante cabellera y que parecía vestir traje de baño de dos piezas, estimando que se trataba de una mujer.

Llegados a la conclusión de que era un ahogado y no existiendo por las inmediaciones ninguna otra embarcación ni bañista a quien trasladar el descubrimiento y puesto que ninguno de los tres, el caballero y las señoras, dominan la natación, decidieron tomar referencias para establecer el punto en que se hallaba en aquel momento el cadáver y pusieron prisa a la playa para dar cuenta allí de lo sucedido. Minutos después diversas embarcaciones se lanzaron al agua para proceder al rescate de aquel cuerpo, mas al llegar al punto señalado no pudo ser hallado. Se inspeccionó por los alrededores, considerando el curso de las corrientes pero la búsqueda resultó infructuosa.

Mientras tanto se pasó aviso a las autoridades, acudiendo al lugar el Juzgado de Marina, disponiéndose otra indagación que tampoco dió resultado.

Se considera que el cadáver, arrastrado por las corrientes, pueda aparecer más o menos pronto en algún punto de las playas de la zona de Levante.

Decíamos en nuestra anterior edición que había ingresado en la clínica de la Cruz Roja un anciano gravísimamente herido al caer en accidente de circulación pero que se ignoraban las circunstancias que concurren. Pues bien, realizada la oportuna investigación por las fuerzas del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, anadiremos hoy que, en efecto, el referido anciano fue alcanzado por el turismo matrícula B. 81.970 en la carretera de El Arenal cuando sin tomar las debidas precauciones se dispuso a cruzar la calzada y sin dar tiempo al compañero de trabajo que con él se hallaba a advertirle la presencia del turismo cuyo conductor le recogió y en seguida le trasladó a la clínica de la Cruz Roja para que recibiera asistencia. Hoy, proseguía el herido en el mismo estado de gravedad.

DURANTE TREINTA AÑOS LLEVO CLAVADA EN EL VIENTRE UNA HOJA DE NAVAJA

Nueva York, 21. (Efe).— El paciente tenía clavada desde hace 30 años la hoja de una navaja en el vientre y no se dió cuenta de ello hasta ahora.

Louis Potter fue trasladado rápidamente a un hospital, aquejado de fuertes dolores en el vientre. Sometido a la acción de Rayos X, se pudo comprobar la causa: La hoja de la navaja de acero inoxidable que se había clavado hacia 30 años había interesado un nervio, provocándole agudos dolores.

Los médicos quedaron sorprendidos al intervenir, porque al abrir, no comprobaron la existencia de herida alguna y no podían hacerse idea de cómo pudo alojarse la hoja en el vientre del paciente.

Fue el propio Potter quien, al acabar la operación y una vez desaparecidos los efectos de la anestesia aclaró los hechos.

Reveló a los médicos de Fall City, California, donde fue intervenido, que él y un amigo estuvieron bebiendo una noche del año 1935. Cuando tenían una copa de

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Francisco Llobrés So om

Que falleció ayer, a la edad de 56 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa Laura Calvo Vicente; hijos Juan y Francisca; hermanos Jaime, Francisca y Catalina; hermanos políticos Angel, Emilio, Juan, Benita, Jaime, María, Bárbara, Catalina y Miguel; sobrinos, primos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, hoy, a las cuatro de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa Catalina Tomás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Soldado Arrom Cuart, n.º 46, bajos. No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. JUAN MARTORELL BORRAS

(INDUSTRIAL EN PIEDRAS CALIZAS)

Que falleció ayer, a la edad de 67 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa Antonia Serra Bonet; hijos Gabriel y Melchor; hija política Pa.uita Herrero; nieta Antonia; hermanos Juana y Antonio; hermanos políticos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral, que se celebrará hoy, a las 19'30, en la iglesia parroquial de San Roque, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Calle Rvdo. Gabriel Bestard, n.º 231 (Son Anglada). No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis y Administrador Apostólico de Menorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.



—Un día se arrepentirá de ello, Wilson! Una quiniela de cuatro millones no dura toda la vida.

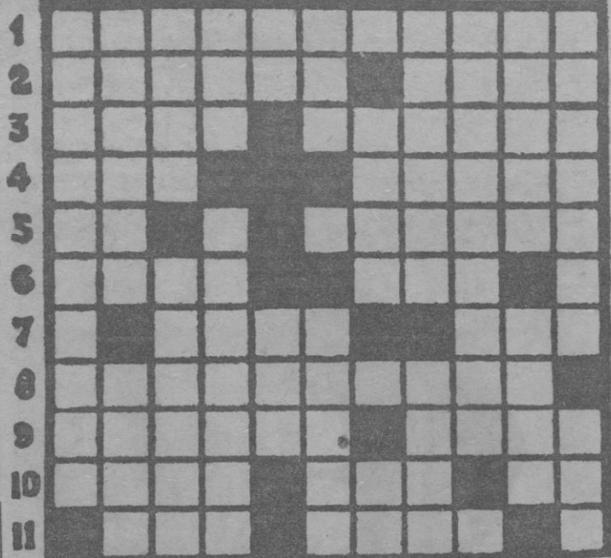


—Tenemos que celebrarlo, Ernesto; he aprobado el examen de conducir.

(De «Almanaque Agromán 1966».)

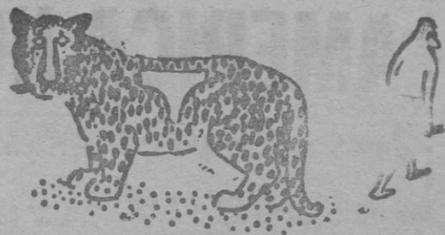
CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



—Esperemos que esta maldita huelga de marineros haya acabado cuando volvamos de vacaciones.

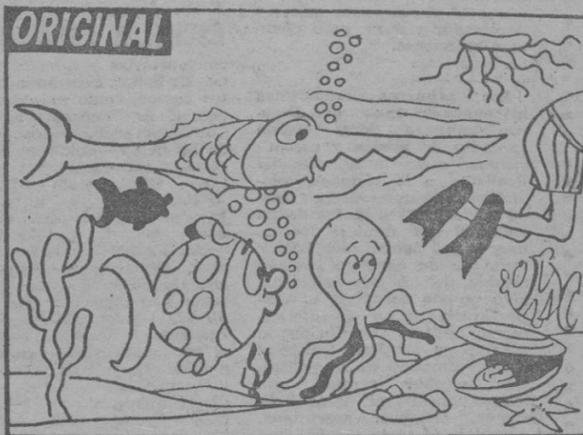
(De «Daily Mirror».)



SIN PALABRAS

(De «Daily Mirror».)

OCHO ERRORES, OCHO



HALLAR EN EL SEGUNDO DIBUJO OCHO MOTIVOS QUE LO DIFERENCIAN DEL PRIMERO



—Mena, tienes que tener más cuidado al elegir tus amistades... ¡Piensa en papá!



—Este es lo que yo llamo un hombre.

(De «Sunday Mirror».)



—Es un representante de una casa de plancha que se ha empeñado en hacerme una demostración.

HORIZONTALES. 1: Fingiamos; 2: Al revés, palo cilíndrico para rasar las medidas de los áridos. Enferma; 3: Parte de un todo a repartir. Dar en el blanco; 4: Letra. Al revés, letra griega; 5: Pronombre. Cien. Al revés, machacará; 6: Al revés, valle. Asidero. Vocal; 7: Vocal. Voz del

SOLUCION

VERTICALES. 1: Celebran con gran pompa un suceso; 2: Apta. Reces; 3: Introduce. Libera a un cautivo; 4: Emplea. Virtud; 5: Nota. Al revés, río; 6: Altar. Vocal. Al revés, practica un deporte; 7: Consonante. Defecto. Vocal. Conozco; 8: Que tienen amistad. Piel; 9: Dirigiesen. Vocal; 10: Al revés, quíerelo. Letra en plural; 11: Al revés, retrasas. Preposición.

EQUIPO INTELLECTUAL

Habría sabido usted contestar a estas preguntas?

Sexta fase del concurso intelectual patrocinado por LIBROS «ERESO» que finalizará el día 31, del presente mes. Por cada pregunta clave correctamente respondida se concederá un punto. El lector que mayor número de puntos alcance al final de la fase será el ganador del lote de libros de la colección «RENO», de Plaza y Janés, que nos concede el patrocinador del concurso, LIBROS «ERESO».

HISTORIA

(1) El pequeño Tambor del Bruch, cuenta con un monumento alzado. ¿Dónde?

PELOTAS

(2) Cristóbal Colón, en su segundo viaje por América presenció un juego de los indígenas hecho con extrañas pelotas que tenían la "sorprendente" propiedad de rebotar muchas veces en el suelo. ¿De qué eran esas pelotas?

GOTICO

(3) ¿En qué siglo y en qué país surgió el estilo gótico?

RESPUESTAS

(1): Ante la montaña que fue tesoro de su gesta, en los Bruchs catalanes.—(2): De caucho.—(3): En el siglo XIII se

PREGUNTA CLAVE

¿Quién inventó la "pólvora sin humo"?

Respuesta

Nombre y domicilio del concursante

PLAZA DE TOROS DE PALMA



Domingo, 24 Julio — 5'45 tarde
Formidable Corrida de Toros
Un hermoso novillo de BARCIAL para el famoso Caballero a la Jineta

D. ANGEL PERALTA
que actuará en 4.º lugar
6 Bravos Toros de D. MANUEL FRANCISCO GARZÓN 6

SEGURA
«EL VITI»
FUENTES

Venta de localidades: Teatro Lirico Tel 22372 — Bar Rosales Tel 13593 — Viajes Universal — Caivo Sotelo "Terreno"

LUNES, 25 DE JULIO
A LAS 6 DE LA TARDE
PRESENTACION DEL INIGUALABLE ESPECTACULO COMICO TAURINO MUSICAL TRIUNFADOR EN TODO EL MUNDO RENOVACION

BO BERO TORERO
3 bravos becerros de Don Nemesio González 3
Parte sería a cargo del valiente novillero, JOSELITO VALVERDE Sobresaliente: Marcos Olivares
Parte Cómica:
EL BOMBERO - AREVALO
MANOLIN GRAN LUICHI
Los auténticos y únicos:
8 ENANITOS TOREROS 8
Gan concierto internacional por la gran agrupación musical CARAVANA
Todos a los toros para aplaudir a los
8 ENANITOS TOREROS 8
Localidades especial niños 5 ptas
Apto para todos los públicos



AVISO SUSCRIPTORES VERANEANTES

Para mayor seguridad en el cumplimiento de cambios de domicilio en el envío de periódicos a lugares de veraneo, y con objeto también de evitar demoras y molestias rogamos a los interesados que sirvan enviarnos debidamente rellenado, el siguiente boletín.

ROGAMOS SE AVISE CON DOS DIAS DE ANTELACION

Don

Recibí «BALEARES» en C/..... de

desea recibirlo, hasta nuevo orden, en calle

..... N.º

Población

A partir del día

Agradecemos su colaboración y encarecemos al mismo tiempo nos envíen con la mayor antelación posible la orden del envío a «BALEARES» Paseo Mallorca 29 PALMA

AMERICA NOS DESCUBRE

MAS DE 13.500 HISPANOAMERICANOS ESTUDIAN EN ESPAÑA

En abril de 1947 era creado en España el Instituto de Cultura Hispánica. La preparación de la cultura hispánica entre todos los hombres del Nuevo Continente, siguiendo la labor colonizadora, en su parte cultural, de siglos largos y de gloria real, eran su base primera. España fue la primera nación colonizadora del Mundo, después de Grecia y Roma. Había tendido sus brazos hacia América. El país descubridor y conquistador, se convirtió en maestro, maestro dominador y duro, pero ejemplar realmente.

LA SEMILLA

Los primeros estudiantes hispanoamericanos que llegaron a nuestra tierra venían cargados de Misión y escepticismo. Venían a la «España Realista», a la «España colonialista». Desconocían, en buena parte, las realidades de un país del que durante lustros muy largos habían oído hablar como de un enemigo irreconciliable, del que sus países habían podido sacudirse el «yugo» gracias a un violento esfuerzo militar. La ilusión de saberse en la tierra origen, tierra «romance» de su civilización. La idea errónea que traían aquellos primeros bolivianos, cubanos, argentinos, que pisaban suelo español con el afán de relacionarse con nuestra cultura, de adentrarse en nuestros claustros universitarios desaparecería pronto. La ilusión de verse en la tierra de sus padres espirituales de siglos atrás, renovó al momento. Los primeros iberoamericanos graduados en España eran sintiente de nuevas andanadas, de futuros becados; pioneros de un movimiento ininterrumpido que va durando ya casi veinte años.

Hoy, al número de estudiantes de allende el Atlántico en España pasa de los 13.500. De estos estudiantes, 613 están becados por el Gobierno español. **CURSOS ESPECIALIZADOS**

Muchos son los cursos especiales que se organizan en España actualmente para extranjeros. Para los iberoamericanos, hay convocatorias especiales de gran interés. Pintura, literatura española, cultura contemporánea, música y mil aspectos más de la vida española son analizados en especiales

AYUDA ESPAÑOLA AL DESARROLLO DE AMERICA HISPANA

MILES DE OBREROS IBEROAMERICANOS ESTAN SIENDO ESPECIALIZADOS POR MONITORES ESPAÑOLES

ESCUELAS ESPAÑOLAS EN EL NUEVO CONTINENTE

convocatorias para estos alumnos de honor. Figuran entre estos cursos, como más destacados, el de Panorama Español Contemporáneo, los especiales de Medicina —Instituto de Investigaciones Clínicas y Médicas—, Oftalmología —Instituto Barraquer de Barcelona, Instituto Oftalmológico de Madrid—, los de Formación y Perfeccionamiento de Funcionarios, Psicología y Psicología, etc. Un curso que merece especial mención es el que organiza la Escuela Oficial de Periodismo de Madrid, destinado al perfeccionamiento en información española de periodistas iberoamericanos. Estos «Estudios Superiores de Información y Documentación Española» tienen periodicidad anual y duran algo más de un trimestre. El Instituto de Cultura Hispánica colabora con becas de estudio para los becados y abono de la mitad del pasaje a los desplazados. Cada día este sistema va adquiriendo mayor importancia entre los especialistas del periodismo de toda América Latina.

Colegios mayores, carnets especiales para viajes, comidas, y otras ventajas similares tienen estos estudiantes a través del Departamento de Asistencia Universitaria del Instituto. **CONFERENCIA DE**

MINISTROS DE EDUCACION

España estuvo presente en la reciente reunión de la Conferencia Hispanoamericana de Ministros de Educación, celebrada en Buenos Aires. Como observador se desplazó el director general de Enseñanza Primaria. España presentó en esta conferencia proyectos de

ayuda a la Enseñanza en Hispanoamérica. Recientemente, el director general adjunto de la Unesco que visitó Madrid, presentó varios proyectos que podrían ser realizados por España en Iberoamérica. Tres de estos sistemas se refieren a varios países. Otros han sido solicitados por seis países del Nuevo Continente para ser exclusivamente realizados por España. Por otra parte, material de laboratorio, textos, etc. serán enviados por España a aquellos países. Téngase en cuenta que de ese crédito de mil millones de dólares que España facilitará a Iberoamérica para su desarrollo, una interesante parte se destinará a la ayuda en materia de educación.

Respecto a nuestra ayuda a Iberoamérica, merece la pena destacar la experiencia que se ha puesto en manos de aquellas repúblicas por España en materia de Enseñanza profesional obrera. Monitores españoles están prestando servicio en diversos países del otro lado del Océano, adiestrando futuros monitores americanos y formando especialistas. Escue-



EN PRIMER PLANO LA CARABELA EMBAJADORA AL FONDO EL INSTITUTO DE CULTURA HISPANICA, CENTRO NERVIOSO DE LA AYUDA ESPAÑOLA CULTURAL A AMERICA.— (Foto CIFRA).

las completas, con material docente, han sido montadas por los españoles en esos países.

De una mayor relación cultural y técnica de España e Iberoamérica depende un ma-

yor y más eficaz concierto futuro en materia de cultura, educación, ciencia y economía.

IGLESIAS ROMERO
(De los Servicios Especiales de Efe.)

PIRATAS DE LAS ONDAS

LAS EMISORAS PUBLICITARIAS PIRATAS ACAPARAN UN 90 POR CIENTO DE LA ESCUCHA DE RADIO EN MUCHOS PAISES EUROPEOS

SOLO DIFUNDEN ANUNCIOS Y MUSICA POPULAR

LOS GOBIERNOS DE LOS PAISES AFECTADOS TEMEN ENFRENTARSE CON ESTAS EMPRESAS

abandonadas. Unos 5.000.000 millones de auditores pisan sus programas a los pocos meses.

MUSICA Y PUBLICIDAD

Introdujo música y publicidad. Ni emisiones culturales o cosa parecida. Pronto tuvo un aliado, el aventurero William Oliver Smedley.

GUERRA EN DOS FRENTE

Varias radios se fueron montando unas tras otras. La publicidad afluía y los negocios eran fabulosos, pues téngase en cuenta que en Inglaterra la publicidad en radio y TV está prohibida. Jóvenes empresarios se hicieron millonarios. Smedley comprendió enseguida que aquello era una mina de oro contra la que los poderes públicos eran impotentes. Se hizo accionista de nuevas radios piratas.

Smedley y Calvert entraron en conflicto: era fatal que así ocurriera. Ambos intentaban adueñarse de la empresa.

Aquello degeneró pronto en una guerra abierta. En junio pasado, un pequeño comando abordó «Radio City» y destruyó la emisora. Pero los hombres de Scotland Yard dejaron de sonreír cuando entraron en la residencia del mayor Smedley para preguntarle si, por casualidad, no tenía algo que ver con el sabotaje de «Radio City».

UN CADAVER

Smedley vivía en Essex. En su mansión la policía descubrió el cadáver de Calvert, enemigo declarado del mayor Smedley, y antiguo amigo.

Para Scotland Yard no fue difícil reconstruir el drama: Smedley organizó contra su rival una operación de sabotaje. Calvert, indignado acudió al domicilio del otro para exigirle explicaciones. Discutieron y Smedley o uno de los suyos mató a Calvert. Smedley está detenido y la investigación prosigue.

Esta nueva industria, de millones, nació en Holanda en el año 1960. Un buen día una barcaza con bandera panameña comenzó a lanzar a Holanda programas de música popular y anuncios publicitarios de Holanda. Una locutora, de amable voz y tres hombres, los Verwey, conquistaron a un 90 por ciento de los auditores holandeses. El negocio tuvo imitadores en los ingleses y en otros países donde la publicidad no existe para la radio.

Los famosos «ye-yés» «Rollings Stones» fueron lanzados por una de estas emisoras piratas, «Radio Carolina». Esta emisora contrató para sus programas sobre automovilismo a Stirlings Moss, que daba consejos a los jóvenes conductores.

Las ganancias de estas emisoras suelen ser de 400 dólares por un minuto de publicidad. La cantidad es fabulosa.

REPRESION DE LA

PIRATERIA DE

ONDAS

En Estrasburgo, el Consejo de Europa aprobó un texto pidiendo «la represión de las emisoras instaladas a bordo de navíos, aeronaves o sitios situados fuera de los territorios nacionales».

Numerosos países han firmado este texto: Francia, Gran Bretaña, Bélgica, Dinamarca, Suecia, Luxemburgo.

Si estas decisiones son aplicadas por los respectivos Gobiernos, las radios piratas dejarán de existir: ningún organismo aceptaría a dar publicidad a una empresa fuera de la ley. Pero los Gobiernos vacilan y tienen en cuenta que las emisiones de las radios piratas son seguidas por millones de auditores... auditores que son también electores.

JEAN BARRIAL
(De los Servicios Especiales de Efe.)

MORDER LA FAMA AJENA

A FIRMABA Baroja, en su ancianidad: «En un ambiente como el literario, en donde no hay ninguna cordialidad y todo el mundo duerme si puede...»

Es triste tener que reconocer la falta de buena voluntad y afecto entre los escritores.

Pero más deplorable es todavía ese comienzo de hablar mal uno del otro.

Yo no entiendo de esos puritos desagradables y mortificantes. Pero me temo que todo venga de haberse rascado con furia la piel del alma, al no poder soportar con satisfacción el pequeño éxito del vecino.

También creo que proviene de creerse algunos una gran cosa en el mundo literario. De no tenerse a sí en un concepto tan elevado, no verían tan bajos e impertinentes a los otros.

Además, hay el tipo clásico de escritor que dejó de escribir y, desde aquel día, se siente ofendido de que otros escriban.

Se encuentran agresivos, y sermonean vulgaridades a los principiantes.

Todo lo bueno acabó con ellos. Ahora, todos escriben mal, a su decir.

Y si, es verdad. Lo bueno acabó con ellos. En el otro sentido, de que no pudieron sostener batalla con lo que les era superior, por bueno y nuevo.

Apuntan a que los nuevos escriben mal, porque ellos sin fuerza para las novedades, desean desconocer éstas y quedarse en la amargura del hombre pretérito.

Escribir mal, en su caso, viene a ser una incomprensión de la vitalidad en el nielo, por parte del cansado abuelo.

Al joven le entra risa en el alma, cuando ve el esfuerzo del viejo en querer imponer su espíritu agotado.

Le falta a éste la desenvoltura y la elegancia, que se abren camino adelante. Aun sin querer, se le queda la mirada en lo de atrás y el paso retardado en lo ido y muerto ya.

Puestos sus ojos en el frac que llevó, no sabe apreciar el uso y comodidad y lujo de las nuevas prendas del hombre moderno.

Y es muy natural esa desavenencia en los caminos de la vida, entre los que acaban su jornada y los que se levantan al sol de la nueva mañana.

Es venir todos a un punto, pero a hora diferente.

No es el mismo el cielo del amanecer que el del ocaso.

El uno es preparación del día, y el otro es mortaja de la luz que se va.

El cielo y la tierra permanecen rodando. Pero no el hombre que está a punto de rodar a la tumba.

Es un rodar diverso. Como lo es también el de quien empieza la vida.

Las mismas cosas se ven de diferente y contrario modo.

De tan contraria manera, como el bajar lo es del subir, o entrar en un túnel desconocido, del salir de él a la claridad del día.

Así vienen las incomprensiones y acritudes. Y palabras mordaces, como las barojianas: «Dada la mala intención y la envidia de la juventud literaria de todas partes...»

Y es que si hay escritores de talento, tampoco falta el pequeño escritor que se ha creído transformar el mundo de los letras con su ruín péndola.

La mudadiza y caprichosa fama juega a silencios y olvidos de nombres de altura que se hunden en épocas de oscuridad.

Es la hora en que se dicen más estupideces, y en que intentan levantarse a superiores ciertos desconocidos.

Pero lo cierto es que «cada escritor importante —como decía Baroja—, tiene su campo donde reinar».

Y también, que «autores famosos, de enormes ediciones, hoy suenan a cosa pasada y sin interés».

A lo que no hay derecho en quien se estima, es a morder la fama ajena cual hueso en boca de un can famélico.

M. RAMIS ALONSO



UN «PIRATA» BRITANICO SE RETRATA ANTE LA FOTO DE SU EMISORA PUBLICITARIA. — (Foto Cifra).

